# المنعه المنطقة المن

فائيت المحددة المحددة

عَنى بنستْرِها وَسَرْحِهَا وَتَعَالِبنِ حَوَاسِيهَا وَيَعَالِبنِ حَوَاسِيهَا الله عَنى بنستْرِها وَسَرَحِهَا وَتَعَالِبنِ حَوَاسِيهَا الله عَنى بنستْرِها وَسَرَحِهَا وَتَعَالِقا دِرَالمُعْرِي

نَائِبُ رَئِيسُ الْجَهَ مَع الْعِلَى الْعَكْرِبِي بدِمَشِقَ فَادِ الْأُولُ لِلْعَبَ وَالْعِلَى الْعَكْرِبِي بدِمَشِقَ وَعَضِ وَمَجْعِ فَوُادِ الْأُولُ لِلْعَبَ وَالْعِلَا لِلْعَالِمَةِ الْعِلَى الْعَالِمَةِ وَعِصِورَ وَعَضِ وَمُجْعِ فَوُادِ الْأُولُ لِلْعَبَ وَالْعِلَى الْعَلَى الْعِلَى الْعَلَى الْعُلِيلِي الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَى الْعِلَى الْعَلَى الْعَلَى

دمَشِق ۱۹٤۸ – ۱۳۷۷

أسرة ح/ عبد الرحمن بدوي د /عبد الرحمن بحوي الإبداع الثقافيي القاصرة

## المنجه المنجمة المنحمة المنجمة المنجمة المنجمة المنجمة المنجمة المنجمة المنجمة المنحمة المنجمة المنجمة المنجمة المنحمة ال

نائيت، فائيت في المحدث في

عُني بنِسْرِهَ اوَشِرْحِهَا وَتَعَالِبِنِ حَوَاسِبِهَا وَيَعَالِبِنِ حَوَاسِبِهَا وَشِرْحِهَا وَتَعَالِبِنِ حَوَاسِبِهَا وَشَرْحِهَا وَتَعَالِبِنِ حَوَاسِبِهَا وَاللَّغِرِي الشَّيْحَ عَبِالقَا وَاللَّغِرِي

نَاشُ رَبُيسُ الْجَسَمَعُ الْعِيلِي الْعِيسَرِي بِدِمَشِقَ وَعَضِوجِمِعِ فَوُادِ الْأُولُ لِلْعَبِدَةِ الْعَرَسِبَية بِمِصِيرَ

> رمَشِوت ۱۹٤۸ – ۱۳۷۷

## تقدير الكتاب

للاستاذ المستشرق لوبس ماسبنبون

عضو مجمع فؤاد الاول للّغة العربية وغضو المجمع العلمي العربي بدمشق

إن وضع بيانات مرتبة شعرية لمذهب التصوف قد جا متأخرا ، وذلك لانه كان يتحتم أن يوافق أوليا الأمر على قراءتها من فوق منابر التدريس العالي ، وهذا ما حدث في زمن قلاوون لاول مرة في القاهرة وذلك أن شبخ المشايخ شمس الدين الأيكي سمضدًا من قبل الأمير سنجر الشجاعي ضد قاضي القضاة — قد عين استاذًا في خانقاه سعيد السعدا عام ٦٨٠ هجرية لتدريس التائية الكبرى لابن الفارض في الشرح الذي نقله إلى اللغة العربية سعد الدين الفرغاني في "قونيه" عن شرح التائية الذي ألفه باللغة الفارسية صدر الدين القونوي .

والتائية الكبرى لابن الفارض قد ألهمت عابرًا البصري فنظم

قصيدة تائية أكثر ترتيباً من تائية ابن الفارض واكثر صلاحية للحفظ من الناحية التربيوية. وتنقسم هذه التائية الى اثني عشر نورًا تليها لمعة في الوحدة الآلهية والروح والنفس والمادة والمعجزات وفساد العالم والحلق والحساب والقرآن والقطب والبعث .

أما شخصية هذا المؤلف (عامر) فهي غامضة من جهتين:

اولا: لاعترافه بظهور روحانية عيسوية في مهدي سنة ٦٩٨ [خا – طا – حا] وهو الأردستاني ، فهذا الحساب من خصائص اصحاب الطريقة السبعينية كمثل ابن ابي واطيل!

ثانياً: لذكره مدينة سيواس وفيها خانقاه لطريقة الشيخ نجم الدين دايا (وهذه الطريقة منتشرة حتى خانقاه « تَوْقَات ، حيث أقام فخر الدين العراقي)

ومن هذا نرى الفائدة الكبرى لهذا المسعى الجميل الذي قام به ذميلنا الافضل العالم الاستاذ المغربي في نشر هذا النص الذي ألف بعد أول محاولة دسمية لتدريس التصوف بأقل من أدبعين عاماً اي في سنة ٧٢٢ هجرية .

ولا يسعنا إلا أن نسدي لحضرته الشكر الكثير على معاونته القيمة في تاريخ التصوف الاسلامي .

ہویں ماسینیوں

١) ليرجع القارئ إن شاء إلى مقالتي في «الانسان (لكامل» بمجلة « اير انوس» المطبوعة بزوريخ الجزء • ١ الصفحة ٢٠١ لسنة ١٩٤٧ .

#### AVANT-PROPOS

#### A L'ÉTUDE DU CHEIKH ABDEL-QADIR MAGHRIBI SUR LA « TA'IYA » DE 'AMIR BAŞRÎ

C'est tardivement que l'on a composé en vers des exposés systématiques du sûfisme ; il fallait pour cela que les autorités politiques en autorisent la lecture en chaire d'université.

Ce qui fut fait pour la première fois au Caire sous Qalâwùn, quand le cheikh al-mechaikh Shams al-Dîn Îkî, soutenu par l'émir Sanjar Shujâ'î contre le grand cadi, fit lire, à la Khanqa Sa'd al-Su'adâ, la « Tâ'iya kubrâ » d'Ibn al-Fârid dans le commentaire que Sa'd Farghânî avait traduit à Qonya du persan de Şadr Qunyawî; c'était en 680 de l'hégire.

La grande « Tâ'iya » d'Ibn al-Fârid inspira à ʿĀmir Baṣrî de rimer sur la même rime une « Ta'iya » plus méthodique et donc plus apte à une mnémotechnie pédagogique. Elle se divise en XII anwâr (« lumières »), suivies d'une lam'a sur l'unité divine, l'âme et l'esprit, la matière, la création et le jugement, le Qur'ân, les miracles, la corruption du monde, l'instant mystique, le Pôle, la Résurrection.

La personnalité de cet 'Amir Başrî demeure mystérieuse; le fait qu'il crut reconnaître la rûhâniya 'isawiya du Mahdî de l'an 698 dans Ardistânî, le rattache directement à l'école des Sab'îtniya par Ibn Abî Wâţîl (cfr. mon étude sur « L'homme parfait en Islam et sa valeur eschatologique » ap. Eranos Jahrb. Zurich, 1947, t. XV, p. 301). D'autre part, l'allusion qu'il fait à Sivas réfère au célèbre couvent de cette ville, et à l'école de Najm al-Dîn Dâyâ qui se propagea au couvent de Tokat (Fakhr al-Dîn Îrâqî).

On voit tout l'intérêt de cette tentative dont notre savant collègue a exhumé le texte : composé moins de quarante ans après le premier essai officiel d'enseignement du sûfisme, en l'an 722 de l'hégire. Il faut le remercier de cette utile contribution à l'histoire du mysticisme islamique.

Louis Massignon

مقدمة الناشر

## المقدمة

## نسخه الكناب

كنت أرى في مكتبتي مخطوطة يظهر عليها القدم من حيث شكلها ونوع ورقها وطراز خطها وكنت أقلب نظري فيها أحياناً من دون اكتراث فأراها مجموعة رسائل وقصائد كلها في التصوف وأنا ضعيف الثقة بهذا العلم أو بهذا النوع من الثقافة الدينية لاعتقادي أنها أمشاج من تعاليم أعجمية ، تقمصت لماساً عربياً اسلامياً وأنها قد أساءت الى المسلمين وعقائدهم اكثر بما أحسنت إليها و إليهم . فكنت كاما وقعت يدي على تلك المجموعة المخطوطة أصرفها عنها الى غيرها ، بعد نقرات عجلى من التصفح والتأمل فيها . الى أن دعا داع ِ الى التنقيب في المكتبة والتثبت في أمر مخطوطاتها واحدة واحدة . وجاء دور النظر في المخطوطة الصوفية . فبَعثَت في نفسي أشد اهتمام بجميع مضامينها . وخاصة تائية طويلة طبعت على غرار تائية ابن الفارض · جعل لها ناظمها خطبة أو مقدمة ، افتتحها بقوله : ( قال الفقير الى الله تعالى عامر بن عامر البصري النح ) فمن وعبى ما جآء في الخطبة من ضروب القول . وتدبّر القصيدة من جهة نظمها وأفاذين معانيها والزمان والمكان اللذين نظمت فيهما (مدينة سيواس سنة ٧٣١هـ) ــ رابه امر عامر بن عامر البصري هذا وتساءل عما اذا كان يوجد في ذينك الزمان والمكان المستعجمين من يسمى بهذا الاسم الذي يجمل طابعاً عربياً محضاً ويكون له مثل هذا القصيد في حسن التنسيق وتنوع المقــاصد والتَّفَانَ في إيراد الماني المختلفة الموضوءات ثم لا يكون مشهور الشخصية ادى رجال الأدب والتاريخ والتصوف السالفين منهم والخالفين .

### ومىف المجموعہ الخطيہ

وقبل الحوض في تحقيق هذه الشائية والتثبّت في أمر نسبتها الى عامر البصري نسرد فهرست ما في المخطوطة المذكورة من الآثار الصوفية > فلعل الفكر يستشف من خلال تلك الأثار ما يرشد إلى شيء من أسرار هذه التائية : (١) \_ رسالة في الاسم الأعظم والوقوع عليه من طريق التضرع الى الله باسمائه الحسنى > وتوزيع تلك الآسماء على أيام الأسبوع > ثم على ساعات كل يوم . أول الرسالة ( الحمد لله على حسن توفيقه > وأسأله هداية لطريقه البخ . . ) والرسالة هذه المشيخ أحمد بن على البوني صاحب شمس المعارف ( المتوفى سنة ٦٢٢ ه ) -

- (٢) \_ كتاب عجائب الروح وتفصيله تأليف أبي عبدالله محمد بن علي بن محمد بن العربي الحاتمي الطاقي الملقب عميي الدين (المتوفى ١٣٨هـ) وأوله (الحمد لله وسلام على عباده الذين اصطفى خصوصاً على سيدنا محمد الخ . ) .
- (٣) تائية عمر بن الفارض الموسومة بنظم السلوك ( المتوفى سنة ١٣٢ هـ)
   وهي أشهر التائيات كما أن صاحبها أشهر الصوفية الشعراء
  - (٤) تائية لم يعلم ناظمها · وعدد ابياتها سبعة عشر بيتاً اولها : ( مناي من الدنيا وقصدي وبغيتي أرى وجه ليلي قبل تقضي منيتي )
- (•) تائية أخرى تبلغ أبياتها نحو اربعائة بيت لم يعلم ناظمها أيضًا، ومطلعها: ( بنور تجلّى وجه قدسك دهشتي وفيك على أن لا خفا بك حريتي )
  - (٦) قصيدة رائية ابياتها تسعة عشر بيتاً مطلعها:

(صفحات ألواح الهياكل سطرت فيها رموذ غوامض الأسرار)

(۷) – رسالة في ايضاح معنى بيت وقع في القصيدة الرائية السابقة ، وهو قوله:

( ما شذّ عنك من الوجود بأسره شيء سوى ذات القديم البادي )
وأول الرسالة : سأل سائل عن قوله مسا شذ عنك الخ . . . وصورة سؤاله انه قال : ما معنى (شذ ) ? ان كان العدم دوية الذات فتم اشياء كثيرة ما ترى : مثل الروح والافلاك ، الى آخر ما قال ، وناظم القصيدة الرائية والسائل عن معنى البيت مجهولان ،

- (٨) تائية عامر بن عامر البصري التي نحن في صدد نشرها، وتحقيق أمرها والتعليق عليها ·
- (٩) قصيدة دالية تحت عنوان (توحيد) تبلغ أبياتها سبعة عشر بيتاً ولا يعلم ناظمها . وأولها :

( كِخَاطَبني بِي في مواقف قربه فأشهدني غيري و إياي أشهد )

وبهذه القصيدة ينتهي المجموع ، وكل ما فيه من نظم ونثر تصوف بل غلو في التصوف ، ودوران حول دءوى (الحلول) أو دءوى (التوحيد) . ويريدون بالتوحيد (وحدة الوجود) . ومضامين المجموعة كلها بخط ناسخ واحد ، سكت عن التصريح باسمه في بعضها ، وصرح به في بعضها الآخر : فهو يقول في آخر كتاب عجائب الروح ما نصه : (ووافق الفراغ من تعليقه يوم السبت المبارك رابع شهر شعبان المكرم سنة اثنتين وغانين وسبعائة على يد الفقير الى الله تعالى احمد بن يوسف بن سليان الكولي غفر الله له ولوالديه ولمالكه وللناظر فيه ولجميع المسلمين ).

فن هو احمد الكرلي هذا ? وما هي (كول) التي نسب اليها إن جعلنا النسبة عَرَبية? او ما هي (كو) ان كانت النسبة توكية ، بزيادة (لي) عليها ؟ أو لا ولا واغا هي نسبة الى مدينة الكرك كها رجمه بعض الاخوان . فيكون الناسخ تساهل فلم يضع (عصا) على رأس الكاف الثانية من (كرك) . وراجعنا قاموس الاعلام لشمس الدين سامي فلم نز فيه ذكرا لاحمد بن يوسف الكرلي بين اسها، الاشتخاص . ولا (لكول) او (كو) التي نسب اليها بين اسهاء الاماكن والمدن (الم

وقد جاء في آخر الثائية العامرية ما نصه : ( تمت القصيدة بجمد الله وعونه وكتبها ١٠٠٠ برسم الهجرة ١٠٠٠ اللاخ الصادق ١٠٠٠ مسافر ) فهل قوله ( وكتبها اللخ ) يربد به انه نسخها فيكون الكلام من مقول ناسخها أحمد المذكور ? الو ان المراد بقوله ( كتبها ) ان ناظها ( عامر بن عامر ) انما نظها برسم او ان المراد بقوله ( كتبها ) ان ناظها ( عامر بن عامر ) انما نظها برسم

ا ظفرنا اخيرًا بأن في ولاية قرطبة على ضفة النهر (الكبير بلـــدة سميت في بعض المخطوطات المفربية ( الكرالي ) وتسمى اليوم ( el corpio )

الشيخ (مسافر) المذكور ? ورجح هذا الاخير بعض الاخوان . فواضع الجهالة في هذه التائية اربعة : (١) ناظمها عامر من هو ? (٢) التائية نفسها هل يوجد منها نسخ في خزائن الكتب الحاصة او العامة ? (٣) ، سافر الذي كُتبت المثائية برسمه من هو ? وسيرى القارئ في آخر التائية ان للشيخ مسافر هذا القاباً ونعوتاً من طراز ما ينعت به ابن عربي وغيره من المتصوفين الافذاذ . (١) ناسخها احمد بن سليان الكرلي من هو ?

فأما ناظمها فبعد التنقيب الشديد عنه في المظان والمراجع والسؤال عمن له اتصال بالصوفية ومعرفة بعلومهم وآثارهم ظفرنا بغضين تعرضا لتلك التائية تعرضاً ساذجاً : ذكر بروكامن في تاريخه للآداب العربية ( ٢٦٣/١) وذيله ( ٢٦٤/١) ما نصه : [ وعلى غرار تائية ابن الفارض ومن مجرها وقافيتها توجد تائية اهامر بن عامر البصري، ومنها نسخة في المتحف البريطاني رقم (٨٦١) وأخرى في ( ثينا ) رقم (٤٨١) ولم يزد على ذلك في نعتها ولا التعريف بعامر صاحبها وراجعنا فهرست مكتبة قينا المحفوظ في مكتبة مجمعنا العلمي العربي فوجدناه يذكرها ويقول [ إنها محفوظة في المكتبة برقم (٨٨١) وقد كُتب عليها أن ناسخها قابلها بأصلها وأنه انتهى منها في شعبان سنة ٢١٥ هـ وفي عنها إلى تأسق مع تاريخ هذا إشكال: وهو أن تاريخ نسخة ثينا أعني ٢١٥ لا يتسق مع تاريخ تصنيف تائيتنا وهو ( سنة ٢٣١ هـ) ولا مع ما قاله صاحب (الدرر الكامنة ) الآتي : اذ يقال : كيف كُتبت نسخة ثينا قبل ان ينظمها ناظمها ، والحطأ في غالب الظن هو في تاريخ نسخة ثينا لا في نسختنا .

وذكر ابن حجر العسقلاني في تاريخه ( الدرر الكاهنه في أعيان المائة الثامنة ) (نسخته المخطوطة المحفوظة في دار الكتب الظاهرية تحت رقم ٣٨٨ صفحة ١٩٠ ) مها نصه : «عهام بن عامر البصري رأيتُ له تصنيفاً في التصوف ألفه سنة ٧٣١ هجرية » هذا كل ما قاله ابن حجر ولم يزد عليه في تعيين شخصية المؤلف عامر شيئاً . ويا ليته ذكر لنا ما هو التأليف الذي رآء له ? أهو التائية ام غيرها ? وأنظم هو أم نثر ? وارجح أنه التائية نفسها : لأن ناظمها قال في آخرها واصفاً لها :

(ولستَ اذا عددتها بطويلة يَمَلُ بها الراوي ولا بقصيرة) (ولكنها (ث) ثم (ه) تم نظمها بسيواس في (ذال) لتاريخ هجرة)

فقوله (ث) ثم (ه) يويد به أن عدد أبيات القصيدة بجساب الجمل خسمائة وخسة أبيات وقوله في (ذال) أراد به أن نظمها وُقَعَ في سنة ٧٣١ ه: فان حرف (ذ) يجسب بسبعائة ، وحرف الالف بواحد ، وحرف اللام بثلاثين والتأليف الذي رآه ابن حجر لعامر البصري ألف في هذا التاريخ نفسه فيبعد أن يكونا تأليفين متفايرين .

ثم بعد لأي وبعد تمام تعليقنا على الكتاب ظفرنا بترجمة للناظم هي على اختصارها ، وخفاء كثير من رموزها ، أشفى للغليل مما قاله « ابن حجر » في الدرر الكامنة ، وأوفى بياناً ، وأرجح ميزاناً ، وهي في « تلخيص معجم الألقاب » لابن الفُوطي ( وهذا نصها بعُجَره و بجَره :

«ابن عامر الحكيم \_ عز الدين أبو الفضل عامر بن عامر يعرف باوشيذر (كذا) البصري الحكيم الأديب من حكياء المصر > أبه رسائل في الحكمة وغيرها ومن حديثه أن المدعى على بن الفخر الأردستاني لما ادّعى أنه عيسى صدقه هذا الفاضل > وقال بمقاله > ولما أخذ وقتل وأحرق في ليلة القدر من رمضان سنة ١٩٦ رئاه بأبيات ذكتها في «التاريخ» وفي عز الدين يقول القاضي نجم الدين ابراهيم بن هاشم النيلي وكان قد سقاه بسض أصحابه فاحدث في ثيابه: بجبك ربع في خرابات باطني غدا عامرًا والبال بالي وداثر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعجبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعجبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعجبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعجبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعجبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعبا إذ في الخر. . بات عامر وذلك شيء من عجائب دهرنا فواعبا إذ في الخريب المورث ورائب ودائر ورائب و

وندع التعليق على هذه الترجمة وتأويل ما جاء فيها للقارئ الفطن فهو بعد ان يقرأ جميع ما قلناه في وصف الثائية وصاحبها ، يدرك نزعاتها واهداف مذاهبها ، ومكانة صاحبها .

الستاذ ماسينيون عن نسخة الاستاذ مصطفى جواد ببغداد ج ما سا ١٤ - ثم رأينا الترجمة نفسها في نسخة دار الكتب الظاهرية سنة ٦٦٩ ص ٨ . ونسخة الظاهرية موسومة باسم ( مجمع الآداب ) رقم ٢٦٧

وقد طلب منا بعض الفضلاء من أهل دمشق والمستشرقين المقيمين فيها أن نشر القصيدة برمثها حفظاً لها من الضياع ، وخشية ان تفقد المخطوطة أو تبلى على طول الزمن . وقد ظهر عليها أثر عيث الأرضة ، لهذا ولأجل أن نستمين على تحقيق أمرها برأي أهل الفضل الذين يطلعون عليها بمن لهم عناية بالتصوف وخبرة بكتبه : أخص بالذكر منهم الأتراك المقيمين بسيواس وقونيه والاستانة حيث المكاتب الوافرة ، والكتب النادرة . واولئك المقيمين في عواصم أوربا : حيث توجد نسخ منها في مكاتبها كما ذكره بروكامن - لذلك كله نثبت التائيسة ونعلق على نصها وعلى أغلاطها وتحاديفها التي نرجح أنها الما صدرت عن ناسخها لا عن ناظمها الشاعر المتفنن .

مسافر . وبعد أن كنا في حيرة من أمر الناظم عامر بن عامر أصبعنا في حيرة أخرى من أمر (مسافر) المحبوب المخالق والذي كتبت التائية العامرية برسم الهجرة إليه ، إذن هو من متصوفة الاسلام ، والأرجح أن يكون من متصوفة مدينة سيواس في مطلع القرن الثامن للهجرة ، وقد راجعنا كتب التراجم في من اسمه (مسافر) فلم نجد أحدًا سمّي بمسافر حتى أننا راجعنا قاموس الأعلام لشمس الدين سامي مؤرخ الترك فلم نجد فيه أيضًا من اسمه مسافر.

وأشهر من اسمه مسافر في كتب التصوف والد عدي بن مسافر شيخ الطريقة المشهور في بلاد الأكراد وجبل سنجاد الذي تنتسب إليه طائفة اليزيدية ولكن عديًا هذا توفي سنة ٥٥٥ ه . فيكون والده مسافر عائشًا قبل نظم القصيدة بنحو مائتي سنة ، على أننا لم نجد في ترجمة مسافر هذا ما يصح أن يلقب بالالقاب الآتية ، وما يدرينا أن يكون الناظم عنى بالمسافر نفسه لأنه سافر الى سيواس ، أو هو (أي لقب مسافر ) اصطلاح للصوفية يرمزون به الى معنى السفر والسياحة في الملكوت الأعلى ؟ فقد ذكر الاستاذ زكي مبارك في معنى السفر والسياحة في الملكوت الأعلى ؟ فقد ذكر الاستاذ زكي مبارك في الصوفية ما نصه :

« السفر عبارة عن القلب اذا أخذ في التوجه الى الحق . والمسافر هو الذي سافر بفكره في المعقولات والاعتبارات اه. » ولعل – عند متصوفة الأتراك في

الاستانه وقونيه وسيواس – علماً بكل ما جهلناه . وما كنا لنهـتدي لولا أن هدانا الله .

الفاظم أما ناظمها فهو عربي بل من صميم العرب محتدًا وأصلًا كما يفهم من أبيات الحاقة التي عنونها بقوله : ( لمعة في شرح طرف من أحوال الناظم وما لتي من المشاق في مطالبه ) . ولم نجد في القصيدة ونظمها ولغتها إلًا كل ما يستدعي الاعجاب بفضل ناظمها وشمول معرفته > وغزارة مادته في العلم واللغة والآداب العربية > والثقافة الاسلامية > وخاصة الصوفية منها .

أما قدمه الراسخة في اللغة وعاومها فشمة أمثلة عليها نورد منهــــا ما جا. في هذا البيت [ص٢٦] :

( فان أصبحت رجلاي تمشي على الثرى ففوق الثريا يَدُ أطناب خيدي افقد قال «يدّ » بيا مفتوحة ودال مشددة مضومة ، وهو افظ غريب دال على جراءة الناظم في استمال كلمات اللغة والتصرف في تصريف ألفاظها على غير ما قال أرباب المعاجم ، غير أن له هنا في التصرف والتصريف عزجاً لطيفاً يدل على بصارته وحنكنه اللغوية ، فقوله يد بالتشديد أصله يَبد من دون تشديد مضارع وتد الوتد ( برفع الوتد على الفاعلية ) اذا ثبت في مكانه فلم يتخلفل ، ويقال وتد واتد اذا كان ثابتاً ، وأصل يتد يوتد كما أن أصل يعد يوعد ، هذا ما قالوه في المعاجم ولم يزيدوا عليه ، لكن الناظم زاد عليه فجمل من يتد يد وذاك بأنه قلب تا ، يتد دالا فصارت يدد فاجتمع متاثلان فأسكن الأول وأدغمه في الثاني حسب القواعد الصرفية ، فصار الفمل يد أي بثبت أطناب الأول وأدغمه في الثاني حسب القواعد الصرفية ، فصار الفمل يد أي بثبت أطناب خيمة عزه فوق الثريا وربما كان الناظم قال تد الاطناب بالتا ، فصحفها الناسخ . لكن أحدًا من أصحاب الماجم لم ينقل الينا أنه يُقال يد مدخمًا بمنى يتد ، غير أن للناظم مستذًا فيا فعل : قال صاحب اللسان وغيره « الوَدُ الوتد إلا أنه أدغم التا ، في الدال فقال و د اه . » أقول و منه قول الاعرابية توصي اباتها :

سبّي الحماة وابهتي عليها ثم اقرعي بالود ركبتيها فالطريقة التي جروا عليها في قولهم (الود) جرى عليها عامر في قوله «تدُّ الأطناب» وهـــذا ما جعلنا نقول إن للناظم قدمــاً راسخة في اللغة وعلومها ، وما وقع

منه تما يخالف ذلك تحريف من النساخ أو الرواة في غالب ظني .

ونلاحظ على الناظم أنه نهى عن المدام معللًا النهي بأنه يفسد العقل ، كما نهى عن أشياء أخر : فقد نهى عن معاشرة الساطـان وركوب البحر وعن القيان وتقبُّم الشهرات . ونهى عن لعب الشطرنج والنرد والصيد النع . . وكل هذه أمور مادية محسوسة ولا يتصور أن يكون الناظم أراد منها أمورًا دوحية أو ذوقية ، أو أن يدس بينها أمورًا روحيــة لا علاقة لهــا بها . فاذا تأمل القارئ هذا وفهم أن المراد بالمدام الخمرة المادية ورجع الى قوله (وخذ باعتدال من الطائف ذوقها ) لم يفهم منه الا أن الناظم يبيح القليل من الخمر: إذ أن معنى ذوق الحمرة ، الحمرة المذوقة باللسان : هذه الحمرة لها لطآئف . فهو يقول خذ من الخمرة المذوقة بمضاً من مقاديرها الصغيرة وأوصيك ان تتناول بعض هذه المقادير ولكن باعتدال . والاعتدال الما يظهر في أن يكون الشرب مرات بينها فترات . هذا ما يفهم من قول الناظم لفة وبلاغة ونخرًا وصرفًا ، فيكون الناظم بمن يبيح الحمرة ويوصي بقليلها دون كثيرها ولعله أول وآخر من تجرأ من رجال التصوف على التصريح بهاته الاباحة التي تنافي ما عليه أئمة الاسلام من تحريمها قليلها وكثيرها . والتي تجعل المسلمين يمتقدون الكفر في الناظم لاستحلاله لها، والثورة عليه الى حد إباحة دمه، وقد سُفك دم غيره من غلاة الصوفية بأيسر بما قال. وقد اعتاد من يتسمون بيسم التقوى والصلاح والتورع عن ظن السوء بالمسلمين أن يؤولوا مثل هذا الكلام المنافي للدين اذا وقع لابن الغارض وابن عربي وأشباهها. وأحرِ بأن يؤولوا كذلك لناظم التائية قوله باباحة قليل الخمرة · فاذا فعلوا وأولوا انسللنا من المقام ، وقلنا وعلى الدين ولفته السلام .

ونحب أن نتساءل لماذا ذهب الناظم الى سيواس ? ذهب اليها في غالب الظن ليطلع – وهو من غلاة الصوفية – على آثار المتصوفين في قونيه ثم سيواس ، وكان امام الغلاة الأعظم (محيي الدين بن عربي ) أقام في قونية وتزوج الارملة أم صدر الدين القونوي وكان (أي صدر الدين) القونوي طفلًا فرباه ابن عربي وأدّبه ، وذار (أي ابن عربي) سيواس كما ذكروا في ترجمته وترك في قونية

نسخته المخطوطة من (الفتوحات المكية) وقد استكتب نسخة عنها الامير عبد القادر الجزائري وأخذت عنها نسخة أخرى طبعت في مصر سنة ١٣٢٩ ه فلا غرو اذا زار الناظم قونية وأقام فيها اقتداء بابن عربي أو للتنقيب عن أثر من آثاره ناسخاً له، او متبركاً به، وبينها في الزمن نحو من مئة سنة، ثم يقصد سيواس فيقيم فيها للغاية نفسها في الغالب، وقد طالت إقامته ثم بعيدًا عن أوطانه واخوانه ، فوصف حالته وشوقه إليهم كما سنسمع ، وفي سيواس نظم هذه التائية سنة ٢٣١ ه كما أشار إلى ذلك في آخرها ، وقوله عن نفسه انه (ملقى في ربى أرمينية) يشير بأنه لم يكن في تلك البلاد ، وضع إكرام أو حفاوة من الأهلين ، ولا غرو فقد كان ذا شطح وغلو قائلًا بوحدة الوجود ، متفننا أيا تفنن في عرضها وتزبينها ـ فتحاماه الأناضوليون ، ومقتوا طريقته . وناهيكم تدينهم ، وشدة تمسكهم بمقائدهم وتقاليدهم .

هذا ، ونكتفي الآن بما أوردنا لأن كل ما نويد أن نقوله أو يويد القارئ أن يعرفه من نص ابياتها ومن تعالمها عليها .

الناسخ أما ناسخها فيغلب على الظن أنه عراقي أو تركي لأنه يكتب الضاد في بعض الكلمات ظآ، مشالة أن فيقول (ظابط) مكان (ضابط) وايظن) مكان (يضن) أو يوسم الظآ، ضادًا كقوله ضمآن مكان ظمآن و لقوله في عنوان النور الثاني ما يلي: (النور الثاني في معرفة الروح المتولد عن سهاويات المتعلق الخ. .) فلو كان من ابنا، العرب لقال عن السهاويات بالألف واللام لكنَّ حذفها لهجة تركية، وكذا قوله في النور السادس (وذكر قيامة الكبرى) مجذف (أل) من القيامة ويبعد أن يكون هذا الحذف من الناظم لصحة عروبته ، وتمكنه من العوبية كما يفهم من اسلوب شعره، وقد نسخ الثائية ناسخها بالحبر الأسود فكان خطه واضحاً جلياً لكنه أراد أن يزيدها جلاً فأوسعها ضبطاً وشكلًا بالحبر الأحمو واجتهد في أن لا يترك حرفاً منها من دون شكل أو حركة إعراب ، فدل في واجتهد في أن لا يترك حرفاً منها من دون شكل أو حركة إعراب ، فدل في

ا ومعنى مشالة مرفوعة أي أن كاتبها رفعها بوضع ألف عليها تمييزًا لها عن الضاد التي
 لا ألف عليها فهى غير مشالة

هذا الضبط ، على شدة خبط ، في العربية ونحوها وصرفها .

وسننشر القصيدة بعد التغيير والتبديل اللذين لا بد منها ، ونعلق في ذيل الصفحات ما تبدو لنا فائدة من ذكره للقارى، مثل ذكر أصل اللفظ في النسخة ، والتعليق عليه إن كان غامضاً ، وتفسير معناه إن كان محتاجاً إلى تفسير ، ونشير أحياناً الى ما نعجز عن تقويم اعوجاجه ، وسبك ما تكسر ، ن زجاجه ، وهاك وصف المخطوطة مجملتها :

أوراقها من الورق الأثري الشخين المائل الى الصفرة ، ولعله اغـــا اكتسب صفرته من تقادم الزمن، وصفحاتهـا ( ٣١ × ٢٠ سم ) . استوعبت الصفحة تسعة وعشرين سطرًا مقوماً على خيوط مُسطرة ورقية وهي التي كانت شائعة الاستمال بين النساخ والوراقين الى زمن قريب.والسطر زهاء اثنتي عشرة كلمة · مكتوبة بالقلم النَّسخي ذي الحرف الكبير ، لا قرمطـــة فيه ولا نمنمـــة ، والككامات متبحبحة في أماكنها لا تراكب فيها ولا التزاز، وفي بعض الحروف استطالة وضءت عليها خطوط بالحمرة ، ولا سيما قوافي بعض القصائد فانها تملوءة بتلك الخطوط الحمر. أما التنقيط بالحمرة فانه كثير منثور بين الجمل والألفاظ كيفها اتفق ٠ حتى كأن الناسخ إنما قصد بهذه النقط الحمر الزينة لا الفصل بين الجمل. ولم يمن الناسخ بوضع الشكل على الكلمات في جميع محتويات المجموعة من رسائل وقصائد إلا كلمات تائية عامر البصري فانه غمرها بعلامات الآعراب اهتماماً بها ، فدل بصنيمه على جهل في علم العربية كما أشرنا . وأوضاع السطور وتنسيقها عادي سوى الفقرة ألتي ختم بها الناسخ أو الناظم التائية، فانه أفرغها في شكل غريب يستميل النظر ويبيج الفكر كها يأتي . وغلاف المخطوطـة من ورق مقرّى تأكات زوایاه، وكعبیَّنه الجلد تقشّرت ، ونصل لونها ، وهي سخیفة غیر متینة ، والكراريس مفككة بالية الخيوط . ولعل النسخة جلدت مرارًا في حياتها .

النّائية والقصيدة من مجر الطويل، وهي تائية: أي إن حمق الروي فيها التاء وقبل التاء حمق متجرك يسمونه الدخيسل، ويكون قبل الدخيل حرف من حوف ملد أحياناً وهو الألف أو الواو أو الياء فتسمى القصيدة اذ ذاك مؤسسة وعلى الناظم أن يلتزم التأسيس في جميع أبيات القصيدة اذا فعله في

أول بيت منها، أو لا يلتزم التأسيس كذلك من أول بيت. ولا يجوز له الجمع بينها و إلا كان عيباً في القافية . كما وقع في التائية هذه مذ جمع ناظمها بين (رتبة وبسطة ) و(بساطة وكياسة )

وهي كما وعد الناظم من ترتيبها على ثلاثة عشر نورًا ، وقد وفى بما وعد من سرد الأنوار باسم (النور) واحدًا بعد واحد ، غير أن النور الأخير ، وهو الثالث عشر ، لم يسمه (نورًا) بل عنونه بقوله ( لمعسة في شرح أحوال الناظم ) فلعل ذلك منه سهو ، أو أنه تسامح فجعل النور لمعة ، ولا فرق كبير بين اللمع والنور ، ويخطر لي أن القصيدة مركبة من اثني عشر نورًا فقط ، وقد ألحقها الناظم بهذه اللمعة من شرح أحواله ولم يسمها نورًا ولم يدخلها في الأنوار ، غير أن الناسخ لما عدد الفصول وجدها ثلاثة عشر فصلًا ولم ينتبه الى قوله لمعة فبدل أن يكتب (ورتبتها على اثني عشر نورًا) قال (ورتبتها على ثلاثة عشر نورًا) قال (ورتبتها على ثلاثة عشر نورًا) قال (ورتبتها على ثلاثة عشر نورًا قد يكون مقصودًا للناظم لأن عدد الاثني عشر له خصوصية سرية لدى الباطنية والفلاة من الفرق الاسلامية ،

ويقول لذا الناظم إن القصيدة متجمة لناحية الشرق في نسبتها ونشأتها وان هذه القصيدة « المغربية » المعهودة . وساها مغربية لأن صاحبها مغربي ويتبادر إلى الذهن أن المراد بهذا المغربي الشيخ الأكبر محيي الدين بن عربي الأندلسي المتوفى سنة ١٣٨ ه أي قبل صاحبنا عامر بن عامر بنحو مئة سنة ، ومطلع تائية ابن عربي :

(تنزهت لما أن حللت بجضرتي ووحدتُ في ذاك المقام بنظرة) (وفي كثرتي شاهدت وحدتي التي تعالمت وجلت أن تقاس بوحدة ِ)

(وطالب غير الله في الارض كلها كطالب ماه من سراب بقيمة) وهي زهاه ( ٤٠٠) بيتاً ، وقد شرحها عبدالله افندي البوسنوي من علماء الأناضول وستى شرحه ( قرة عين الشهود ومرآة عرائس معاني الغيب والجود)

وذلك سنة ١٠٣١ هـ، وتوجد منه نسخة في دار الكتب الظاهرية كتبها المحدد بن محمد بن عبد الكريم الجزري ثم الدمشقي الشافعي الشهير بابن بمى سنة ١٠٥٣ هـ).

قلنا هذا في تعيين المراد من (المفربية) وأن تكون نسبتها الى ابن عربي الانداسي المفربي، ونحن الى قول غيره أميل، وفيه أدغب وفانسا نرجح ان يكون المراد بالمغربية قائية عمر بن الفارض الكبرى المساة (نظم الساوك). وقد قال ولده في سبب تسميتها بذلك: سمعت أبي يقول رأيت رسول الله (ص) في المنام فقال لي يا عمر، ما سميت قصيدتك التائية ? قلت سميتها (لوائح المجنان وروائح الجنان) قال لا بل ستها (نظم الساوك) فسميتها بذلك . والذي جملنا نرجح انها المرادة بقوله «المغربية» أمور:

(١) شهرتها التي فاقت الحد فالتائية اذا أطلقت انصرفت الأفهام اليها
 ولا سيما قول الناظم عنها المفربية بأل العهد .

(٢) ان الناظم اغا يعارض بتائيته تائية ابن الفارض: فقد قال في مقدمته ما ملخصه: ( لما رأى الاخوان ما تضمنته قصيدة الاخ العزيز عمر بن الفارض الاندلسي من النظم الرائق) الى ان قال: ( التمس مني المقرّب لديّ منهم ترقيب قصيدة على وزن القصيدة ورويها يوضح معنى ما ذكره ٠٠٠ وذلك لما تحققوه من ريّ رويّتي من بحر هذه الاسرار فأجبت ملتمسهم ونظمت لهم هذه القصيدة) فقد ذكر أن في قصيدة ابن الفارض قصورًا أو تقصيرًا أو غموضاً وأنه أزاله بتائيته هذه التي وصفها بالمشرقية فيكون المراد بالمفربية تلك التي عارضها فقوم اعوجاجها وزيّت سراجها .

(٣) ان الناظم في مقدمته جعل ابن الفارض أندلسياً وقد أخطأ في ذلك لان ابن الفارض حموي المولد ، مصري المنشأ والوفاة ولا علاقة له بالاندلس أصلاً واعتاد المؤرخون أن يجعلوا الاندلس من أقاليم المفرب فاذا ترجموا لأحد أبنائها قالوا انه مفربي و فلما توهم الناظم أن ابن الفارض أندلسي جعله مغربياً وسمى قائيته المغربية ، أما كيف أن الناظم توهم هذا التوهم فأمر لا يعلمه الا الله والراسخون في العلم ، وبما يؤيد أن المراد بالمغربية تائية ابن الفارض قولمه

بعدُ (أخفى سها الفارضية) يعني بها التائية المنسوبة الى ابن الفارض والد أن يدّعي مدّع بأن عامر بن عامر فضّل تائيته على التائيتين مماً : تائية ابن عربي أولًا وتائية ابن الفارض ثانياً وبذلك يكون التردد والشك في المراد من قوله المفربية باقياً حتى يأذن الله بكشفه و

وهو يقول ان تائيته بكر فتية وايست مسنة كبيرة، وفي قوله هذا تعريض بالتائيات عامة وتائية نظم السلوك خاصة بدليل قوله بعد إن بدر تائيته أخفى سها الفارضية، وقد جعل تائية ابن الفارض بمنزلة السها وتائيته بمنزلة البدر الذي يخفي نوره نور السها، ودعواه هذه في تفضيل تائيته جرأة كبيرة منه، أواهله يجد من ابناء هذا العصر مؤيدين له وناصرين: فانهم يرون ان تائية ابن الفارض محشوة بالتكلفات البديمية التي كان يستحسنها أهل القرون الوسطى ، الى أن أخذ الأدباء في التذمر منها ومن كل ما يلمح منه الصناعة اللفظية ، ولا جرم أن ناظم التائية العامرية كأنه نظر بعين الغيب الى ذلك : فراعى الذوق الأدبي ناظم التائية العامرية كأنه نظر بعين الغيب الى ذلك : فراعى الذوق الأدبي الحديث ، وجرد تائيته من التكلفات البديمية ، إلا ما جاء عفوا من دون تكلف ، وكنت أسمعت بعض الاساتذة من أدباء دمثق وشعرائها قول عامر في تائيته :

( أأحبابنا ان الليالي بعدكم رمت بسهام البين شملي فأصمت > ( أقتم بأكناف الغوير وصبكم بسيواس ملقى في رُبى أرمنية )

فقال ان هذا القائل أشعر من ابن الفارض. يريد من حيث البعد عن التكلف وعلى الرغم من هذا نجد أن الناظم يشير الى أنه لم يرزق السعادة في انتشار ذكر تائيته كما رزق السعادة أخوه العزيز عمر بن الفارض: فشاع ذكر تائيته ( نظم السلوك ) على كل شفة واسان > واستُظهرت و شرحت عدة شروح > أشهرها شرح الشيخ حسن البوريني ( ١٠٢٤ هـ) > شرحاً أدبياً لغوياً . وشرح الشيخ عبد الغني النابلسي ( ١١٤٣ هـ) > شرحاً روحياً صوفياً .

أما الثائية العامرية فظلت منذ ستائة سنة خاملة الذكر: لا معين لها ولا ناصر ، وهني برغم ذاك كله سلطان كل قصيد ، ودرة يتحلى بها كل جيد . ونرجو أن نكون بشرحنا هذا لها قد أقلنا عثارها ، وجبرنا انكسارها، وأقررنا عين ناظمها بها ، سامحه الله ولطف به .

وها هي بجملتها ، فاذا ضاق صدر القارئ عن قراءة كل أنوارها فلا يفوتنه قراءة كل أنوارها فلا يفوتنه قراءة (النور الثامن) ولا (النور الثالث ولا (النور الثالث عشر) الذي سهاد (لمعة في شرح طرف من أحوال الناظم) فان في هذه الثلاثة الأنوار ما يلذ اللبيب ، ويأنس به الأديب .

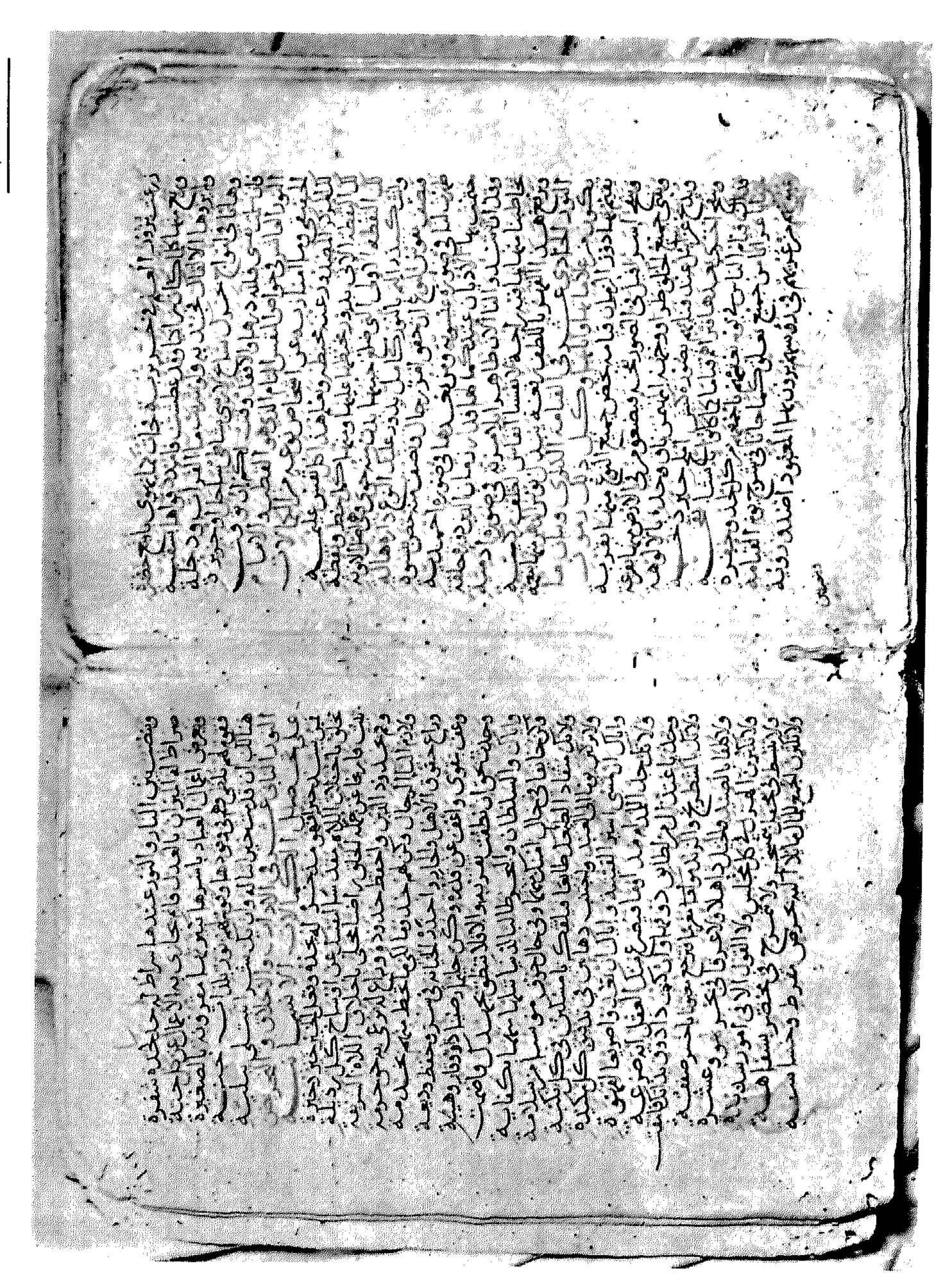
#### \* \* \*

ونحن في ما بذلنا من الجهد في نشر هذه التائية ، وتحقيق امرها ، اغما نريد أن نقدتم الى عشاق الآداب العربيسة صورة من صور التفكير العربي ، جمع مصورها البارع في نقشها بين لونسين : لون ادبي مصورها البارع في نقشها بين لونسين : لون ادبي مصرق باسم ، ولون صوفي عابس قاتم ،

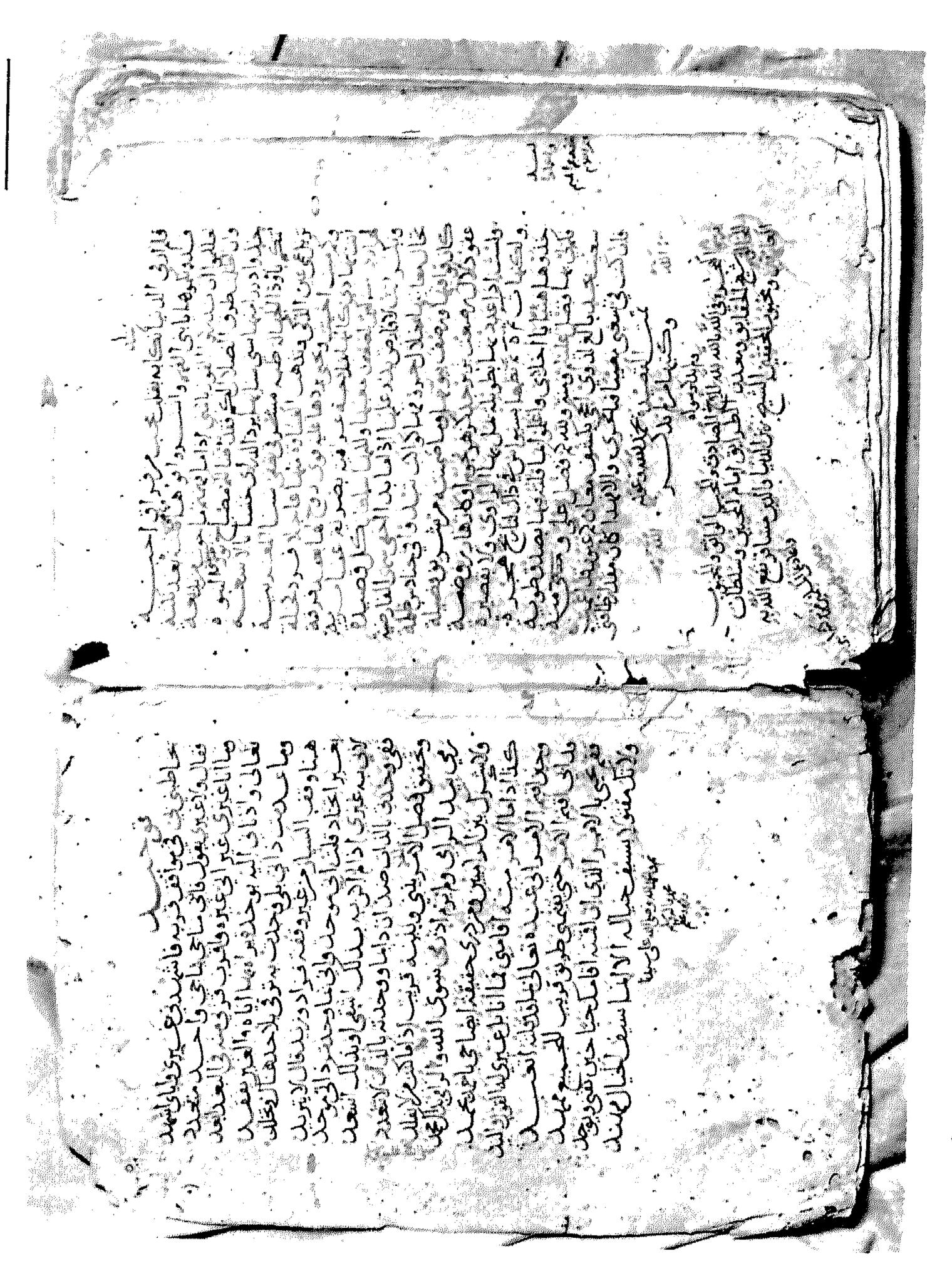
ولاجل تقريبها من أذهان قر الها ، وإدنائها من متناول أذهدانهم ، جلوناها في هذا القالب الجديل : من الطبع والترتيب والتنسيق ، شاكرين للمستشرقين الكبيرين ، والزميلين الفاضلين ، عضوي مجمعنا العلمي العربي : الاستاذ (لويس ماسينيون) والاستاذ (هنري لاوست) عنايتهما بهذه القصيدة الشاردة ، بل الطرفة الفاردة ، واهتامهما باس طبعها ونشرها ، فضلا عن المقدمة النفيسة التي وضعها الاستاذ (ماسينيون) لها ،

ولا يحسن انها الكلام ، في هذا المقام ، من دون إزجاء كلمة ثنا المجيل الى صديقنا الفاضل الدكتور ( محمد سامي الدهان ) على ما قام به من الجهد في طبع الكتاب ، وابرازه في هذا الشكل الانيق ، والله ولي التوفيق .

عبد القادر المغربى



(3)



نوذج llaiseri

خطبة التائية

# المنظمة المنظمة المناسطة المناططة المناسطة المناسطة المناسطة المناسطة المناسطة المناسطة المنا

1-4-45-4-7-4-7-4-

قال الفقير الى الله تعالى عامر" بن عامر البصري

بهم رب البنية 'العظمى والكلمة العليا . عظهر الأشيآء لحقائقها . وضابط 'انظام أحوالها بدقائقها . الواحد الكثير . المطاق بلا نظير . مدع الحياة . ومبدع الكمالات . له الثنآء الأعلى . والأسمآء الحسنى والصاوات الصالحات والتحيات الزاكيات . على مظهره الأشرف . وجوهره الأصفى الألطف . مرآته التي رأى فيها حقيقته . والنفس التي اصطنعها لنفسه . ليكون في أرضه خليفته . رئيس النوع في كل زمان ، ومُرتب أحواله عندكل أوان . محمدُ الوقت المحتوم . وعلى آله وأصحابه الى اليوم المعلوم . وبعدُ فانه لما رأى الاخوان أمدهم الله بتوفيقه . وأراهم الحق بتحقيقه . ما تضمئته قصيدة الاخ الغريز غريق رحمة ربه . أي حفص عمر بن الفارض الاندلى 'التائية في علم التوحيد (التاثية في علم التوحيد (القائمة وميدة وبعد الله على الموامد المناهد المناهد في علم التوحيد (الفارض الاندلى)

١) مرت ترجمة الرجل في المقدمة

٧) بتشديد الياء اسم للكعبة المشرفة

إلا الطاء وقد اشرنا في المقدرة الى ان كتابة الضاد ظاء تكثر في خط لناسخ

ية) توصيف الاخ بالعزيز عما جرى في لهجتنا نحن المتأخرين. فنقول في مكاتباننا ( الاخ العزيز ) و ( أخي العزيز ) وفلان يكتب الى فلان ( الأخ العزيز ) يعني أن بينها صلة أو مشاجة. وقد ظننت أول وهلة أن عامر بن عامر البصري صاحب هذه التائية صديق للشيخ ابن الفارض أو أن بينها تعارفاً وتراسلًا وإذا بينها أكثر من مئة سنة.

ه) من أكبر ما لاحظناه عـلى الناظم جعلُه ابن الفارض أندلسيًا وهو حمويُّ المولد قاهريُّ النشأة والوفاة . ولا ندري كيف نؤول هذا للشاعر. وقد تعرِضنا اليه في المقدمة

٦) أراد بعلم التوحيد العلم بوحدة الوجودكا مر وسيجيء قريبًا .

من النظم الرآئق ، والتجنيس الفآئق ، والمعاني الدقيقة ، والألفاظ الرشيقة ، غير ان معناها (٢ معنى واحد ينطبق على وحدة صرفة ، وليس ذلك (٨ بجلول كا ظنه من لا خبرة له به : لأن الحلول يقتضي وجود شيئين أحدهما حال والثاني على ، وليس الأمر كذلك عند فحول الموحدين ، بل عندهم أن الواحد المطلق من كل الوجوه لا شي ، سواه ، وهو ظاهر للكل بالكل ، ولكل فردٍ من افراد كثرته المداخلة في حقيقة وحدته نصيب من عين تلك الوحدة ، ولا خوج له على شي ، منها ،

فلما شهد الإخوان ذلك ، وأنه كرر (١٠ معنى التوجيد فيها تكرارًا مفرطاً — الشهس مني المقرّبُ لدي منهم ، والمعتبّرُ عندي فيهم ، ترتيب قصيدة على وزن تلك القصيدة ورويها (١١) يوضح (١٢) معنى ما ذكره ذلك الأخ المعزيز زيادة ايضاح واضافة (١٢) ما فاته أو لم يذكره من العلم بالروح والنفس والمبدإ والمعاد بكشف وضاّح ، وأن أتبع تبديلات أخر عزيزة (١٢) مما يتعلق بموفة الأدواد

٧) معناها أي معنى التاثية ولعله يريد بقوله (وحدة صرفة) ان ابن (الهارض لم يتفنين في تاثيته فبذكر أنواع المعاني (التي يتكلم عنها المتصوفة .

أي وليس ما ذكره ابن الفارض في نائيته ،ن وصف ( الوحدة الصرفة ) هو
 الحلول ) للفرق العظيم الذي بينها . ثم أوضح الناظم لنا هذا الفرق .

٩) (يطرى) مجهول وصوابه ( يطرى ) معلوماً من فعل طرأ عليه يطرأ وكان الأصوب
 أن يكتب ( يطرأ ) بالأف إذ أصله الهمز .

عود إلى نقد ابن الفارض في اقتصاره على شرح ( وحدة الوجود ) دون غيرها
 من المطالب (اصوفية .

<sup>11)</sup> في الأصل (ووزنما) وصوابه ما قلنا .

<sup>97)</sup> قوله (يوضح) الى آخره ، يه في أن ناظم هذه القصيدة أودعها مطلبين ( الأول ) اليضاح مذهب ( وحدة الوجود ) الذي اقتصر عليه ابن (الفارض في تائيته و ( الثاني ) الكلام على المطالب الصوفية الأخرى في مواضيع الروح والنفس والمبدأ والمعاد . ولمل القارى انتبه لى سوء التعبير في قوله ( يوضح ) ثم قوله ( وإضافة ) مذ عطف الاسم على (الفعل . فكان الصواب أن يقول ( ويضيف ) أو يقول ( في إيضاح ) و ( إضافة ) .

۱۳) قوله (تبديلات أخر عزيزة) ليس مدن التعابير المألوفة فاكل قارى، ان يغهمه كما شاء .

والأكوار (١) وظهور صاحب الوقت (٢) وعلاماته . وأعرض بذكر شي . من معجزات الأنبيآ . عليهم السلام . وبيان بعضها بايا . خفي . وذلك لما تحققوه من ري روتيتي (٢ من بجر هذه الأسرار . وتيقن درايتي بمنابع هذه الأنوار . فأجبت ملتمسهم بالانابة . ولبيت دعوتهم بالاجابة . ونظمت لهم هذه القصيدة العزيزة الأبيات . المتضمنة لحقائق أصول النفي والإثبات . بما يعود فائدته على المستعد . والله هو الممد . ورتبتها على ثلاثة (٤) عشر نورًا . يدل كل نور منها على معنى يخصه . ايسهل تناوله على متأمله . فأنت ايها الرفيق الشفيق فإن (٥) تجد عيبًا فسد الخلل . وبالله المستعان . والله أعلم بالصواب .

الأكوار) جمع كور. والكور دور المامة. وليس مرادًا ها، فيشبه أن يكون ذكر الأكوار مع الأدوار من قبيل الإنباع. وأكثر ما يكون الاتباع من دون واو. وقد يكون (الكور) بمنى الطبيعة فيكون المنى معرفة الأدوار الزمانية وطبائعها أو طبائع أهلها.

٢) أراد بصاحب الوقت ما أراده ابن عربي في قوله :

<sup>(</sup> ولكل عصر واحد يسمو به وأنا لباقي العصر ذاك الواحد )

٣) في الأصل (ري رؤيتي ) وصوابه ما ذكرنا

لا أن الله عشر نوراً) علقنا عليه في المقدمة ما فيه الكفاية.

ه) قوله (فأنت . . . فإن تجد الح) لا معنى للفآء في ( فإن ) وكان الأولى إسغاطها .

# أنوار التائية

#### النور الاول

#### « في التوحيد »

فشاهدته في كل معنى وصورة تمالت عن الأغياد (الطفا وجلت منادي أنا إذ كنت أنت حقيقتي تعينت الأشيآ ، بي كنت نسختي بغير حلول بل بتخصيص نسبة للذات بديومية (السرمدية هواه وجودي محوة أي محوة لينسي بنفسي لغيبتي لغيبتي لغيبتي عن نفسي بنفسي لغيبتي علومي تمحوني ، ووهمي مثبتي علومي تمحوني ، ووهمي مثبتي علومي تمحوني ، ووهمي مثبتي

به تجلى لي المحبوب من كل وجهة وخاطبني مني بكشف سرائر وخاطبني مني بكشف سرائر وخاطبني من أنا قلت أنت يا فقال كذاك الأمر : لكنما إذا و فأوصلت ذاتي باتحادي بذاته و وصرت فنآ في بقاء أو مؤبد و اذا رمت اثباتاً لا ينيي المحدي فأصبح سآئلا موانظر في مراة ذاتي مشاهدا و وانظر في مراة ذاتي مشاهدا و فأغذو وأمري بين أمرين واقف:

الاغيار) جمع النبر ودخول (أل) على غير موضع خلاف

عا يلاحظ في خط ناسخ التاثية أن الألف الموصولة بما قبلها يجمل لها طرفاً مستقيساً سائلًا إلى تحت خارجاً عن مستوى الحرف الذي قبلها . فقد كتب الفاء والألف من (فأوصلت) مكذا ( فل ) وكذلك ( بقاء ) كتبها مكذا ( بقاء ) . ولا يغمل ذلك في كل ألف بل في بعض الألفات . وربما ساعد هذا على دميين قومية الناسخ أو زمنه .

الدعومية مصدر دام الئيء بمنى امتداد بقائه . وإدخال اليهاء المشددة عليه غير
 منقول فيه وإن كان منقولًا في غيره : كالرجولية في الرجولة .

١١ حبيب له في حبة القلب مسكن ١٢ عذابي عذب في رضاه وذ لتي ١١ وتحقير قدري إن رأه تعظم ١١ بديع جمال وفي دقائق حسنه و ا يعيد الدجى صبحاً بواضح غرة ١٦ و يخجل تغريد الحَمَام بلهجة ١٧ يزور بلا وعد و يخلف وعده ٠ ٨١ وينعم لي بالوصل حيناً • وتارة ١٩ فن مقلتي من بعده (٢ فيض دجلة ٢٠ وأحلى ( وصال الخل إن ذقت طممه ١١ أبيت بجفن من جفاه مسهد ٢٠ فإن ألدُقد أصبحت في العشق شهرة (٥ ٢٣ لأنشرب العشاق كأسامن الهوى ٧٠ وان قتل الوجد المحبين بالأسي ٠٠ كتمت هواه برهة ً فوشي بــه

ترَفع عن هند ودعد وعَزَة لديه إذا ما راما عين عزة وترفيهٔ يسري فيسه حمل مشقتي رقائق. جَلّت أن تركى من لطافة ويبدي الضمى ليلا بفاحم طرة و يخمل (الم منه ببهجة ويبخل أن يدنو . ويسخو بجفوة يضن على طرف المعنى بنظرة وفي كبدي من منعه لذع حرقة تجذه اذا ما كان بعد قطيعة وأغدو بشمل من نواه مشتّت فياحبذا هتكي بذاك وشهرتي ها شربوا من كأسه كان جرعتى فلا بأس أن تقضى بذلك قتلتي على شجوني واصفراري وعَبْرَتي

١) في الأصل (ويجمل) بالجيم بعد اليآء.

٧) في الأصل بالظآء المجمة.

٣) من بعده يحتمل أن تكون ( بُعد ) بضم (لباء مصدرًا بمنى البعاد و الهجر و تكون
 ( من ) سببية . كما مجتمل أن تكون بفتح الباء ظرفًا ويكون مهنى ( من بُعده ) من بعد غيابه وهجره .

ع) (وأحلى) كتبها (اناسخ بالياء ووصل بلامها الفًا ايضًا هكذا (وأحللي) وصواجا ان تكتب ألفها بالياء لأنما وقعت رابعة وان كان أصلها واوًا .

ها (شهرة) أي ذا شهرة . لأن شهرة اسم مصدر . أو هو على حد زيد عدل .
 والمراد بالشهرة هنا شهرة السوء .

٦) في الأصل (شربوا المشاق).

۲۱ خفیت نحولا عن عیون عوائدی الا خفیت نحولا عن عیون عوائدی الا تعد حنة الا تعد حنة الا تعد حالی فی هواه و حالتی الا ما الدی صعب الأمر فیه و لم أبل ۱۳ مارک صعب الأمر فیه و لم أبل ۱۳ و أحل أثقال الصبابة صابر الا ۱۳ وجود له دیمومة أبدی ه ۱۳ مقاله ما أبدی لنا من سرائر ۱۳ و أشرق ( منه مطلق قید الوری ۱۳ مو الواحد الفرد الکل بینا ۱۳ مو الواحد الفرد الکشیر بنفسه ۱۳ مه کل حی وهو حی بذاته ۱۳ مه له کل عین فی الوجود یری بها ۱۳ مه له کل عین فی الوجود یری بها

فدهم كربي على وزفرتي وأقطع ليلى أنة بعد أنة بعد أنة لايضاحها فيه عن الشرح أغنت الأمنيّي كانت به أم منيّي ولو تلفت من شدّة الحبّ مهجتي أذلية وأودعها في الصورة الألفية وأودعها في الصورة الألفية فرحت سليب القلب من دوحي وراحتي فكان بها انعاش دوحي وراحتي فشاهدة العينان في كل ذرة عموما بوحدانية صمدية وليس سواه إن نظرت بدقة وليس سواه إن نظرت بدقة فإن شئت ان تحيى به فلة مُتِ وليه كل أذن في البرايا وعية البرايا وعية

ا عوائدي ) جمع عائدة المرأة التي تمود المريض والمراد مطلق عائد.

٧) ( الحنيّة ) المرة من الحنان أو الحنين كالأنيّة من الأنين ,

٣) (وحالتي) الواو للحال.

يه) في الأصل ( وأحمد ) بالدال .

النسبة في ( الألفية ) الى أي شيء يا ترى ? إذا عُرفت النسبة أمكن التأويل . على إضا تأويلات لا نرى لها فائدة أو تأثيرًا في إصلاح ما فسد من الأمر .

ت الاصل ( ذوق نشوتي ) والنشوة السُكر والمراد من الغلب (لعقل .

٧) قوله (فشاهده (لمينان) أي شاهدنه وفي مثله يجوز تأنيث الفمل وتذكيره .

اعتاد (المبوفية في تفسير أمثال هذا البيت أن يقولوا قولًا مطاطاً فللقارئ المتصوف أن يؤول معناه كما شاء .

ما له كل كف في الورى باطشاً بها الدلك ما أو قال الآله لأدم المنافقة تحت وَحدة المنافقة تحت وَحدة المنافقة تحت وَحدة الله المنافقة تحت وَحدة الله المنافقة والمنافقة المنافقة والمنافقة المنافقة والمنافقة والمنافقة والمنافقة المنافعة والمنافقة والمن

له كل علم في علوم الخليقة (المحكورة كانت كخلقك خلقي على صورتي كانت كخلقك خلقي وحدي وجدت حياتي فيه من بعد موتي بغير زيادات ولا بنقيصة (المخلور في كل بقعة هو الناظر المنظور في كل بقعة ولم يدركوا من نوره غير كمة فيرجع عنه خاسئا حلف خيبة ولكنها بالوهم عنها تعدت بغير شريك قد تغطت بكثرة معفات وذات ضمنا في هوية وعليه وعليه قامت بها كل علية وعليه فظلك (المداكل عليه عليه وعليه وعليه وعليه عليه عليه عليه وعليه وعل

ا في الأصل ( العاوم المثليقة ) وهو من خطأ (النسخ .

٣) (ما) هنا ذائدة لا معنى لها إعراباً . لكنها نفيد تقوية مضمون الجملة . ومثلها في هذه النائية كثير . وفي (لبيت إشارة الى حديث ( ان الله خلق آدم على صورته ) .

القيصة) هنا نابية ليست متبحبحة في مكافعا ومقابلتها بكلمة (زيادات) تقتضي ان تكون مصدراً بمنى النقصان ، وتكون النقيصة بمدنى العيب ، وانظر ما المهنى عليها .

ع) الجناب تبكون بمنى الجانب كما في المصباح وجو يوهم أن الله في مكان . فكان لأولى نجنبه .

ضمير الغاءل يرجع الى المقول .

٦) قوله ( فظلك الخ ) يشبه أن يكون في هذا الشطر تحريف ، أو هو اصطلاح يلجأ (ليه في تأدية معنى صوفي عميق . وقد أكتفينا بوضع علامة الاستفهام (?) عليه . وسنضع مثلها كلها مر معنا مثله .

٤٠٠ فسآئر ذرّات الوجودِ مظاهر ّ ٥٠ محا ممكنات الوهم منه بواجبر ٥٠ وذاك لأن لاشي وجد بمدها ٥٠ فلا شيء منها زائد لنقيصة ٥٠ ولا شي. منها سابق بظهوره ٠٠ فقد صار عين الكل فردًا لذاته ١٠ وقيدت الأشيآء منه بمطلق ا ا فلا عينه موجودة في مقيّد ٦٢ ولكنما الأعراض تبدو وتختفي ٣٠ فلا عدم يطرًا ( على جوهر ولا ٣٠ لأنهما قد دُونا في صحيفة ال ٥٠ وهذا اتفاق للشهود مطابق ٦٦ أيًا واحدًا في كل شيء مشاهدًا ٢٧ لك الكلّ يا من لا سواه فن رأى ١٨ اليك رحيلي إن رحلتُ فان أُقِم

له إن رأه باصر بيصيرة حوى كثرة توحيدها بالضرورة وجملتها موجودة بالمية (ا ولا شيء منها ناقص لزيادة ولاشي منها لاحق بعد برقمة وإن دخلت أفراده تحت عدة بغير نظير إن نظرت لعبرة (٦ ولا غيرُه ذاك المقيد فاثبت على أنها ملزومة الجوهرية على عرض فاسمع بأذن سميمة وجود فلا محوّ لتلك الكتابة ِ يريك خلافًا ، فيه أطرف طرفة أعاينه في خَاوتي مثلَ جَلُوتي (" سواك فرؤيا ذاك من أُحو لِيَّة (٦ فمندك لا عندي تكون إقامتي

المعية ) نسبة إلى مع ويراد جا المصاحبة . كالنسبة إلى ( إن ) في ( إنتيق ) المراد جا التحقيق كما مر". وهو اصطلاح للصوفية والفلاسفة والمنساطقة طارئ لا يعرفه أحل اللسان .

٣) ( السِبرة ) بالكسر اسم مصدر بمنى الاعتبار واللام فيه لام الأبحل .

٣) أمرٍ من الثبات أو من الاثبات وصلت همزته لاقامة الوزن .

ا يُطرى ) كذا بصيغة المجهول وقد مر مثله وقلنا إن صوابه (يَطرا) معلو.ًا .

الجلوة) مثلثة الجيم ،ن جلوة العروس عرضها على الانظار . والمراد بالجلوة هنا ضد المالوة .

٦) (أحولية) الياء والتاء فيه للمصدرية فها قد دخلتا على الوصف وهو (أحول)
 فصار معناه الحَوَل ، والرؤيا هنا عِمنى الرؤية .

۱۹ أراك بعين العقل والحس داغًا و كن كيف بوجهي مِلْتُ عنك فإنه و كيف بوجهي مِلْتُ عنك فائه و إن سرتُ يوماً عنك فيك ومطلبي الم فأفرح في حالين : حال تعيني الم فأنت وحدة ملا فأنت في فلا أنت عيني الم ولا أنت غيرها و عليك عِناني و وقف أبدًا فإن و عليك عِناني و وقف أبدًا فإن و عليك عِناني و وقف أبدًا فإن الم فالي يوماً منك عنك تخلص الملا في علي وموتتي أدى شيئاً سواك تحققاً وموتتي وموتتي وموتتي من فلي غير تنزهت عن سوى من فلي غير تنزهت عن من فليونه و من فليونه

خفياً جلياً في رُقادي ويقظي (الليك ، فانأسجد فوجهك قِبْلَتِي سواك ثنى شوقي إليك أعِنَّقِ وحالِ فنآني فيك بالأحدية منزهة عن كل غير وشركة لذلك صارت حالتي فيك حيري لفتي لأنك يا مولاي جملة بملتي وشدي وأنت رجائي (في رخائي وشدي فهل يختفي عن غير مكفوف مقلة (الفي عن غير مكفوف مقلة الفي وشدي وشدي وشدي وشدي وشدي عن غير مكفوف مقلة الفي واستمسك بأوثق عروة عروة

و) في الأصل (يقضي) بالضاد.

٣) الأظهر أن يتول : ( فأ نى بوجهي ملت ) أي إلى أي مكان ملت بوجهي عنك كان اتجاهي إليك وبذلك يتـق قوله مع مضمون الآية الكريمة (فأينا تولوا فم وجه الله) وأكن بمن أين والمقام يقتضي المكان لا الكيف ، وقوله ( فإنه ) ضميره يوجع الى الميـل المفهوم من ( ملت ) قبله .

٣) في الأصل ( عياني ) بالياء وهو المعاينة ولعل الاظهر ما قلناه.

عنى (رجائي) و (رخائي) جناس التصحيف من الصناعة البديمية. والناظم لم يحفل جا في نائيته كما حفل جا وغلا ( أخوه العزيز ) ابن الفارض الذي عاش قبله بنحو مئة سنة فكان في غاوه البديمي هذا ضياع معاني تائيته أو اشتفال الذهن عنها بالمحسنات المدهمة.

هِ) في الأصل ( مقلقي ) كذا بالياء وصوابه ( مقلة ) من دونما كما هو ظاهر .

٣) ( المحوضة ) مصدر محرض الشيء خماً ص من الشوائب فهو متحرض مثمل صمب
 صُموبة فهو صعب و ( الصرف ) بكسر الصاد بمنى محض .

٧) ( المَشُوة ) المرة من ( العَشُو ) وهو العنى او ضعف البصر . وتكون العشوة عنى الظلمة وكلها بما يجتمله البيت .

مه ويا طالباً للأمر جدّ بنهضة "
مه وجرد له عزماً كعزمي ماضياً
مه اذا رمقت عين العلى عين همة مه فدع قول من قد قال بالغير "واجتنب مه بعيد عن الأضواء والنور لم يزل مه فظن سراباً قد رآه بقيعة مه فلما رآه لم يجده كا رأى مه فلما رآه لم تسمع مقالة واحد مه وان انت لم تسمع مقالة واحد

فا نال أمرًا غير نفس أبحدة أولا تك مشغو لا بعيش ورقدة فهيهات أن تلتذ تلك أبغيضة طريقة دجال كثير تعنت لظلمته في عثرة بعد عثرة بعد عثرة يحوم على مآء لارواء علة شرابا يروي بردها حر لهبة (المنوب فالت خطاه عند ذاك وخابت المنات بلا شك من التقوية (المنوبة المنوبة التقوية المنات عن التقوية المنات المنات من التقوية المنات المنات من التقوية المنات المن

<sup>1)</sup> في الاصل: ( بنهظة ) كذا بالظاء ومرّ للناسخ نظيره .

لام أحدة المراعة المراعة المراعة المراعة الكن ساق الكلام يقتضي الكام يقتضي الكلام يقتضي الكرام المرادة المرادجة المرادجة كما استعماما الناظم منذ آكثر من سيمائة سنة .

٣) (تلك) إشارة الى عبن الهمة التي يرمق جا الفق الطموح عيون المالي . وعيون العُلى خيارها .

مه) (قال بالغير) قال بكذا اعتمده ورضي به واطمأن إليه والمراد بالغدير ما سوئ الله تمالى .

وتكون ( الظلمته ) كذا باللام والأظهر في المهنى أن يقول ( بظلمته ) بالباء , وتكون البآء للسبية كاللام . والأحسن أن تكون الباء هنا للظرفية كأنه قال في ظلمته .

٦) في الاصل (كضمآن) بالضاد

٧) (القيمة) بكسر القاف القاع وهو الارض (لسهلة المطمئنة وقوله (بردها) ضميره يرجع الى القيمة والأظهر أن يقول (برده) بضمير المذكر ليمود الى الشراب و (اللهبة) بضم اللام المطش .

<sup>(</sup> وخابت ) كذا بالياء وضميره يرجع الى الميطا أي خابت المطا وأخفقت فلم تصل إلى غرضها . وقد أصلح بعض القراء (خابت) فوضع نقطة فوق الباء وجعلها (خانت) من الحيانة . وربما كانت هي الصواب ففي أساس الزيخشري ( خانته وجله اذا لم يقدد على المشي ) .

٩) (الثَّنَويَّة) يريد الصوفية الحلوليين القائلين بالاثنين: وهما (الله) و( ما سواه من

وهليستوي من كان في النورماشياً ومن لم يؤيده الإله بنوره الله بنوره الك الملك أياديوم تؤييه من تشا المتحل فيك الملك أياديوم الوذاك فلم يرو عمرت أهل العقل فيك بذاوذا الله وحيرت أهل العقل فيك بذاوذا الله فلا انت مولود ولا أنت والله الم ولا أنت منسوب الى جوهر ولا الت مله ولا أنت علوي ولا أنت سافل الله ولا أنت علوي ولا أنت ظاهر الله ولا انت على ولا أنت ظاهر الله ولا انت على الله ولا أنت على الله ولا أنير ولا الله ولا أنت على الله ولا أنير ولا الله ولا أنه ولا أنه ولا أنت على الله ولا أنه ولا أنه

ومن سعية في ظلمة مداية يضل المسيئة وتنزعه من تشا بمسيئة وتنزعه من قشا بمسيئة الدوناهوا فيك من فرط دهشة فألقيتهم بالوهم في كل شبهة الم عرض يُعزى إلى عُنصُرية وسمة ولا أنت بحصور بحد وعرصة الموافية ولا أنت دو طبع ولا بطبيعة ولا أنت ذو طبع ولا أنت أن لطبيعة ولا أنت أن المينة والمناه ولا أنت أن المناه ولا أن المناه ولا

الكائمنات ) ويقابل ( الثّنبوية ) الموحدون أو القائملون بالثوحيد اي ( وحدة الوجود ) إذ لا وجود حقيقي عندهم الا لواحد . كما لا وجود للبحر ذي الامواج المتمددة المزبدة الا لواحد : وهو عنصر الماء ! !

افي الاصل (يظل) بالظاء المجمة المكسورة وهو يريد (يضل) بالضاد .

٣) في الاصل ديموم وهو كالديمومة المفازة يدوم السير فيها ولا معنى لها هنا ، فلملها محرفة عن ( ديّوم) على وزن قيّوم . ويكون المراد بالديّوم الله لأنه سبحانه وتعالى دائم باق . ولكن هل يجوز إطلاق الديّوم عليه تعالى اذا لم يرد ذكره بين أساء الله الحسنى كما ورد القيّوم ?

٣) ( مواد ) جمع ( ماد ة ) بتشدید الدال فی المفرد والجمع و لکن دال الجمع هنا خففت لضرورة (لشعر وهي من أقبح الضرورات المکررة في شعر الناظم .

عه) ( العَرَّصة ) بسكون الراء والناس يحرَّكونها: الساحة الواسمة بين الدور والمراد جا مطلق مكان .

باضافة ( ذات ) الى ( لطيفة ) أي ذات مادة لطيفة لا كثيفة ، أو أن (ذات)
 منونة حذف تنوينها للضرورة والطيفة صفة لها أي في ذات ذات لطافة .

١٠١ ولا أنتَ مشنولٌ ولا انتَ فارغُ ١٠٠ ولا أنتَ ملزومٌ ولا أنتَ لازمٌ ١٠٠٣ ولا أنتَ ذو قيدٍ ولا بمجرّد ١٠٠٠ ولاأنتَ في شيء من الكل داخلُ ١٠٠ فأنتَ إذن فرد لك الكلّ ساجدًا (١ ١٠٦ ڪتيار ( زخار يفيض بموجه ١٠٧ تعاليت ياذا الطُّول (عن وصف واصف تنز هت يا ذا المن عن مَدْح مِدْحة ١٠٨ فأنت على ما انت قُدْرًا وقدرة ١٠٩ فمن غاب يوماً فيك نال سعادة

ولا انت ذو كيف ولا بكية " ومن قال نور كان كالمانوية (٢ ولاأنت مخصوص ولست بحاسة ي ولا خارج عنه: فهذا عقيدتي ولا كلُّ اللا أنتَ بياكلُّ صفوة (" على الدهر لكن لايغيض بقطرة بنفسك أدرى من جميع البرية ومن غاب يوماً عنك آبَ بشقُوة

ا قوله ( بكمية ) نسبة الى (كم) (لتي جملت اسماً تباماً . وميمها مشددة . وياء النسبة مشدّدة لكن الناظم خفف الميم فلم يشددها لتقويم الوزن.

٣) (المانويَّة)نسبة الى(ماني)(لفارسيصاحب النحلة المشهورة المتوفىسنة(٢٧٠)للميلاد.

٣) (حاسّة) مشددة السين لكنه خَففها لإِقامة الوزن . ولعل صوابه ولست بخــاصة بالصاد ليناسب ما قبله .

ع) (ساجدًا) الأظهر ساجد بالرفع خبر المبتدأ الذي هو الكل. بل يجتمل أن يكون ( لك الكلُّ ) مبتدأ وخبر . وقوله ( ساجدًا ) حال من الكل .

 <sup>(</sup> الصَّـِنْفوة ) مثلثة الصاد خالص كل شيء وخياره وفي الأصل ( صفوتي )

٦) يريد بالزخآر البحر الذي ذخر أي طا ماؤه وارتفع . وتياره موجه المرتفع السريع ألجرية ، وقوله ( لا يغيض بقطرة ) أي لا تنقص منه قطرة .

٧) َ الطَّوْلِ الفضل والعطاء . و( المِدحة ) بكسر الميم ما يُعدح به من القول .

# النور الثاني

« في معرفة الروح المتولد عن السماويات " المتعلق بالمراد المصور لها ع

مُخَلَّدة ما إن تشيبُ بشَيبَهُ منير يدور الدهر دور المَجرَةِ تغرد من شجو بها فوق ذروة بجزم أنزاج من لطافة مادة أن مثالا لها في ظلمة حندسية بها لا يغيب الدهر عنها بحالة معينة بالقسمة الأزلية معينة بالقسمة الأزلية قديمة عهد واتصال مودة مؤكدة لا تنقضي بقضية هيام (جيل) في جال (بثينة) وعرسه من كل سوء برأفة وليس لها عنه زوال بحيلة وليس لها عنه زوال بحيلة وإن خلعت ما ألبست بغريبة وإن خلعت ما ألبست بغريبة وإن خلعت ما ألبست بغريبة والمناه من كل سوء برأفة وإن خلعت ما ألبست بغريبة والمناه بغ

روحانية ملكية ملكية المناسب منبع ذاتها الماوية الأنساب منبع ذاتها الم على دوحة من سدرة المنتهى غدت الديخة من أمر دبي تعلقت الديخة المناسب على المام خالق المام خالق منا مزاج لها قد خص من دون غيرها المقادي كله المام المقادي كله المناسب المام المناع ونسبة المنام المناسب المام المناع وجاله المناسب المامن حسنه وجاله المن المناسب المامن حسنه وجاله المناسب المامن المناسبة الم

بن الأصل (عن ساويات المتملق) وقد اشرنا اليه في المقدمة.

٣) ( ارجرم ) بكسر الجيم الجسم و ( ماد ة ) خففت دالها لضرورة الشعر وإلا فهي مشددة . ومر نظيره ويأتي .

الظاهر أن فعل (يخلّه) من خلّق العود سَوَّاه وقوَّمه , وفي هذا البيت وما بعده غموض قاتم ، وربا كان في بعض الألفاظ أو التراكيب تحريف قلّما يتيسَّر الاهتداء المى صوابه .
 ( تجيل ) أحد عشاق العرب و ( بثينة ) صاحبته يريد أن الجرم اي الجسم ليهيم بالروح

هيام عشق كهيام جميل ببتيئة والظاهر ان يقول من حستها وجمالها .

ه) في الاصل ( وليست تراها ) وقوله بغريبة في الاصل ( بعديّة ) . وأرجح أن

۱۲۱ اذا ما نَضَت اعنها المقادير كُسوة الله الرق بنفسها ۱۲۰ وما هبطت إلا لترق بنفسها ۱۲۰ وليس بجسم المين بل بحسم كالها ۱۲۰ وتظهر في شكلين: شكل مُشَبّح المعالم المناطق نشر عند بدء اتصالها ۱۲۸ فتطوى كما يطوي السجل كتابة ۱۲۸ وتنقص من أطرافها أرض برزخ ما ولو كنت ذا علم بها حين فارقت ۱۳۰ لقددق معناها غموضاً لذاك ما المعالم الموح لانفس المرافع الما فارقت الما المعن الروح لانفس المرافع الما المعن الروح لانفس المرافع الما المعن الروح لانفس المرافع الما المعن الروح لانفس المنافع الما المعن الروح المنفس المنافع الما المنافع المناف

تعوضها في الحال عنها بكسوة الى أوجها بالنطق من بعد خرسة يكون لها بالفحل من بعد قوة وشكل خفي مُدَمَج فضمن مُضَعَة وشكل خفي مُدَمَج فضمن مُضَعَة به عند نشر النشؤ من بعد طية و سماوا تها طيا لترتيب نشوة و الموت من بعد بسطة و الموت من بعد بسطة و عجائبها أذرت بكل عجيبة عجائبها أذرت بكل عجيبة تعلمت يقينا ان تلك تعجيبة عجائبها أذرت بكل عجيبة تعلمت لتحصيل الكمال بيحلية

تكون محرفة عن مثل (بفريبة) وتكون الباء متعلقة بفعل (تراها) أول البيت .

انضا الثوب عنه خلمه ونزعه . أي اذا خلمت الروح كسوشا من الجسم موضت عنه بكسوة أخرى .

٣) الجسم بالجيم معروف والحسم بالحاء المهملة مصدر حسمه اذا قطعه مستأصلًا . وبين جسم وحسم جناس بديهي . ومثله قليل في هذه الثائية على خلاف الفارضية . أما قوله (كمالها ) أهي (كمال) مضافًا الى الضمير أو هي كلمتان (كما) و (لحما) ? معرفة ذلك يتوقف على فهم المعنى المراد . ومهما يكن فضمير المؤنث راجع الى الروح المحدث عنها ويكون الظاهر في ( ليس ) أن يقول ( ليست ) وان كانت الروح تذكر أحيانًا .

الشبح ) الشخص يظهر لعينيك فلا تتبين حقيقته . وأذا قوبل بالروح كان المراد به جسم الانسان: يقال ( هم اشباح بلا ارواح ) وشبّح الشي جعله عريضاً .

ع) في ألاصل ( مدج ) فأصلحت بقلم احد القراء الى ( مدمج ) اسم مفعول من الادماج.

ه) في الاصل (فيض) فصححت الى (قيض)

٣) في (تلك) و ( التي ) أكتفاء حذف من الاول المثار اليه ومن الثاني الصلة وكنى جما عن الروح المحدّث عنها وتقدير البكلام ان يقال مثلًا : ان تلك التي فارقت هي الروح التي تسهدها غير مفارقة .

٧) (ما)هذه هي التي تزاد لافادة تنوية مضمون الكلام. وقد اكثن الناظم من إستمالحا

النفس لها معان منها الروح. ومنها الدم. ومنها غير ذلك.

### النور الثالث

« في معرفة النفس الناطقة »

١٣٦١ فنن جعل المجموع من كل جامع المجموع من كل جامع ١٣٠٥ فمقلك سلطان واجناده القوى ١٣٦ لذلك ما أ قال النبي أنا مدي ١٣٠١ ومنها ظهور العقل فاعقل وفيضه ١٣٠١ فأنت إذن نفس ومُشَتَقَها من النَّ

وليست بذات مفرد ذي بَسَاطة بسيطاً سها عن حق كل حقيقة لأعضائه والنفس شِبه مدينة نق العلم فافهم ذا بحسن كياسة عليها لها منها بكل غريبة فس فاعرف سر هذى الدقيقة

ولفظ الحديث ( إنا مدينة العلم وعلي باجا فن أراد العلم فليأت (لباب ) كذا في « الجامع الصغير » . وقوله بحسن كياسة في الاصل لحسن كياسة .
 عن قوله ( هذي ) في الاصل هذا .

# النور الرابع

« في الهيوكل (أوتُسمُها الى الفلك والعناصر بخمسة أقدام وذكرٌ » « حركة الافلاك ومنبغ وجودِ العقول وتحقيقُ معرفة » « عقل الكلّ »

بغير "قواها منذ أول وهلة تكاثف منها بعد ذاك برتبة طبيعيَّة لاميلَ فيها بفضلة ؟ ثلاثة أفراد لأربع إخوة (\* ولا هي إن حقَّقَها بإرادة معاً يقتضي تحريكها باستدارة ترتبها في جرمها يعدالة وللطبع بدوى "وطول استدامة وللطبع بدوى "وطول استدامة توهم أرباب العقول الضعيفة "

۱۲۰ وأما الهيولى فهي أصل وإن ترى
۱۲۰ علا فطفا منها لطيف وخط ما
۱۲۰ سمت تسعة في أوجها وهي واحد المنا وحطت لاظهار الكهال لرفعها المنا وما دارت الأفلاك إلا بأنجم المنا ولا حر كت بالقسر أو بطبيعة ما الأول لكي التي المنا وذاك لكيفياتها الأول التي المنا فللوح تحريك يفيد حيوتها المنا ولا عقل إن دققت علماً لها كما

الهيولى لفظ يوناني بمعنى الاصل والمادة . ويريد به قدماء الحكاء المادة التي تكونت منها المخاوقات .

٧) في الاصل ( بمين ) وصححت بغير.

٣٠) في الاصل: (قطلي)

ع) في الاصل (إخوت)

 <sup>(</sup>ذو) بالافراد والظاهر ان تكون (ذات) لكن الوزن عليها يختل فلمل صوابه في .

٦) كذا في الاصل من دون نقط

٧) في الاصل ( الظميفة ) بالظاء

۱۰۰ وأما صدور العقل عن واجب له ۱۰۰ وأما صدور العقل عن واجب له ۱۰۱ ويتاوه عقل ثم عقال فإنه ۱۰۱ فَدَ قِق لما "قَد قلت فَكَرًا وَعَدّ عن

مقول بقول مُشَبّع ذي رصانة يغداء الفلسفية يغداء الفلسفية زخارف قول ما له من أصالة سوى ذاك وانظرني بعين حديدة

١) ( لما ) او الصواب ( بما ) بالباء المتملقة بقمل ( دقق ) يقال دقق في الام.
 وتشوب الباء عن ( في ) فيقال بالامر.

### النور الخامسي

« في رموذِ المعجزاتِ وأَنه كُلُّ مَن وَقَفَ على سرَّها أَ، كُنه » 
« أَن يَمْقُلُ بَعْضُهَا بُجُسَبِ مُرتبتها » 
« أَن يَمْقُلُ بِعَضْهَا بُجُسَبِ مُرتبتها »

لصباح مشكاة بلطف بديهة بلامس ناد من صفاء "الرُجاجة فدونك فاسمع ما أقول وأنصت متى شئت أن تحظى "بنيل سعادة عليك فخذ من بحرها بعض عَرْفَة يبدّل منك الجهل منه " بشربة عليها مدار الامر في كل مرة وأت كل نفس مادات مستعدة "كل نفس مادات مستعدة "كل نفس مادات مستعدة "كل نفس مادات مستعدة "كل نفس مادات مستعدة المنا وقد بينحفة عليها وقار ضمنة فيض رحة

المرا ودونك فاقبِس يا لبيب أشعة الكرون أنوار زيتها الكرون أنوار زيتها الكرون أنوار زيتها الكرون أنوار زيتها المرا فإن كنت في تكميل نفسك راغبا المرا فإني سأتلو من كتابي آية المرا أنا الكوثر العذب الذي مآ علمه الما ومنبع ذاك المآء عين حقيقة المرا هوالقطب والنفس النفيس الذي به المرا فأ في التابوت من علومي طرا فأ المرا وأبدي من استعداد ذاتي غرائبا المرا وتأتي من استعداد ذاتي غرائبا المرا وتأتي من استعداد ذاتي غرائبا المرا وتأتي المرا في التابوت مني سكينة المرا في التابوت من المرا في التابوت مني سكينة المرا في التابوت من المرا في التابوت من المرا في التابوت من المرا في التابوت مني سكينة المرا في التابوت من المرا في التابوت التاب

إلى الأصل ( صفا ) كذا من دون هزة بعد الالف وصوابه الهمز ليستنيم الوزن
 اللَّج مصدر لج في الامر لجاً ولجاجاً ولجاجة . كأنه ينصح له بترك التادي في المناد والتمسك بما ورثه من العنائد والتعاليم .

٣) في الاصل (تحضى) بالضاد

ع) في الاصل ( سأتلوا ) بالالف بعد الواو .

 <sup>(</sup>منه) متملق بمحدوق حال من (شربة)مقدم عليه، وضميره يرجع الى (ماءعلمه).

٦) (مستمدة) صفة لنفس

٧) جركت الياء من ( تأتي ) بالفتح لاقامة الوذن اذ هو فعل مضارع مرفوع ولا

المنافلة من قعر البطون عجائباً وأخلق من طبني بنفخي طائرًا وأخلق من طبني بنفخي طائرًا الما وأحيى ابن مريم أنفساً الما عَلَى أنني منه استفدت ولسته الما أرد لها أرواحها بعد موتها الما فتصبح أحياء كما كان أو لا الما فهل لكم عين تراه لهلها الما وكم قد تجلى الرب لي متكلما الما وكم قد تجلى الرب لي متكلما الما وكم قد تجلى الرب لي متكلما الما وكم قدة الاغيار الذا وجمعوا الما وكم أوقد الاغيار الله حرها الما وألقيت فيها صير الله حرها

مشاهدة بالعقل من غير خفية يطير بأسرادي إلى كل دوحة مطرحة الأبدان صرعى أمنية ولكنّه قد خصي بوصية وقد دُرْتَ في تربها واضمحلت بقدرة عليم وسر نبوة منير ونصف مظلم كالدنجنة برؤياه تميني فيه غير مُشكة (قصيحة بألسنة في كل دور الفصيحة وكم دُلُ طُورِي دكة عند صعقي للا من كل صقع وقرية لدى ذاك بردًا كان فيه سلامتي لدى ذاك بردًا كان فيه سلامتي

داعي لنصبه، إلا أن ُيدَّعي بأنه منصوب عطعاً على ( أبدي ) المنصوب عطفاً على ( أتحف ) واكن أبدي سكن للضرورة .

البطون البطون العلم الراد بالبطون الغيوب جمع غيب والبطون ايضاً مصدر بطن شد ظهر فيكون البطون بمنى المغاء

٧) في الاصل (يُميتة ) ولا يستقيم ممها الوزن.

 <sup>(</sup> ولَسْتُهُ ) اي ولستُ (إياه ) والضمير يرجع الى ابن مريم ، يريد ولستُ إنا ابن مريم .

افي الاصل (أحيا) من دون همزة بعد الالف

ه ( 'مشكنّة ) اسم فاءل من (أشكنّ ) ولم يرد (أشكّ ) في اللغة ، فكأن الناظم افتحره حملًا له على أَرَاب فهو مريب اي صار ذا ريب وأشكّ صار ذا شك وصواب تمشي تميي .

٦) أي في كل دور من أدوار الدهر وتقلباته من حال الى حال وقوله ( فصيحة )
 بغة الالسنة .

الم بلعتني حوت اليونس بَلْعَة الله وتنمُو من اليقطين فوقي شجيرة المه واحدًا بعد واحد المه واحدًا بعد واحد المه وأَصْبِح أَعلُو واحدًا بعد واحد الله وشقت عصاي البحر لما ضربته المه وأغرق أفرعون الضلال وأهله المه وكم حجر قاس ضربت بها أغدت المه وألقيتها تسعى على الأرض حيّة المه وأخرجت من ظلما وأخرجت من ظلما المعينقية المعين المعينقية المعين ال

وتَقَذِفْنِي نَحُو العَراء برُمْتِي على سَائُر الأشجار تسمو بسُرعة على سَائُر الأشجار تسمو بسُرعة من الناس و اعلم أن هاتيك فكرتي بيضفين حتى جاوزته صحابتي لطغيانه في البم أعظم عَرْقة تفجّر منه الما من هول ضربة تفجّر منه الما من هول ضربة تلقّف إفك الساحرين بنفشة وكانت لي المُقْني بمُعجز آيتي يدي لهم بيضاً من حذق حكمتي يدي لهم بيضاً من حذق حكمتي يدي لهم بيضاً من حذق حكمتي

وهذا كقول الحرث بن حلَّزة في معلقته:

ر أجماوا أمرهم عِشَاء فلما أصبحوا أصبحت لهم ضوضاً.)

أنث فمل ( أصبحت ) وفاعله وهو ( الضوضاء ) مذكر باعتبار ممناه وهو الجآبة . ونظيره أيضاً ( سائل بني أسدها هذه الصوت ) أنث(اصوت باعتبار مهني الجاَبة أيضاً.

٣) (برُ مِنْ ) أي بجملتي يقال أعطاه (اشيء برُ منه أي بجملته والرمة الحبل واصل المثل في اعطاء الجمل بزمامه .

س) ( وأعرق ) الح يحتمل ان يكون الغمل للمتكلم فيكرن فرعون منصوبًا على المفعولية كما يحتمل ان يكون الغمل للمجهول وفرعون مرفوع نائب فاعل وانما أضاف فرعون الى الفهلال لما بينها من ألملابسة والملازمة كما في اسم ( ذيد المنيل ) اضيف الى الحيل لملازمته لهما . وحذقه في ركوجها وكذلك فرعون فقد كان حاذقًا بركوب الضلال.

ه) في الاصل ( بنفثتي ) متعلق بثلقف ألذي ممناه تبلع . اي ان عصاي تبلع بنفثتي التي انفثها من في إفك (الساحربن ، ولو قبل ( بنفثة ) من دون ياء المتكلم كان صوابًا أي تلقف افكهم بنفثة واحدة مني ويصح ان تتعلق الباء بالساحرين اي ان عصاي تبلع إفك اولئك (الساحرين الذين يستحرون بنفثة ونفخة واحدة من افواههم .

٦) في الاصل (ظلماي) فصححها مصحح بالهمزة على الياه. ٧) في الاصل (بِقية) .

١٨٠ و لين لي بأس الحديد بقدرةِ ال ١٨٦ فقدرت في السرد السوابغ دافعاً ١٨٧ ولي صار إرثاً ذو الفقار ' بحده ١٨٨ ولي رُدّت الشمس المنيرة إذ نأت ١٨٩ وما سرت إلا والنمام مظللي ١٩٠ ولما طَغَىٰ عجلى وأبدى خُوَاره ١٩١ ولو لم أمِت نفسي بتركي ( لم اكن ١٩٢ ولو زَفحت من دون نشوي النفحة ۱۹۳ و «حم » «عسق» لما قَرَنْتُهـا ١٩١٠ فأشرق من رسرتها نور نير تضي الأفاق في كل ظلمة

لا له وسالت عين قطر الإمرقي عن جنابي كل لسعة حية أُقد رقاب العاقرين لناقتي فاشرقت الدنيا بها بعد غَرْيَة ( إذاما هجير المجر قارن وصلتي وحاولت أن أحيى ذبحت بقيرتي لها تعيياً: فاسمع أعاجيب قِصَّتى تعطرت (الأكوان أنفاس نفحتي (ا «بكهيعص» استقاما بصحة

 (القبطر) بالكسر النحاس الذائب وهو إشارة الى آية (واسلنا له عين القطر) اي لسليان . والإمرة بيكسر الهمزة أمر خاص من انواع الاوامر ولمسل الاظهر ان تكون ( بامرتي ) بالباء كأنه يقول وسالت عين القطر بأمرٍ مني عجيب الشأن .

٧) قوله ( عن جنابي ) كذا في الاصل والبيت معه غير مستقيم الوزن واغا يستقيم لو قال مثلًا ( عن الجسم مني ) .

٣) ( ذو الفقار ) اسم سيف لسيدنا على رضي الله عنه .

ع) قوله ( غَرَبة ) بفتح الغين يريد المرة من غروب الشمس على معنى أن الشمس رُدَّت بعد ان بعدت وغابت وراء الأُفق.

 الوصلة) بضم الوّاو الاتصال وبفتحها المرة من الوصل وهو ضد الهجر وكلاهما جائز هنا.

٦) قوله (باتركي) لا نحصل منه على معنى الا بتقدير مفعول نحو باتركي شهوات النفس أو زهرة الحياة الدنيا ولو قال بنسكي او بقتلي لما احتيج الى تقدير.

٧) في الاصلل ( نفخت ) بالمناء المجمة والاصوب ( نفحت ) نفحـة أي فاحت وانتشرِت رائحتها . ومثله ( نفختي ) صوابه الحاء المهملة . وقوله ( تعطّرت ) الأعرّبُ ( لعطَّرت ) باللام الواقعة في جوَّاب ( لو ) . أما قوله ( نشوي ) فمناه سكري يقال نشي من الشراب نشوًا أذا سكر . و( دون ) بمنى المكان القريب يقول: ان رائحته الطيبة اذا فاحت من مكان قريب من مكان سكره عطّرت الاكوان فكيف لو فاحت من مكان سكره نفسه فني الكلام سبالغة .

۱۹۰ فحرف بحرف إن فطنت لفهمه ۱۹۰ رموز خَنِيَات متى رَمْت حَلَها ١٩٠ رموز خَنِيَات متى رَمْت حَلَها ١٩٠ ولام أتى من قبله ألف كا ١٩٠ تشير الى عقل وروح ومظهر ١٩٠ وعقل وروح والهيوكي وطبعها ٢٠٠ يدل على عين الوجود وُجُودُها ٢٠٠ فكل إشارات الحروف التي أتت ٢٠٠ تشير إلى أشيآء يُوجَدُ مثلها ٢٠٠ كن رَفَض ألمهمو رفرض حقوقها ٢٠٠ كن رُوفَض الجمهو رفرض حقوقها ٢٠٠ كن رُوفَض الجمهو رفرض حقوقها ٢٠٠ وأن شك فيا قلت قوم فقل لهم

ماكت الورى طرا المطف فطانة فرنها وبدل كل ذوج (المجتّة التي بعده ميم لا ظهاد قدرة الإمامة الم كان للاكوان سر الإمامة كلام (المهامن بعد لام وهمزة لذا عظمت تلك الحروف وعزت مفاديد (في القران من كل سورة المشرية المعامة فلم يدن منها غير نفس علية فرفضي لذاك الرفض فرضي وسنتي فرفضي لذاك الرفض فرضي وسنتي أبينوا لنا عن حقا (المجلية المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن حقا المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن حقا المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن ليك المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن ليك المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن ليك المينوا لنا عن حقا (المينوا لنا عن كل المينوا لنا عن كل الم

و المعنى في قلب اصحابنا العبوفية . اما العبحابنا العبوفية . اما العبحابنا العبوفية . اما العبحابنا علماء اللغة فيقولون الروج معروف والحقة بتشديد الثاء المرة من حثه على الامر حثا حضة عليه . تكلم أحد المنصوفة كلامًا في مجلس الإهام ابن دقيق العبد شرح فيه طربة بهم فلما انصرف قال الامام ( إني لم أفهم مما قال ذلك الشيخ شيئًا الا المفردات ) • على ان (حثة ) يحتمل ان تكون محرفة عن بحبية

على كلمة (كلام) اهو اسم بمنى التكلم فيكون مرفوعًا او ان البكاف حرف جر وقد دخلت على كلمة (لام) كلاهما محتمل و وما يدرينا ان يكون مراده باللام والهمزة (ال) التعريف وقوله (لام جا) اي حرف اللام موصولًا بالهاء فتحصَّل منا اسم (الله) فيكون منى (جما) (جماء).

") ( مغاريد ) جمع مفرد فالاصل مغارد من دون يا أم أشبعت كسرة الراء فتولدت الباء قبل ان الاشباع في مثل هذا قباسي وقبيل ضرورة شعرية ، ويحتمل ان تكون مغاريد جمع مفراد وهي الناقة تنفرد في المرعى فيكون شبه حروف الهجاء المتقطعة في أوائل بعض السور جهذه النياق المنفردة ، وهي حال من فاعل أتت وقوله (كل اشارات ) مبتدا خبره ( تشير ) في اول (لبيت الذي بعده .

أيات ) اي أظهروا لئا رفض ) الخ هذا البيت جاء على الطريقة الفارضية مذ تكلف فيه ناظمه بعض انواع البديع اعني الجناس. ومع هذا فربما أينست به بعض النفوس واستملحته.
 الظاهر أن الضمير في (حقها ) يرجع الى ( اشارات الحروف ) بل الى ( سرائر آيات ) اي أظهروا لنا حقيقة أمرها بكلمة جلية فير ما قلناه ان كنتم قادرين.

### النور السادس

#### في المبدأ والمعاد وذكر القيامة "الكبرى والصُغرى

در آصنبطها ظهوري لعيني عند أبسي آلبردق معد صورة وأخر ما يتلوه أوّل نشأتي لعي أو إنما قيامتي الكبرى بتتميم دورتي مة ألورى وأبدو كما قد كنت في حال بَدأتي المتي التي أقوم لدى المعبود فيها بجثتي ألم بتناسخ فتختلف الاعبان في كلّ عودة قل مراتبا معينة يقضي بها سر وحدة ورشخي لمنع فيه عودي بهيئتي في الذوى وسكري في صحوي أورفعي بجفضتي في الذوى وسكري في صحوي أورفعي بجفضتي

۲۰۰ ولي صُور محصورة القدر آصَبطها ۲۰۰ فأبدو بها في صورة بعد صورة بعد مورة بعد مورة بعد معالمة ۲۰۰ فيامتي الصغرى بخلعي الورى ۲۰۰ فأخفى زماناً عن مطالعة (الورى ۲۰۰ وذاك مَمَادي في قيامتي التي ۲۰۰ وذاك مَمَادي في قيامتي التي ۲۰۰ وليس إذا حققت ذا بتناسخ ۲۰۰ ولين أفادته الحقوق مَراتباً ۱۰۰ فنسخي (وفسخي مثل مَسخي باطل ۱۰۰ ثبوتي في محوي وقربي في الذوى

- ١) في الاصل ( وذكر قيامة الكبرى ) .
- ٣) في الاصل ( محصورة القد ) . او صوابه محصورة العد" .
- ٣) في الاصل ( لبس لبردتي ) ولكن ( البسي أبردتي ) بتحريك ياء المتكلم اقرب
   وأعرب وأصوب.
- ع) ( بخلعي ) مصدر مضاف الى فاعله وانظر ما هو مفعوله المحذوف ? هو جسده في الغالب ? . فقيه اشارة الى حالة الموت : ( النوم موت أَصِفرُ والموت نوم أكبرُ ) .
- هذا هو ممنى المطالعة في اللغة. ثم غلب المنظر اليهم. وهذا هو ممنى المطالعة في اللغة. ثم غلب استماله في ادامة النظر الى ما شطر في الكتب.
- ٦) في الاصل ( بجثة ) ولمل الاظهر ان يكون ( بجثتي ) بالاضافة الى ياء المتكلم.
- ٧) قوله ( فنسخي ) الح هذه الالفاظ الاربهة من اصطلاح قدامي الحكاء . انظر التفرقة بينها في هكشاف اصطلاحات الغنون للتهانوي » .
- ٨) في الاصل ( وسكري في هجري )والصواب ( وسكري في صحوي ) ليتدق مع
   ما قبله وما بعده.

وما زال كوني قائمًا بحقيقي ورما زال كوني قائمًا بحقيقي ورما أبدو كا تبدو البدور كواملًا ورما فأعاب من بعد الظهور فكامن والمما المنظهر مني باطن بعد ما اختفى والمودي في بطوني في كاترى ورما وأرجع من بعد استتاري بارزًا والمربع فأنهض حيًّا مثلها كنت قائمًا وإنما وإنما والم تنعدم تلك النفوس وإنما

كا كان لي بالرتبة الازلية وأخفى كا يخفى أيسرار الأهلة وما انهار عند الهدم منها لبنية ووما انهار عند الهدم منها لبنية ويبطن مني ظاهر بعد كنة ويبطن مني ظاهر بعد كنة والموني ظهورًا عند تبديل خرقة إليه مناقد كنت في بدوفطرتي وأعجب شي وذاك من سر سيرتي وأعجب شي وذاك من سر سيرتي تغيب وتبدو تارة بعد تارة

ا في الاصل (واخنى كما أخنى) وصوابه ما قلنا ليتسق مع قوله قبله.

٢) ( البُرِنية ) بضم الباء وكسرها ما تبنيه من بناء ، ولمل صواب ( لبنية ) ( فبنيق )
 بالغاء والإضافة لياء المتكلم فتقع (لفاء في جواب ( وما المحار ) كما وقعت فاء ( فكامن )
 في جواب فما غاب .

٣) (كمنة) المرة من فعل الكمون وهو الاستتار.

ع) ( بُطون ) مصدر بطن الشيء اذا خني . ومراده بالمترقة الثوب (لذي يلبسه . وكان (لظاهر ان يقول ( خرقتي ) بالاضافة الى ياء المتكلم .

الضمير في (اليه) يرجع الى الحالق تعالى . والفطرة الحلقة (لتي خلق عليها المولود وهو في بطن امه.

# الثور السابع

« في مماني رموز دنيقة في القرآن وتلويح خفي, في بيان شيء من » « المعجزاتِ أيضاً »

> ٢٢٣ فهل قيكم يا معشر الأهل ناشر ٣٢٠ فيفهم ما معنى الوجود لذاتِهِ • ٢٧ ويعلم ما معنى المعاد وما الذي ٢٢٦ ويعلم ما حو الأوكيف احتواؤها ٢٢٧ وهل كان بدا خلق أدم وحده ٢٢٨ ويعلم ما الذنبُ الذي جُوزيا بِهِ ٣٣٩ وما الورَقُ الغضّ الذي غَطَّيَا بِهِ ٢٣٠ أمِن شجرة لكان أم من ملابس ال ٢٣١ و كيف استو آ الله من فوق عرشه ٢٣٢ وهل معجزات الأنبياء بظاهر ٢٣٣ وهل خرق العادات بالوعي أنس

مِثَا لَاتِ أسرار طونها صحيفتي بإطلاقِهِ من كل قيدٍ وعُلْقَةً إِنَّا يُراد به من أوبة بعد سُفرة على مركز منه بدت للإحاطة من الطين أمقد كان من دفق نطفة هبوطاً فبانت منهاكل سُوأة 'عُو ارهما'' حتى اختفت كلَّعُورَة<sub>ٍ</sub> عبنان زها الخضرة السندسية على المآء . لا ذا " المآء بالأوليّة أتت أم بألفاظ ِ لها معنوية معذرة في كل تجديسد دعوة

و) (العُلْقة) بالضم التعلق ومنه (كلّ بيع أبق عُلْقة فهو باطل) أي شيئًا يتعلق به
 البائع. وقد شاعت على السنتنا اليوم كلمة (العلاقة) مكان العلقة.

٣) في الاصل ( آحو آى ) بالياء.

٣) ( الموالا ) مثلث المين ومسناه الميب وازاد به سنا العورة والسوأة.

قوله ( لاذا الماء ) كأن ً المعنى لا حذا الماء بأول ما تخلق.

٦) قوله ( أنس ممذرة ) كذا في الاصل.

الم الكلّ نفس بالتعيّن واحد وهل كان معراج النبي بيسمه وسما وكيف أنّى لما رَق ( ومكانه ومكانه ومكانه وجريل أني منه أم عنه خارج وجريل أني منه أم عنه خارج وحريم أخص تكوين السمآ وأدخِنها على كان أم هو كائن وهم والنه الرق الذي عند مريم وهل ذلك الرزق الذي عند مريم وهل ذلك الرزق الذي عند مريم وهل كان لما كأم الناس مَهدُهُ ( المناس مَهدُهُ الله وما السرفي عيسى لغير أب أق وما وما السرفي عيسى لغير أب أقي وما وما ذلك النجم الذي هوى وما النسرفي عيسى لغير أب أقي وما وما ذلك النجم الذي هوى وما النبي عيسى لغير أب أقي وما وما ذلك النجم الذي هوى وما النبي عيسى لغير أب أقي وما وما ذلك النجم الذي هوى وما وما ذلك النجم الذي هوى وما

مسترة باسم ورسم وكنية الله القدس أم بالقوة الماكية كا كان في تسخينه بالحرادة عمده بالوحي صورة دحية كا ظنّه الجمهور من غير خبرة بستة أيام وَ الله سوية بعد رتقة بعد رتقة بعد رتقة الهم كل يوم فتقة بعد رتقة بالها ابنها من عند أشر في حضرة الهم المناه من عند أشر في حضرة على الفي شهر فضلت بمزية على الفي شهر فضلت بمزية على الفي شهر فضلت بمزية وبينها في الدور المول مدة ولم ألقب المختار أسي مكة ولم ألقب المختار أسي مكة ولم المنادق المنحط عشقاً لرفعة

١) رَقِيَ كَبر فَى من باب علم يعلم فاليا، في ماضيه لا نعل لمدم فتح ما قبلها كيا هي اللغة المشهورة . أما تميم في لغتهم فيقلبون الياء الفا بمجرد تحرك ما قبلها . ولو كانت الحركة حكسرة فيقولون في (رَقِ) (رَقًا) وفي بَلبِي (بَلنَى) وعلى هذه اللغة جاء قولى الناظم هنا (رَقَى).

العمل ( درحيق ) بالياء في آخره وصوابه ( درحية ) من دون ياء وهو اسم
 المحابي الجليل الذي كان جبريل بأتي محمد" ( هم ) بالوحي على صورته.

٣) فاعل (كلم) ضمير يرجع الى ابن مريم. ومهده اسم كان الناقصة.

٤) ﴿ فِي الدور ﴾ يعني به دَوَرَانَ الدهر وتحوّلَ الرمن

قوله ( ولم لقب الح ) اذا كان السوال عن السراني تسبية ( محمد صلى الله عليه وسلم ) بأمي مكة كان المختار مرفوعًا نائب الفاعل وأمي مكة منصوبًا مفعوله الثاني وان كان المكس كان (أي امي مكة) نائب الفاعل و (المتحتار) هو المفعول . ويظهر إن الاميته صلى الله عليه وسلم عند هو الام الباطنية معنى غير ما هو معروف عند أهل السنة .

٢٠٠٠ أهل نوم طبع كان بالعادة التي ٢٠٠٠ وهل ذاك محسوب بهذي آسنينا ٢٠٠٠ وهل ذاك محسوب بهذي آسنينا ٢٠٠٠ وهل لك علم بالجدار وقتلة اله ٢٠٠٠ وصحبة موسى عبدنا واعتراضه ٢٠٠٠ وما هو ذو القرنين في السد والذي ٢٠٠٠ وما هو وادي النمل والنملة التي ٢٠٠٠ وما هو ذاك الهدهد الطآئر الذي ٢٠٠٠ وما هو ذاك الهدهد الطآئر الذي ٢٠٠٠ وما هو ذاك الهدهد الطآئر الذي ٢٠٠٠ وما هو ذاك الهدهد الطآئر الذي

ثلاث مئين مع زيادة تسعة جرت أم غشاه أنوم جهل وغفلة فندركة أم بالسنين القديمة فلام وما المعنى بخرق السفينة عليه لا يأتي بغير روية عليه عليه مغروب الشمس في عين أخمأة عليهم غروب الشمس في عين أخمأة مساكنكم من حطم جند بدوسة بجي سليانا بسر سريرة وقد ذكروه بعد نقش أن بنقشة

ا في الاصل ( ثلث مئة ما مع ذبادة تسعة ) . وفيه اشارة الى آية ( ولبثوا في كهفهم ثلث مائة سنين واذدادوا تسعاً ) .

المناه الم المناه المحتمل المناه المكون فعلا من غشاه ينشوه بمنى عَشيه يَمْسَاه اذا أَناه الو أَطْبِق عليه وضمير النصب يرجع الى ( نوم طبع ) ويحتمل ال تكون غشاه بكسر النين اسباً لا فعلا أي غطاؤه : حذفت همزته للضرورة . ويحتمل ال يكون صوابه (غشاه) بالحمزة وهو مرفوع مبتدأ على تقدير ام هو غشاء . وذكون (نوم) بالرفع بدل منه فحريف الناسخ الهمزة الى هاه .

سنينا) قوله ( جعذي سنينا ) هذي اسم اشارة للموانث و (سنين) هو المشار اليه . وسنين جمع سَنة ويعرب إعراب جمع المذكر السالم. لكن حكى ابن مالك في الفيته ان باب سنين قد يعرب إعراب حين اي بالحركات الثلاث لا بالحروف . وقد مشى الغاظم على ذلك فقال سنيننا هذه. (سنيننا) باضافة سنين الى ضمير المتكلمين وجرها على البدل من هذي. كأنه قال سنيننا هذه.

ين ذلك إشارة الى آية (حق إذا بلغ مغرب الشمس وجدها تغرب في عين حمِثَة)
 و (عين) في الاية مئونة لكن (لناظم حذف تغوينها الاقامة الوزن و (حمِثة) في الاية بكسر الميم وصفاً أي ذات (حمَّة) بسكون الميم وهي الطين الاسود . وسكن الناظم ميم (حمِثة)
 لاقامة الوزن أيضاً ويحتمل ان تكون عين مضافة الى حماة .

قوله ( بنقشة ) الظاهر أنه متعلق بنكتروه ، والمعنى أن (لمرش كان له نقشة قديمة ثم لما أذادوا أن ينكتروه نقشة " أخرى فوق الاولى فحصلت الجهالة فيه ، أو المهنى نكتروه بنقشة بعد ذوال نقشته الاولى ، أو أن صبوابه (بعد تغيير نقشة ) .

مرم فقالوا لها هل كان عرشك هكذا وما ذلك العفريت والقائل الذي مرم وما ذلك العفريت والقائل الذي المرم وكيف أتى بالعرش قبل ارتدا دطر المرم وأخذ في المرم وأخذ في المرم والمخذ والمنات الأسباط مع والدفاطم المرم والمنات الأسباط مع والدفاطم المرم والمنال المنال وجعلها المرم والمنال المنال وجعلها المرم والمنال المنال والمنال المنال ال

فقالت نعم يحكيهِ من غير ديبةِ له بكتابِ الله علمُ ددايةِ فه وهوسر دق عن كل فطنة تكشفُ ساقيها لديهِ لحوضة ورَوْحَهُا شهر له الاه بوقفة وأصحابُ عيسى خسة "بعدسبعة فويق جبالِ أدبع من جبلة (المناع معية علية الكارأ ثمو في قتلها عن خديعة تدارأ ثمو في قتلها عن خديعة تدارأ ثمو في قتلها عن خديعة نكذلك نيمي ربنا كل ميت نبعد ثلاث أردفت بثلاثة المن بعد ثلاث أردفت بثلاثة المن بعد ثلاث أردفت بثلاثة المناه المناه

وفراء ( والقائل ) أراد به من يسمونه ( آصف بن برخيا ) وزير سايان فانه قال قولته بعد ان قال احد العفاريت قولته . في سورة الندل ( قال عفريت من الجن أنا آنيك به قبل ان تقوم من مقامك واني عليه لقوي امين قال الذي عنده علم من الكتاب انا آتيك به قبل ان يرتد اليك طرفك ) .

٣) قوله (له لا بوقفة) لعل ضمير (له) يرجع الى سليان المفهوم من المقام اي ان هبوب الربح على هذه الصورة ما هو الا معجزة له وكان ذلك من دون ان تغف الربح وقفة ما عند سيرها في هذه المدة الطويلة.

٣) قوله ( خمسة بعد سبعة ) مجموعها اثنا عشر وكذلك كان: فان أسياط بني اسرائيل
 كانوا اثني عشر سبطًا . وكذلك الائمة الاثنا عشر من اولاد فاطمة الزهراء . ومثلها حواريو
 عيسى عليه السلام .

ع) الجبلة الحلقة والطبيعة . وانظر ما علاقة معناها بما قبلها وابن متعلق حرف الجرج.

( مصرها ) صار الشيء (ليه يصوره ضمه وإماله ، كذا فسروا قوله تعالى ( فصرهن الله ) .

" ( مطيفات ) أي تلك الاطيار تجيئك بعد أن تناديما وتطيف بك . ويكون المعنى أقنعَدَ لوكان بدل مطيفات بالغاء ( مطيمات ) بالعين فلعله مصحف عنه .

٧) في هذا البيت تحريف كبير يصمب ممه استخراج مهني له.

۲۲۹ و ذاالنون اإذنادی و قدر مغضباً المنع الذي المنات فاستجبنا دعاء معلمات فاستجبنا دعاء معلم المنات خات المنات الله المنات الله أنكر دقائق سرها المنات بعون الله أقفال رمزها المنات المنات الله النهى النهى المنات بعلمها المنات بعلمها عبر النه المنات بعلمها والن تری المنات بها غیر كیس و النه المنات المنا

لِظَنَّ به أَنْ لا وجودَ لرَّجِعَةِ بعفو ونجيناه من كُرْبِ غُمَّةِ من الناس إلا كل نفس عَيِّنة (أَ عَمِنَ الناس إلا كل نفس عَيِّنة لجَّةِ وعُضتُ عليها كل تيار لجَّةِ يلذ (\* دواها كل نفس سرية يلذ (\* دواها كل نفس سرية عليها من الرحمن أذكى تحيّة لطيف طباع ذي سجايا حيدة

 <sup>(</sup>ذا النون) اراد به النبي يونس وانظر لماذا نصب (ذا)? كأنه نصبها على تقدير اذكر (ذا النون) كما هي منصوبة في الابة بذلك التقدير (وذا النون اذ ذهب مناضباً فظن ان نقدر عليه).

٣) في الاصل (مفظياً).

٣) ( لذي ظلمات ) اراد بحرًا ذا ظلمات واللام في (لذي) متعلق بمر في البيت قبله ويحتمل ان يكون صوابه (لدى ظلمات) ويكون المهنى انه نادى ربه عند حدوث ظلمات ثلاث تراكمت عليه : ظلمة البحر وظلمة الليل وظلمة بطن الحوت.

على (عتية) مو انت عني وهو الذي تجاوز الحد في الاستكبار والقسوة ، ويجتمل ان يكون صوابه غبية من الفباوة .

ه) في الاصل (مدرواها): حروف من دون نقط. لكن ناسخًا صحيَّح (ها) فادخل عليها حرف (بر بالحبر الاحمر. ويجتمل ان يكون الصواب كها اثبت . والرؤاء بضم الراء حسن المنظر. أي ان حسن منظرها يلذ النفوس ويبهجها. ار صوابه (رواها) بكسر الراء... وهو الماء الكثير المروي: على معنى ان تلك الحقائق التي ابرزها. تروي الظمآن.

٣) في الأصل (تر) من دون ألف في الأخر وصوابه إثباتها بشكل ياء لأن ( لن )
 شنصب ولا تجزم.

## النور النامن

« في تغير الزمان واتحراف مزاج أهله وظهور فساد الارض » « بالحور والعدوان »

٢٧٦ طغا (الجورُ والطوفانُ فاضَ فهل لكم ٢٧٧ ليُبنى قُبيلَ الغَرْق منها سفينة ٢٧٨ فكن عالمًا بالوقت إن كنت حاضرًا " أَخَي فهذا وقتنا وقت فترة ٢٧٩ تَغَيَّرت الأحوالُ عما عَهدتها ٢٨٠ وأمست نفوسُ الخلق ِ هَلْكَي مَحِيفَةً ( ٢٨١ وأضرَم نارَ الغلِّ والحقدِ بينهم ۲۸۲ وعادی لبعض بعضهم حَسداً علی ٣٨٣ وبأغوا بدنيا دينهم لغرورهم عدم فقاضيهم في حكمه يَقبَلُ الرِّشا • ١٨ وعد لهم ظلماً عن الحقّ عادل

بني العَزُّم في فِكْرِ لتحصيل اللهِ فينجو بها من هُلُكِ أُمُواج فتنةِ وشب فساد الأرض من بعد خمدة اِلشَّقُومَ مِن بعد أَمْنِ وَقُوَّةِ تخالفهم بعد اتفاق وألفَة خطام طفيف من زخارف زينة وجهلهم فاستوجبوا كل أمنة حلالا يركى من أخذها ما استحلت بغدير معاماة وغير حبية

<sup>1)</sup> في الاصل (طفا) كذا بالفاء.

٣) في الاصل (حاظرًا) بالظاء.

٣) (محيفة ) اسم مفعول مؤنث من فعل حاف عليه يحيف اذا جار عليه وظلمه . قال تمالى ( أم يخافون أن يحيف الله عليهم ) واذا كان هذا الفعل متعدياً بالحرف لا بنفسه كان قوله ( محيفة ) واردًا على قاعدة الحذف والايصال وكان التفــدير ( أمست نفوس المللق محيفاً عليها ) أي مظلومة ، أو صوابه ( محيقة ) بالقاف اي ممحوقة كما في الناج . فهو اسم مفعول من فعل محقه اذا اهلكه .

ع) في الاصل ( قضاهم ُ في حكمهم ) وهو تصريف وصواب (لكلام ما صححناه به وبذلك يتسق مع قوله بعده و(عدلهم) بالافراد .

قوله (وعَد لهم) العدل هذا بمنى الرجل يعد له القاضي أي يزكيه للإشهاد ويجعله في بابه ليحسله الناسُ شهاداتهم فلا يقموا في إشهاد من لا يرضى للشهادة.

٢٨٦ وعالمُم من جهلِهِ غيرُ عاملِ ٢٨٧ وشيخُم أُنَّ للرفض بالنقص قائلُ ٢٨٨ لرَغبَيْهِم في جذب جاهِ وذخرف ٢٨٨ لرَغبَيْهِم في جذب جاهِ وذخرف ٢٨٩ لهم صُورُ عمودة غير أنها ٢٩٠ لهم صُورُ الخلاق منهم تداركوا ٢٩٠ فان ضاقت ألأخلاق منهم تداركوا ٢٩٠ تَجَافُو اعن القرأن واتبعو اللهوى ٢٩٠ فنهم رئيس بالتفلسف مُوكَعُ ٢٩٠ تفرق تيها بالمجالس مُعجباً ٢٩٠ وأخرُ منهم في الأصولين ناظر ٢٩٠ ومنهم بتقرير الخلاف مُسفيط ٢٠٠ ومنهم بتقرير الخلاف مُسفيط ٢٩٠ ومنهم بتقرير الخلاف مُسفيط ٢٩٠

وفاضلهم من نقصه في غباوة "
إذا ما حدًا الحادي يطير ُ خِفة يقشك منهم كل قوم بيدعة ترآن بأخلاق قباح ذميمة بتوسيع أكام وتعظيم عسق ومالو إلى الدنيا بحرص وشهوة بديع إشارات فصيح عبارة بوضع اصطلاحات له منطقية يناظر عن وهم باج " جرآء قي الفاظه في ألفاظه " الجداية

إلى الأصل (عبارة) فلعل صواب (عثارة) يقال دابة جما عثار أي لا تزال تعتر غير أن تأنيث (عثار) المصدر لا يصح استماله ما لم ينقل. فالاجدر أن تكون (عبارة) محرفة عن (غباوة) أي أن الفاضل في ذلك الرمان من نقصه وقلة معرفته غي لا فطنة فيه.
 (وشيخهم) الح أي أن كبيرهم في (السن اذا سبع صوت حاد أو . من طار من خفته وطيشه وقلة تناسكه . بقي قول الناظم (وشيخهم للرفض بالنقض) الضادان تقرآن معجمتين ومهملتين كما أن فاء الرفض تقرأ قرفاً . كل ذلك لسوء تنقيط (اناسخ لها بن الكلمة بن.

الحم صور) الح أي أن أهل ذلك الزمن الذي يصفه الناظم حسان في أجسامهم أو في بزاهم وشاراهم غير أن تحت تلك الزينة أخلاقاً ذميمة.

على فإن ضاقت الخ يقول إن الهلك القوم لا يجهلون أضم على طباع ملتوية وأخلاق ضيقة الكنام يتداركون الامر فيوسعون ضيق اخلاقهم بتوسيع اكهمهم وتكبير عمائهم وما يلف على الرأس من الثياب يسمى في اللغة عمامة لا عِملة أما العبلة فمناها هيئة الاعتمام لا الثوب الذي يعتم به ويقال فلان حسن العبلة أي حسن الاعتمام يعتني بتجميل عمامته والعبمة بمني العبلة لهجة مصرية .

قوله (تفرق) هو في غالب الظن محرف عن (تغيهق) يقال تغيهق فلان في كلامه إذا توسع وتنطّع.

٢) في الاَصل (بلح) اللح مصدر لح الثلاثي وله معنى لايناسب هذا فلمل صوابه مصدر ( ك إ ) بالجيم.
 ٢) ( مُسفسط ) أسم فاعل من (اسفسطة : وهي كلمة معرّبة من أصل يوناني. ومعناها الحكمة المحورَّة . وقوله (في الفاظه ) . في الاصل في ألفاضه .

۲۹۲ وأخر منهم قد رأى صرف عُره المعوف المنحوفا عتدا ٢٩٧ أضاف الى تصريفه النحوفا عتدا ٢٩٨ ومنهم أخوطا مات الحلف تصوف ٢٩٨ يقول القد نلنا بكشف سرآئر ١٩٠٠ أراذل خداءون زرقا نوقا بخرقة معمد ومنهم فقيه ليس يفقه ما الذي ٢٠٠٠ أيحاجج فيما لا شعور له به

بتصريف صيفات لقفل و فعلة بلا خبر في بحث جر وجزمة تنمَّسَ تلبيساً بصمت وخلوة للاتنا و لا قال فيها بلفظة وسجادة مرقوعة وبسبحة يراد به من نسك حج وغرة بكودنة ممزوجة ببلادة

1) وأخر منهم الح ينعى الناظم في هذين البيتين على علماء النحو والصرف اشتفالهم بما يصرفهم عن القرآن والتفقيه فيه الى علوم الدنيا كما صرف الفلاسفة والمناظرين في أصول الفقه والحديث ، والنحاة يقضون أعمارهم في تصريف صبغ الكلمات وتقرير قواعد الإعراب لكنهم أخير ا يُصبحون بلا خبر ، وقد تظرّف في نفي معرفتهم للخبر مع أن من أم أبحاهم تحقيق أمر المبتدا والمتبر ، وكأنه يريد بالمنبر الذي لم يظفر به النحاة خبر (وحدة الوجود) الذي نظم تائيته لنرض إثباها وتحقيق أمها ، و (اغتدا) بالالف صوابه (اغتدى) بالياء

٢) قوله (أخو طامات الح) أي صاحب طامات بتشديد الميم جمع طامّة لكنه خفف ميم طامات ضرورة إقامة الوزن وفي الاصل (خلف تصوف) بالماء المعجمة وصوابه (حلف تصوف) بالماء المهملة . ومعنى تنمس تلبّس اي تظاهر بغير حقيقته .

۳) قوله يقول الخ ضميره يرجع الى اخو (اطامات ومفعول (نلنا) محذوف تقديره مرادًنا أو المانيَّنا أو نحو ذلك ، والمهنى أن اخا الطامات هذا يدَّعي ان تصوفه أناله مراده من أكتناه حالات الناس والكشف عن سرائرهم ثم دعما عليه الناظم بالموت او الحَرَس ، فقال : لاجعله الله يقول لفظة واحدة في هذه الحالات أو في هذه السرائر ، يريد أن ما زعمه باطل وأن ما قاله في كشف الحالات ليس سوى مخرقات وضلالات.

ع) قوله (زرقا) لمل صوابه (رزقا) بنقديم الراء على الزاي وهو معروف اما الزرق بنقديم الراي فاذا صح فمن زرقة الثياب ويكون اشارة لشعار بعض الصوفية او هو من زرقة العينين ويكون كونهم اعداء .

و) قوله (يحاجج) إنما فك الادغام للضرورة الشهرية . و(الكودَنَة) مصدر كُودَنَ في مشيته اذا أبطأ وثنقل . ولعلها مأخوذة من اسم (الكودن) أو اسم الكودن مأخوذ منها .وهو البرذون الهجين .ومشيته نكون أبطأ من مشية الفرس الجواد . وسماوا البليد كودنا لخموله وبُط حركته في مسارب حياته . يريد ان جَهَلَة الصوفية ثنقلاء بلدا ، في حجاجهم ومناظراتهم التي لا توصلهم في زهمه الى معرفة الحقيقة وهي وحدة الوجوداا

٣٠٠ وأخرُ منهم بالقرآات قد تلا مدهم بلقرآات قد تلا مدهم بلوي شدقيه المها عند إمالة مدهم والوفق أفرقة مدهم والرمل والتنجيم والوفق أفرقة مده وكلهم أمسى فقيرًا من النّهى ١٠٠٠ وأكثر هم قد ضلّ عن سَنَن الهدى ١٠٠٠ وإن أنا قلت الحق لاقيت ما كفي ١٠٠٠ وإن أنا قلت الحق لاقيت ما كفي ١٠٠٠ إذا كان حال الخاص أمن جهلهم كذا ١٠٠٠ أموتى تراهم ام نيام بغفلة ١٠٠٠ أدلك ما صب أن الأله عليهم المناهم الله عليهم المناهم المناه

مُعَنَّى بقول الشاطبي وَحَوْرَةِ كَأْنُ به من مَيْلها ديح لَقُوَةِ مُمَخْرِ قَةُ فيه بَحْكَرٍ وَخَدْعَةِ وإن أصبحوا في ظاهر أهل ثروة وباع الهدى والدين أبخس بَيْعَةِ وجوزيت من دبي بأعظم خزية (المنو فاطم من جهل ال أمَيَّة فكيف ترى جهودهم مِن سَخافَة فياذا العُلى أه بن عليهم بتوبة عذاباً مُهيناً من أليم عقوبة عذاباً مُهيناً من أليم عقوبة

ا) في الاصل (سد جا فيه ) ولا منى له او هو محرف مع تقديم وتأخير في اجزاء الكلمة الواحدة وصوابه (شدُقيه جا ) وضمير جا يرجع الى القراأت في البيت قبله وتقدم ( جا ) فيستقيم الوزن . يمني ان القارئ الجاهل منهم اذا ثلا القراأن يلوي شدقيه بالكلمات اثناء التلاوة حتى كأن به المرض المسمى ( ربيح اللقوة ) وهو التواء الشدق الى احد جانبي العنق .

٣) في الاصل ( والوقف ) ولا علاقة للوقف بما قبله ولا بجا بعده . وإنما الصواب ( الوفق ) بتقديم الفاء على القاف ، وجمع الوفق على اوفاق و ( علم الاوفاق ) من علوم التنجيم والرمل . وإن شاء القارئ ممرفتها فليرجع الى مقدمة ابن خلدون .

س) في الاصل (حزية) بالمهملة وصوابه (جزية) بالجيم ليكون مصدرًا لجزاه اذا كافأه. على ان في مصدرية (جزية) شبهة . وإغا المصدر (جزاء) وهو الوارد في الهران بكثرة . وله مصدر أخر وهو ( الجاذية ) كالعافية والعاقبة . فالصواب هنا إذن (خزية ) بالمناء المعجمة المفتوحة ويجوز كمرها و مناها البلية . قال جرير يخاطب الفرزدق :

<sup>(</sup> وكنتَ إذا حللت بدار قوم رحلت بخزية وتركت عارا )

ع) قوله ( الحاص ) بشيخفيف الصاد لاقامة الوزن وهي ضرورة تكررت في القصيدة.

قوله ( لذلك ما صب ) ( ما ) ذائدة ولزيادها مواضع قياسية و وواضع ساءية .
 وكثيرًا ما يأتي جما ناظم التائية في غير مواضع القياس.

۳۱۳ وأدخلهم في سِجن عِجز مُضَيَّق ٢١٤ وأدخلهم في سِجن عِجز مُضَيَّق ٢١٥ وأدخلهم في سِجن عِجز مُضَيَّق ٢١٥ وذلك عَدْلُ منه صِرفُ لأنه ٢١٦ وما أن وقو امن دينهم واقتدى كااة

إلى القهر فانقادوا بذل وكسرة وأخرجهم من دار عِز وفسحة ما كسبت أيديهم من جريرة بقضى هواه كل حزب بقذوة

إ) في الاصل (من بعد عدل) ولعل صوابه من بعد عز". ويدل عليه قوله بعده (بذل وكسرة) او هو (من بعد حول) والحول القوة والقدرة. أو هو (من بعد صولم) والصول مصدر صال على قرئه سطا عليه وقهره.

عن البات المامية وما فرقوا الخ ) تقديره وبما فرقوا عطف على ( بما كسبت ) في البيت قيله . وفاعل (اقتدى) و ( اقتضى ) قوله (كل حزب ) وقد كتبت ( اقتضا ) هكذا بالالف وصوابه الياء . وقوله ( بقدوة ) متعلق بافتدى أي كل حزب منهم اقتدى بشخص رآه اهلا لان يُنتدى ويتأسى به . إو ان ( قدوة ) محرفة عن ( عزوة ) بمنى الانتساب . وللمبزوة ممنى جار في لهجتنا العامية وهو جماعة الرجل وعصبته (اتي تدافع عنه يقدال : فلان صاحب عزوة وفلان ما له عزوة . ولا يبمد ان تكون العزوة جذا المنى جارية على السنة العامة في زمن الناظم الذي استخفها فاستعملها ، وقد مر له مثل هذا الاستعال للكلات الدارجة في اللهجة العامية .

## النور التاسع

« في بيان صاحب الوقت وعلامة ظهور. وآية (ا وقت الظهور »

٣١٧ إمام الهدى حتى متى أنت عائب ٣١٨ مرآء ت لنا رايات (المجيشك قادماً ١٩٠٩ و أبشرت الدنيا بذلك فاغتدت ١٢٠ مَلِننا وطالَ الإنتظار فجد لنا ١٢٠ مَلِننا وطالَ الإنتظار فجد لنا ١٢٠ تَدَارك لحالِ الوقت وارحم أهيله ١٢٠ وعالِج بلطف منك مزمن دآئه (المه بالعدلِ ظهرًا قد انحني ١٢٠ وأنت بهذا الأمر قِدماً معين ١٢٠ سندعوك إن أمر عَنانا لنصرنا ١٠٠٠ سندعوك إن أمر عَنانا لنصرنا

فأن علينا يا أبانا برؤية ففاحت لنا منها روآئح مسكة مسرة مباسمها مُفترة عن مسرة بربك يا قطب الوجود بلقية فقد أصبحوا في شِقوة ومَذَلة فأنت طبيب الحال في كل مرضة فأنت طبيب الحال في كل مرضة وعذل مزاجاً منه مال بحكمة لذلك قال الله أنت خليفتي ومثلك من يدعى لكل مُلمّة

ا) في الاصل ( وانه ) وصوابه ( وآية ). أو هنا كلمة ساقطة والتقدير وأنه حان وقت الظهور.

٢) في الاصل (آيات جيشك) وصوابه ما قلنا وللرايات وظهورها ذكر في اخبار المهدي المنتظر وهو المراد بامام الهدى.

۳) في الاصل ( مرمن رأيه ) وصوابه ما قلنا . والمزمن من الامراض ما طال عهده
 وقدم زمانه.

ع) قوله (وقوم له بالعدل) العَدْل ضد الجور او هو هنا مصدر عَدَل الهودَ اقامه بعد اعوجاج قهو بمنزلسة المصدر المو كد لقوم من غير لفظه ، وقوله (مال) نسبة الميل الى المزاج فيها نظر ، وعندي ان صواب مال (حال) بالحا، المهملة ومعنى حال (اشيء تنير وتحول من حال الى حال ، وكذا المزاج يتنير من صحة الى مرض ، وقوله (بحكمة) همتملق بعد ل ،

٣٦٦ لأنك أمن علم لنوعك ذا أب ٣٢٧ برزت لنا في صورة العلم أو لا ٣٢٨ وأودعتنا أسرار كل حقيقة ٣٢٨ وقلت لنا قو لا وقو لك صادق ٣٠٠ فَمَجّل ظهورًا كي نراك فلذة ال ٣٠٠ زَرَعْت بزور العلم في حُرِّا ثُرْبَة ٣٠٠ وربَع أمنها كل ما كان زاكيا ٣٢٠ وها أنا في أمواج بحرك سابح ٣٠٠ وها أنا في أمواج بحرك سابح ٣٠٠ فإن سلمت نفسي فلله درها ٣٠٠ فإن سلمت نفسي فلله درها

وأنت أبوك الشمس من غير مرية وأيقظت فيهاكل نفس ذكية وعلمتنا أوضاع كل شريعة سآتيكم في صودة ملكية مكية محب لقا محبوبه بعد غيبة فجائت كما تهوى بأبنع خضرة وقد عطشت فامدد قواها بسقية ولو شربت ما الفرات ودَجلة ولو شربت ما الفرات ودَجلة ولا شفد وقت لكم إن توقت

<sup>1)</sup> قوله ( لانك الخ ) خطاب لامام الهدى ، وقوله ( أب ) خبر ( أن ) و(لكلام تعليل لقوله في البيت ( سندعوك ، ، ، ومثلك من يدعى ) والمهنى اننا إنما ندعوك لانك انت أب لنوعك هذا وهو نوع الانسان ، وهذه الابوة كانت حمّاً لك ( من علم ) أي بسبب علم الهي تفو قت به على نوعك فكنت أباً له ، اما أنت فن ابوك ? ابوك الشمس ، ومعنى حكون الامام المنتظر ابوه الشمس اصطلاح او رمز يفهمه اولئك الباطنية الذين افسدوا دينا ، ولبسوا علينا امرنا ، وامرنا وأمرهم الى الله .

٣) قوله ( حرّ تربة ) الحر من الطين والرمل الطيّب منها. وطين حرّ لا رمل فيه ،
 ورملة حرّة لا طين فيها . وزُاد في الاساس ( طيبة (لنبات ) .

قوله (ورتبع الح ) رتبع الطعام وغيره زكا وزاد ، وربتع الطعام وغيره أزكاه
 وزاده ، فهو لازم متعد .

علم وكلاهما غير الأرسى ) يحتمل ان يكون من باب ضرب أو من باب علم وكلاهما غير صحيح . وإنما هو من باب نصر فيكون الصواب أن يقول (لارسو) وسكن أخره لضرورة الوزن او صوابه لأرسي من الإفعال .

### النور العاشر

« في خواصَ النفسِ النّام ِ الذي هو القطبُ والإمامُ الحقيقيُّ وما » « امتاز به عن أشخاص نوعِهِ من الكُمّا لات »

و تَعْلَمُ هذا كُلُّ نفسٍ عَلِيمَةً يدورُ عليك النوعُ دارةً هَاكَةِ رجال ونصف منه خص بنسوة ومن بعدِها في صُورةٍ أحمديةٍ فدار زمان الدين دُورَة حَلقة بلا مرية في صورة أدّمِيًة لأنفسنا أنفاس لطف زكية تُبَدِّل بؤس الدهر منها بنعمة (٥

٣٣٦ لك المركز المصدورعنه محيطة (١ ٣٣٧ لك النَّفطَةُ الآتي بدَوْر مُحيطها عليها ومنهاكل ( خطر ونقطة ٣٣٨ للك النقطة الأولى التي ضلع جنبها بَدَت منه حوًّا 'وهي أصل الأنوثة ٣٣٦ وأنت كبدر التم بالنود كامل والنوع إن حقق امروا الله ظهرت كنا في صورة عيسوية ٣٤٣ ختمت بها الأديان عند كمالها سس وقد آنَ أَن تبدو لنا الأنَ ظاهرًا عام تخاطبنا منها عا فيه راحة • ٣٠٠ وترفع مذا القهرَ باللطفِ رَفْعَةً

إ) قوله ( محيطُه ) هو نائب الغاءل للمصدور أي ان المركز الذي صدر عنه محيطه هو لك لا لغيرك ومن مزاياك لامن مزايا غيرك.

٧) قوله (كل خط) فاعل لقوله الآتي أي ان (لنقطة التي اتى كل خط ونقطة عليها ومنها بدور عيطها ( أي حول دائرة محيطها ) هذه النقطة لك لًا لغيرك. واستماله لكلمة ( النقطة ) يشبه استمالنا لها في هذه الايام للدلالة على المحل المين والمركز المخصص لاجرا-امر ما . ويجمهونما على نقاط.

٣) في الاصل ( حوتى ) والصواب ان تكتب بالالف وقد مرّ مثله.

يه) قوله (أنفاس) فاعل لقوله (تخاطبنا). وضمير (منها) يرجع الى (صورة) في البيت قبله .

ه) قوله ( بنَّممة ) بفتح النون اسم مصدر لفعل تنمَّم فلان اذا لان عيشه وحسن حاله

## النور الحادي عشر

« في القيامة الكبرى وبيان ما يكون من علاماتها وأياتها وكل»

تخص جميع النوع منها بقربة ٣٤٧ وينفخ إسر افيل في الصور نفخة فيصعق من في الأرض منها بفَزَعَة مُمِّيمنُ باق وحدَه بالألوهة بصورة كبش أملح خير ذبحة قياماً كما كانوا بإنشآء نَفْخَة بأجمعهم من كل أخد وخفرة

٣٤٣ يُقيمُ ' بها دَورُ الزمانِ قيــامةً ٨٣٨ ويَفني جميع الخلق طرًا ووجههُ ال مهم ويذبح عزر ئيل عند فنائهم . • ٣ و يَنفُخُ أُخرى بعدَها فَتَرَاهُمُ وه من فذاك قيام الناس في يوم بَعْيهم

وبذلك تصح مقابلته بقوله ( بوس ) وهو الحاجــة والفقر . وقد أخطأ الناظم السداد في إدخاله الباء على ( النعمة ) وهي ليست متروكة واغا المتروك البؤس. فالفصيح ان يقول تَبَدَرِل نُممة الدهر ببؤسه:فتكون لنا النعمة ويذهب عنا البؤس • كما هي قاعدة الباء مع فعل التبديل قال تعالى ( لا تتبدُّ لوا الحبيث بالطيب ) اي لا تتركوا الطيب الى الحبيث ( أَتَسْتَبِدُلُونَ الذِّي هُو أَدْنَى بَالذِّي هُو خَيْرَ ) اي أَنْـتْرَكُونَ الذِّي هُو خَيْرَ مَن طعام الن والسلوى الى الذي هو ادنى من طعام العدس والبصل وقوله ( منها بنعمة ) ضمير منها غير ظاهر المرجع فلمل صوابه منَّا أو عنَّا.

 وله (يقيم جما) الخ ضمير جما يرجع الى رفعة أو الى نعمة في البيت السابق. ٣) في الاصل ( ويذبح عزائيل الح ) من دون اله وربحا كان حذفها سهوا ان الناسخ أو انه تأثم ان يكتب اسم الملك الكريم عزرائيل في صدد الإخبار عنه بالذبح. والمراد بذبح عزرائيل ذبح الموت الذي يتولى انفاذه في المتلائق ذلك الملك المسمى (عزرائيل) كما ورد في الحديث لا ذبح عزرائيل نفسه، وهل يمكن أن تكون ( عزّائيل ) •ن دون راء كما هي في الاصل المخطوط صحيحة ونكون زايما مشدّدة لإقامة الوزن . ويكون (الناظم قصد جما المسمى في الكتاب المقدس (عزازيل) وفسَّره الشَّراح بأنه إسم تيس عُزِل في البرية ثم ذبح كفارة عن خطايا الشهب - هل هام الناظم ياترى هذا فأراده بقوله، ( وُ يَذبح عَزَّا ثبل عند فنائهم ) اي عند فناء الماق ? نقول هذا تمايحاً لا ترجيحاً .

٣٠٣ حيونهم من غريهم أفي رؤسهم ٣٠٣ عيونهم من غريهم أليار والنور عندها ٣٠٠ وينصَبُ بين النار والنور عندها ٣٠٠ صراط له الميزان بالعدل قائم ٢٠٠٠ وتعرض أعمال العباد بأسرها ٢٠٠٠ فقوم لهم ( تلظى وهم في وقودها ٢٠٠٠ فقوم لهم أن تلظى وهم في وقودها ٢٠٠٠ فقائم أن النالة

كا جانا في شرح يوم القيامة مرون بها المعبود أصدق روية سراط المعبود أحدة المفرة شفرة أحداث المعالى عن كل حبة المعالى عن كل حبة كبير تها مقرونة بالصغيرة وقوم لهم نور باذات جنة وإن يك شرًا تبنلي ببلية

و قوله ( كفايا عرايا ) يقال للماشي بلا نمل أنه حني وحافي والجمع 'حفاة كما يقال للمشجرد من ثيابه عاري وجمعه عراة . وعريان وجمعه عريانون . فلا أدري ما (حقايا وعرايا?) وجمع أي شيء هما . ويظهر أن الجمعين ليسا فصيحين على انها ما ذلا مستعملين في اللهجة (الدارجة وبع أي شيء هما . ويظهر أن الجمعين ليسا فصيحين على انها عورات بعضهم لبعض يخجلون ويو فعون عيوضم الى فوق ويشتد هذا منهم حتى يصبحوا كأن عيوضم في رو وسهم او حتى اضم من شدة انجذاب محاجرهم الى فوق يتغير وضع عيوضم فتصبح في جباههم التي عبر عنها بالرؤوس تساعاً .

٣) قوله ( سراط ) بالسين لغة في ( الصراط ) بالعباد ولكن الصراط أفصح . وقوله ( حد كحيدة شفرة ) حد الشفرة ( أي السكين العظيمة العريضة ) معروف لكن لا يؤنث فلا يقال حداة الشفرة ولا حدة السيف بفتح الحاء . فالحدة في البيت هي بكسر الحاء مصدر لفعل حد السيف حدة (الميف حدة و إذا تشحد و و عده و ظاهر اله اراد بالنور الجنة .

ع) قوله (له الميزان بالعدل ) نسب الميزان الى الصراط لأدنى ملابسة : فان عمل الميزان هو الذي يفيد او يؤثر في اجتياز الصراط ، فالميزان يزن أعمال المحاسبين ويعدل بينهم فيتلقام الصراط ويجيزه طبق ما يشير به الميزان فالميزان منسوب الى الصراط جذا الاعتبار .

ه قوله (تلفلي) ضميره يرجع الى ناز جهنم المفهو، ق من السياق و تلظى مضارع ثلاثي

## النور الثاني عشر

« في الأداب والأخلاق والتحريض على تحصيل الكمالات الانسانية »

يجده وفعل الخير خير ذخيرة مُحَلَّى بأخلاق الأله الشريفة وراع له ترعیٰ به حق حرمة خدوماً الكيما تتعظى منهم بخدمة خيانة في سرّ وحفظِ وديعةِ . حليماً رصيناً ذا وقار وهَيبَة وإلا فلا تنطق بجهدك واصمت لدنيا تنكها منها بكفاية

٣٠٩ فمن يُسَدِ خيرًا فهو مُدَّخَرُ له ٢٦٠ تخلق بأخلاق الآله مقدِّساً لنفسك عن أوساخ كلّ رذيلة ٣٦٦ تبت أفارغاً عن جملةِ الخلق ِ راضياً ٣٦٢ وقم بحدود الدين واحفظ حدوده ٣٦٣ ولازم ألِبًاء الرجالِ وكن لهم ٣٦٠ وراع حقوق الأهل والجار واحذرال ٣٦٥ وعِفُ بتقوى واعف عن قدرة وكن ٣٦٦ وحدَّث بحق إن نطقت تفز به ٣٦٧ وإياك على والسلطان والبحر طالبًا

من الطبيت النار اذا تلهبت واشتد لظاها. والوقود بفتح الواو ما توقد به النار من حطب وحجارة ونحوهما . ولعله يعنى بالنور النور الالهي فيكون في قوله هذا إشارة الى ان ملذَّات الجنة لا ينبغي ان تذكر في جنب لذة التمتع بمناجاة رجم ومشاهدة أنواره القدسية.

١) قوله ( نَبت ) مجزوم بجواب الامر وهو قوله ( تغلق ) .

٣) قوله وقم بحدود الخ لا بد ان إحدى الكلمة بن (حدود وحدود) محرفة عن كلمة تناسب المقام مثل ( فروض ) وقوله ( ترعى ) مرفوع لان جواب الشرط اذا كان مضادعاً جاز فيه الجزم والرفع.

٣) قوله ( خدومًا ) حكثير المندمة : فان صيغه ( فَعُول ) تفيد المبالغة في الوصف. ولكن لم أرهم ذكروا خدوماً في مبالغة خادم. وفي قياسيته خلاف.

ع) قوله ( واياك والسلطان والبحر الخ ) منصوبان على الاغراء او التحذير . ويقال في تأويل مثله : باعد نفسك عن السلطان والبحر واحذر أن تجمع بين نفسك وبين السلطان

٣٦٨ وكن خا ثفاً في حال أمنك منها ٣٦٨ ولا تك منقادًا لطبعك طائعاً طائعاً ٣٧٠ ولا تركن يوماً الى العبد واجتنب ٣٧٠ وإياك أن تمسي أسيرًا لقينة عليه ٣٧٠ ولا تك خدناً للمدام مداوماً

وفي حال خوف مؤيساً "من سلامة في لقيك المنكبة في لقيك المسكن في كل نكبة وها تأين "في تدقيق كل مكيدة والماك أن تفدو صريعاً لقهوة "فيضرع منك العقل أية صرعة

والبحر. وقوله ( تَنَكُنها ) مجزوم بجواب الامر الذي هو باعد او احذر وضميره يرجع الى الدنيا . كأنه يقول : احذر ان تدنو من المسلطان والبحر مو ملا منها رزقا او خيرا بل تجنبها . وان تشجنبها تنل منها مرادك كافيا . وقد يمترض بأن المرء اذا تجنب باب الامير وكان عالما او زاهدًا تَنَفَقَدَه الامير ووصله . أما البحر فكيف يو دي تجنب العمل فيه الى الرزق منه ? ولعل الجواب ان نجعل ( من ) في قوله ( منها ) بدلية اي لاقادة معني البدل كافي قول عبدالله بن عباس وقد كُف بصره في آخر عمره:

﴿ إِنْ يَاخَذَ اللَّهُ مِنْ عَيْنَ ۚ نُورَهُمَا ۚ فَنِي فَوْ الذِّي وَعَمْلِي مِنْهَا نُورٍ ﴾

فقوله منها اي مُكافها وبدلها . ويكون المعنى هكذا : ان تجنبت السلطان والبحر تشل بدلها رزقًا كافيًا . ومن هو بدلها الذي يدرُّ عليك الرذق ? هو الله سبحانه وتعالى الذي لا يضيع عملك جزاء الكالك عليه . وجزم الفعل ( تنل ) هو الذي جملنا على تأويل البيت بعذا المهنى وإن قلنا انه جزم لضرورة الشعر كان صفة لدنيا وكان للبيت معنى آخر لا حاجة لذكره لظهور أمره .

- أوله (موساً) هكذا هي في الاصل من دون نقط. وهي في الغالب اسم فاعل من آيساً)
   آيسه اذا جعله بآئساً وهو متعد فمعوله محذوف تقديره مؤيساً نفسك ، ولو قال (آيساً)
   لتفايل (خائفاً) كان احسن.
- ٣) قوله (دهائين ) هل الكلمة محرفة عن دهاقين مثلًا ? او مراده بالدهائين دهاء ذلك العبد من البشر (أذي ركنت اليه ووثنت به والدهاء الآخر دهاء نفسك الذي غرّرت بك وورطتك في صحبته فلم تفطن الى خبثها وسوء مشور شما.
- ٣) قوله ( لقهوة ) المرادجا الحمرة وهو اسمها في الاصل ثم استعادته منها قهوة البن.
- يه) في الاصل ( ولانك جدًا للمدام ) ولا معنى لقوله (جدا) هنا فلمل صوابه (خدنًا) اي صديقًا واليفًا للمدام . وقد يقال ان ذكره ( المدام ) في هذا البيت تكرار مع قوله ( لقهوة ) في البيت الذي قبله لان القهوة هي المدام كما قلنا ولا يمكن ان يكون مراده بالقهوة قهوة البن لانها في زمن الناظم وهو اول القرن الثامن للهجرة لم تكن ظهرت ولا شاع استمالها في بلادنا . فلم يبقى الا أن قوله ( لقهوة ) محرفة عن ( لشهوة ) ويكون المراد جما شهوة الفجور . ولا تكرار مع قوله ( اسيرًا لقينة ) اذ أن المر قد يتملق بالقيان افتتانًا بجالهن او اصواحن لا لفرض الفجور جن . فني ذكره استيفاء لتعداد الموبقات.

٣٧٣ ولا تك بالشطرنج والنرد مغرماً ١٧٥ ولا تك بالشطرنج والنرد مغرماً ١٧٥ ولا كلفا بالصيد والخيل ذاهلا ١٧٥ ولا تكثرن الهزل في كل مجلس ١٧٥ ولا تنسط في مخفل بتمسخر ٢٠٠ ولا تنسط في مخفل بتمسخر ٢٠٠ ولا تنكرن الجمع للمال مائلا

وإن كنت ذاذوق بذا تك فامفت فترجع مغبوناً بأخسر صفقة ولا غرقاً في بحر لهو وعشرة ولا القول إلا في أمور سديدة ولا القول إلا في محضر بسفاهة ولا عزحن في محضر بسفاهة إليه بحرص مفرط وحساسة

1) قوله (وخذ باعتدال الح) المدام مذكر لكنه أعاد (ليه الضمير في قوله (ذوقها) مؤنثًا باعتبار مهنى الحمرة . ولا ريب في أن المراد من المدام في البيت السابق الحمر المادي المشروب بالفم المنهي عنه شرعًا . ومهنى قول الناظم (وإن كنت ذا ذوق بذاتك الح) أي ان كنت ايها القارئ ذا ذوق ذاتي تستغني به عن شرب القليل فامقت هذا (لقليل ايضًا وتجنب شربه ، إذن يكون المؤلف قد أباح القليل لمن لا ذوق ذاتيًا له . وقد يكون لقوله ( ذا ذوق بذاتك) معنى اخر غير ما قلنا . والمقام لا يتسع لاكثر مما ذكرنا . ومن دواعي تحدين الظنّ بالناظم انه ذكر في آخر التائية انه هو ذو ذوق ذاتي فيكون ممن يمقت القليل من الحمر كما يمقت الكثير ، وهذا هو (لبيت الذي قاله :

( فذوقي بذاتي داغًا وتمارني وشوتي وعشتي للمُلل وسياحتي )

الاصل ( والرند ) اسم نبت طبب الرائحة وهو سبقُ قلم من الناسخ ، وانما صوابه ( والند ) بدليل قرنه بالشطرنج .

س) قوله (بتمسخر) مصدر تمسخر عليه إذا سُخر منه وهو استمال عامي لانه لا يوجد في أبواب الصرف باب يزاذ فيه على اصله الثلاثي ناه وميم في أوله وفصيحه أن يقال سيخر منه واستسخر منه وقد نولد فعل تمسخر من مصدر سخر الذي في اوله ميم وهو (مسخرت منه وانشه العامة فقالوا مسخرة م وكثر استمال مسخرة على ألسنتهم حتى توهموا اصالة ميمها كأصالة المدال في دحرج دحرجة الذي يقال فيه تدحرج . فقاسوا (مسخرة) عليه ثم قالوا تمسخر . ومثله في هذا التوهم تمشيخ وتملمن من مشيخة وملمنة ، ومثل هذا الاشتقاق التوهمي إغا يسوغ للمرب انفسهم كما قالوا تحسكن من مسكين على توهم اصالة الميم ، وفعل التمسخر ما ذال من لهجة عوام بلادنا كما يظهر انه من لهجة الموام في ذمن الناظم ، وبه نستدل على أن الناظم يتسامح في استمال الالفاظ العامية ، وفي الاصل ( ولا تنسزج في محضر ) لكن أن الناظم يتسامح في استمال الالفاظ العامية ، وفي الاصل ( ولا تنسزج في محضر ) لكن لا يوجد في اللغة اغزج من الانفعال وإغا جاء امتذج من الافتمال ، فصواب لا تنسزج لا يوجد في اللغة اغزج من الانفعال وإغا جاء امتذج من الافتمال ، فصواب لا تنسزج لا البذاء ، وعندي ان كلمة ( لا تنسزج ) محرفة عن ( لا تمزحن ) .

٣٧٩ و لا تك عبد البطن والفرج واستعن ٢٨٠ و لا تك عبد البطن والفرج واستعن ٢٨٠ وصن منك عرضاً وابذ ل المال دو نه ٢٨٠ و لا تك في سفك الدما متهورا ٢٨٠ وحارب إذا حاربت فالحرب خذعة ٢٨٠ و كن مُبدياً للخصم منك بشاشة ٢٨٠ و قابل بجلم منك ذاالجهل واجتهد ٢٨٠ و خالف هو ى النفس التي طالما هوت ٢٨٠ و كن في سبيل الله جدا المجاهد ٢٨٠ و كن في سبيل الله جدا المجاهد ٢٨٠ و كن في سبيل الله عبدا الله عبدا الله عبدا الله عبدا الله عبدا الله عبدا منك أمرى يوما وإن طال كنه الموت عبد الله إن أتى ولو ٢٩٠ و لا دافع عنه له إن أتى ولو

ا قوله فقتل بقتل الح كلمة (خيانة) منقطة في الاصل بنقط خيانة و (جناية)، ومفهوم الشرط فيها غير ظاهر ولا سيا ان ارجعنا الشرط الى القاتل الاول اما اذا ارجعناه الى القاتل الثاني وهو ولي الدم كان له معنى متكلف أيضاً اي اقتل القاتل بشرط ان يكون قتلك له خالياً من خيانة او شبهة خيانة او خالياً من جناية او شبه جناية .

٢) في الاصل ( لجهلة ) باللام وصوابه ( بجهلة ) بالباء اي اجتهد في ان لا يقابل
 ذا الجهل جهله بجهلة منك. وجزم ( لا يقابل ) لضرورة الشمر وإلا فهو منصوب.

٣٠) قوله ( و هُوَّة ) عطف على هوان مرادًا جما المعنى المجازي اي في هُوَّة من الصغار السقاء او هوَّة من عذاب يوم القيامة ونحو ذلك .

ع) قرله (جدًا) الجد الاجتهاد في الامر فجعله خبنًا فيه مبالفة على حدّ (زيدٌ عدل) او هو على تقدير مضاف اي ذا جدّ ولعل صوابه (جدّ مجاهد) باضافة (جدّ) الى ما بعدها اذا اضم يقولون : فلان عالم جدّ عالم اي متناه في العلم بالغ النهاية فيه كما يتسال ايضًا عالم جدًا. وهذا الاستعال الأخبر هو الشائع بيننا .

ه) في الاصل (وعزينو الدنيا).

٣٩٣ فطعم المنايا الله في أمور عظيمة ٣٦٠ وكن ناطقاً بالحق إن شآءً أو أبي ٢٠٠٠ ولا تخش إلّا الله في كلّ حالة ِ ٥٠٠ فَذُو الْجَهِلُ لا يُرضيه شي وَفُو الْحِجَى ٣٩٦ و إِن نِلتَ في نيل الممالِي مَثَقَّةً ٢٩٧ يميح أنجبار (النفس بعدانكسارها ٣٩٨ فجر دعن الأشيآ. نفسك واقتنع ٣٩٩ ولا تُخزَنَ يوماً على فقدِ حرمة (١ ٠٠٠ وساعد إذاماساعد الدهرقبل أن يفو تَك إمكان وتضييع فوصة

كطعم المنايًا في أمور حقيرة كليمك "مقداماً" به ذا" نياهة يعنك وكن حرًّا قُنُوعاً بِبُلْهَةِ يعيش بنفس حرة مطبئة فإن المعالي بالمكاره خفت إذا قَيْمَتْ في كُسر "بيت بكسرة بأيسر شيء من رلباس وطلعمة ولا تَأْسَفَن يوماً على فوت "نعمة

و) في الاصل (قطعم الرزايا الح)ولمل صوابه ما قلنساً لان الناظم اقتبس هذا المني من بيت ابي الطيب المتنبي: فطعم الموت في أمر حقير كطعم الموت في امر عظيم

٧) في الاصل (كلشمك) وصوابه كليمك اي مكالك او صوابه جليسك او خصيمك وكله عشمل التحريف وكله حسن المني. وقوله مقداماً به خبر بعد خبر لفعل (كن) وبسه متملق بجنداماً اي شديد الاقدام في نصرة الحق. وفي الاصل ( ذو نباحة) وصوابه (ذا نباحة ) لانه خبر ثالث لقوله (كن).

٣) قوله ( انجبار ) مطاوع جبر ينسال جبر العظم المكسور فانجبر اي اصلحه فصلح.وكسر البيت هو الجانب من جوانبه واصله للخيباء من أدم يثثني وينكسر طرفه على الارض فيتجلس عنده.

ع) قوله (حرمة) للحرمة معان منها اعل الرجل . وما يحميه الرجل ويقائل عنه. وهما يصلحان هنا . فهو ينصح بمدم الحزن لفقد أحد من الاهل او لفقد ما تملكه وتـقاتل دونه من قنية او متاع نفيس . ولو قيل ان (حرمة ) بالحاء محرفة عن (صِرْمة) بالصاد وهي النطعة من الابلّ تبلغ الثلاثين لما كان بعيدًا عن اسلوب الشعر الجاهلي وان كان بعيدًا عن مذاهب شعراء القرن الثامن للهجرة. وفي الاصل (ذوق نعمة) ولعل صواًبه فوت نعمة اي ضياعها وذهاجا من اليد .

ه) قوله(وساعدً) الح مفعول ساعد محذوف تقديره وساعد غيرك بمن استنجد بك وطلب رفدك او معونتك . و ( َسَاعَدُ الدهر ) اي ساعدك واسعفك بجاء او قدرة او غنى . وقوله ﴿ وَمَضِيعٍ ﴾ بالجر عطف على المصدر المؤول المضاف الى قبل . تقديره قبل فوت الامكان

٠٠٠ ولا تنس سُنماناً وجارُك جائع ٢٠٠٠ وكن فطناً شهماً لبيباً ممهدا (ا ٣٠٠ وسامح أخاك الحرُّ في فعله إذا عدد وكن أبدًا هَشًا له متسماً ود عاشَ لَكُ مها عشتَ أو عاشَ وُدُه ٢٠٠٠ ولاتكمنكادًا (أإذازرت صاحباً ٧٠٠ ولا ذا كرًا بالسُوء مَنْ قد عَرَفْتَهُ ٨٠٠ ورسرك فاحفظه وكن كاتمأ له ٠٠٠ وكن آخذًا بالحزم في كل حالة ١٠٠ ولا تك مقادًا إذا صاحب أسا إليك وأبدى عنده ذا صنيعة ١٠

فنُصَبِحَ موسوماً بأرذل خَلَة أديباً كرياً مؤثرًا العن خصاصة أَتَّى زَلَّهُ وَاغْفُرُ لَلَّهُ جُرَّمَ هُفُوةٍ ولاتك ضخاكا أولاذا اعبوسة وتصبح معروفا بعهد وذمة ولا قاذفاً من غاب عنك بغيبة ولا ناسياً منه ( العهد وضحبة . تَعِش في أمانٍ من أَذَى ذِي عَداوةٍ تحاول "تسلم من سهام زندامً.

> · ١) قوله ( ممهدًا ) امم فساعل من مهد الامر سهله وأصلحه اي مسهلًا الامر لنيرك ومصلحاً له اذا احتاج غيرك اليك فمفعوله محذوف ويحتنمل ان يكون محرفًا عن ( مُحَجَدًا) اي مُعظَّمًا اي اجتهد أن تكون معظنَّمًا في نفوس الناس. او هو مخرف عن(مهذبًا)ولمله خير الكلات الثلاث. وقوله ( مؤثرًا ) بالثآء من آثر غيره : فضله ورجيحه . وفيه الاشارة الى أية (ويوشرون على أنفسهم ولوكان جم خصاصة) وفي الاصل ( مؤسرًا ) ،

٣). في الاصل ( ضاحكاً ) ( ولا ذو عبوسة ) ٠

٣) قوله (منكادًا) بالدال ويحتمل ان يكون (منكارًا) بالراء وهذه الصينة (مفعال) لافادة المبالغة ولكن ليست قياسية في كل فعل.

ع) في الاصل (ولا ناسيًا لعهر وصحبة) وهو غير مستقيم الوزن فلمل صوابه (ولا ثاسياً منه لعهد وصحبة ) وضمير منه راجع الى من عرفته من الناس فهو ينهاك عن نسيان عهده وصحبته. ونكون ( من ) حينئذ متعلقة بمحذوف حالًا من عهد وصحبة مقدمًا عليها. ه) في الاصل ( تحاوله ) وصوابه ( تحاول ) بجذف الضمير ليصح الوزن وتقديره

<sup>(</sup> في كل حالة تحاولها ).

٣) في الاصل (ولاحقادًا) وصوابه ما قلنا ليستقيم الوزن وقوله (وأبدى عُننده) بفتح المين أي وأظهر عناده.وقوله(ذا صنيعة)صوابه ذا ضغينة أي ذا حقد. وهو حال من ضمير أبدى . وفي الكلام شبه نناقض إذ كيف يكون ذا ضنينة وقد اظهر عناده ? وقد يقال ان هـــذا الصاحب الملّاذ يخفي حقده ويظهر عَنده . فالناظم ينصح بأن 'يتَفطن إلى مثل

الما ولا خاصاً عَهدًا لِحَلَّ محافظ مِلَا ولا حاسدًا خَلْقًا على فَصْل نِعمة والما ولا تلك في حال الغنى طاغياً و لا عالم في خطب حل فاثبت و داره وال يك خطب حل فاثبت و داره والفضل كلما والقول ما ذمة قائلا الما وعود بصدق القول ما ذمة قائلا الما ولا تك سفسا قا لخوف من امرى والما تك دخًا لا على الناس خارجًا ولا تك دخًا لا على الناس خارجًا ولا تك هجامًا على من عَرفته ولا تك هجامًا على من عَرفته ولا تك حَدًّا با بحرص تكالبًا بحرص تكالبًا بحرص تكالبًا

ولا قاطعاً حَالًا لصاحبِ وصلةِ ولا قاسياً حقاً لمبدي صنيعة إذا مس فقر مظهراً لكا بَة بصبر جبل عند أول صدمة منيئة منينك في حاكي مقام ورحلة فتبكى بذي مكر ونفس "خبيئة فشكى بذي مكر ونفس "خبيئة لسانك واحذر أن يفوه بكذبة بصورة" إيذاء ونقل غيمة فتدعى ثقيلًا أهوجاً ذا حاقة فتدعى ثقيلًا أهوجاً ذا حاقة لأسباب دُنيامن وجوه خسيسة

هذا الصاحب الذي دلّ عناده في الماشرة على ضيفن في قلبه . ومع هذا لا تحقد عايه أيما القارئ بل لابــه على علانه حتى يقضي الله قضآه و بينكما .

الأصل ( بذي نفس ومكر خبيثة ) وصوابه ما قلتا لتقع الصفة موقعها من الموموف ، ولعل صواب مناقضا منافقا ،

٣) قوله (سفسافاً) السفساف الردني، من كل شيء . ولا يقسال في الفصيح رجل سفساف كما قال الناظم ، فالناظم يقول لا نكن خفيفاً كالغبار إذا خيفت احدًا وقوله ( ولا طَسَع النخ . ) أي ولا تلك خفيفاً ذا طيش ايضاً لطمع من رغبة بأن تطمع بسبب رغبة في نوال أحد واستشراف إلى فضل ماله . والطمع إنما يكون في الشيء المرغوب المحبوب فقول الناظم ( أو لرهبة ) فيه نظر اذ كيف يقع الطمع في شيء مرهوب ويمكن جمل ( أو لرهبة ) معطوف على قوله ( لمقوف ) لا على قوله ( رغبة ) لكن الامكان شيء وحسن السبك شيء آخر ،

٣) قوله ( بصورة ايذاء ) أي لا تدخل وتخرج عليهم ونفسك صورتها وشكلها الايذاء أو لا تتردد عليهم بشكل إيذاء . لكن هذا التمبير غدير مألوف الاستمال لدى الفصحآء وإن كان مألوفا لدى العامة حتى عامة زماننا .

رو المناف كالناعن الكسبوا حترز و المناعن الكسبوا حترز و كن حاملا أثقال قومك دافعاً و المناع و المناع و المناع و المناع و المناع و كن راعباعهد الخليل و إن خلا و و كن راعباعهد الخليل و إن خلا تك مغرورًا بجاء تناله و المناع و كن أبدًا عن صحبة الناس ها ربا المناع و كن أبدًا عن صحو الرذا ثل و اقتن الالمناع و كن شاكرًا لله في كل حالة و كن شاكرًا لله في كل حالة و كن شاكرًا لله في كل حالة

من الذل للإخوان في نيل حاجة بسعيك عنهم هم كل ميمة أخوك فصل واحفظ حقوق الاخوة فَتَسَلَّبُهُ الأيامُ أعجل سَلَبة وَلَتَ الأيامُ أعجل سَلَبة ولا خوراً منها إذا هي ولت فعن الفتى في أن تراه بغزلة فعن الفتى في أن تراه بغزلة فعن الفتى واعهد فعي أفضل قنية ولا تظهر الشكوى اذا النعل ذلت

وله (خلا) اي مسات على معنى ان موت صديقك لا ينبغي ان يجول دون صلة اعله ومبرة اولاده . او لدل صوابه (جفا) اي وان جفاك اخوك وهجرك فلا تترك انت صلته ورفده .

٣) قوله ( ولا خُورًا) لا يقدال في الوصف من ( المؤرّر ) وهو الضعف والفتور ( خورّر ) بكسر الواو وأغا يقال خائر وخوّار ، وفلان خوّار اي جيدان فلمل صوابه
 ( ولا تك خوّارًا إذا هي وأدّت ) و ( خوّارًا ) ثوائم ( جبارًا ) احسن مواءمة .

قوله ( هارباً ) حسن واحسن منه لو قال ( راغباً عن صحبة المناس او عازفاً عن صحبة اللذان يتعديان بمن اما فعل هرب فانه يتعدى بمن .

له أَ قُولُه (ولا تُلُهُ ) الهي عنه يلهى من بأب علم اذا غفل عنه واعرض وترك ذكره. وقوله ( واعهد ) اي واوص غيرك باقتثاء القشائل او المهنى واحفظها وراعها ، ويجتمل ان تكون ( اعهد ) محرفة عن (اجهد ) اي واجتهد في اقتنائها ولا تغتر عن التحلي جا ، ومراده بحد الرذائل مقاومتها والعمل على إزالتها من بين الناس ،

( في شرح. طَرَف من أحوال الناظم وما أَقِي من) ( المشاقر في مطالِيهِ · وبها تَتمُّ القصيدة )

دَعَاهم إلى جلى ويوم كريهة تَذِلُ له أعناقُ كل قبيلة تصلِّي إلينا سجدًا كل مِلْةِ أنا خسها نومي لفخر ونجدة حَوَّتُ كُلُّ شيء من طعوم لذيذة فهل فيكم مِن آكل يا أَحِيني ?

٠٠٠ وإني لمنقاد لخلِّي كما اشتهى عصيعلىخصمي انجذابُ شكيمتِي اسم وإن ضن أذو بُغل على بمالسه سأمنَحُه ما لِي ونفسِي برغبة ٣٠٠ لِأَنِّي من قوم عم زُبْدَة الورَى وهم ' بقياس كَالَخِيضِ لزُبْدَةِ ١٣٠ هم القوم لايشقى الصريخ بهمإذا ١٣٠ لناالشرّف الأعلى الذي طَودُ عِزْ م • ٣٠ ونحن لأهل الشرق والنرب قِبلة " ٣٦ وأي يد للفخر مُدَّت ولم يكن ٣٠٠ وقد تزل الرحمن مائدة لنا ١٣٨ تُغَذِّي غِذا ً لا ترى الموت بعدَه

١) قوله ( لَمَمة ) بضم اللام يراد جا القابل من الشيء كما يراد بالنُتفة قال في الاساس يقال : ( اصاب لمُعة من الكلا . ومعه لمُعة من العيش أي ما يكتفى به منه .

٣) في الاصل ( وإن ظن ) بالظاء .

٣) قوله (وهم بقياس) الضمير يرجع الى الورى مرادًا به الناس من غير قومالناظم.

افي الاصل ( جلّا ) بالألف وصوابه أن تكتب بالياء .

في الاصل رسم عذا البيت كما يلي :

<sup>(</sup>وأنَّى يدُ للفخر مدت ولم يكن لنا خمها كيرمى فخاره ونجدة)

وصوبناه كما ترى في المتن . والضمير في ( خمسها ) يرجع الى اليد وأراد بخمسها اصابعها المنمس وجملة تومي حال من خمسها على معنى أن يد غيرنا إذا مدت وأومأت الى المجد باصبع واحدة حسب العادة فانتسا نومى بأصابع يدنا المنسس الى المجدالذي اشاروا باصبع واحدة إليّه ونزيد عليهم الاشارة الى النجدة ايضًا ومعنى النجدة إنجاد المستنجد على ما حَرْ به من أس ونزل به من شدة وقد تكون النجدة بمنى الشجاءة .

٦) وقد نزل الرحمن الى آخر البيتين يكنى الناظم بعذه المائدة ومسافيها من مطاعم

وذاقت وتاقت هام كل منيفة ولكن بكد منعب ومَشَقّة ولكن بكد منعب ومَشَقّة كما هي في مرأة ذاتي الصّفيلة دعا نمه رصت بإحكام مُكنة إذا بَعَثَهُ الى أن نلت كل طويلة (المعلق الله أن نلت كل طويلة (المناه فلم استر (المناه فيه الفاية قيمتي فلم استر (المنه فيه الفاية قيمتي فلم استر (المنه فيه الفاية قيمتي

لذيذة عن الحكمة الازلية أو الحقائق الآلحية او الاسرار الكونية او غير ذلك من المحارات التي اعتاد غلاة الصوفية مل مواضغهم جما فحيروا الاسة وجورجوا بالمسلمين الطريق. الذي استقاموا عليه منذ صدر الاسلام وقوله في البيت الذي بعده (لا ترى) خطاب للقارئ المستعد لتناول شيء مما على المائدة . ولذا أعقبه جذا الاسلوب اللين من الاغراء فقال : (فهل فيكم الخ ،) ورجما كان الاصوب ان تكون ( لا نرى ) اي بنون جمع المتكلم ليتسق مع قوله قبله (مائدة لذا )أي اننا نأكل من مطاعم هذه المائدة التي انزلت علينا فلا نعود غوت بل غيا إلى الاند . ثم دعا أحبته الى مشاركته ومشاركة جماعته في هذا الطعام الساوي الذي يورث الخاود .

1) قوله (وذاقت) مفعوله يمذوف وهو متصيد من ذكر طعوم المائدة التي في البيت قيله أي وذاقت نفسي من لذائذ ألمك المائدة التي دعوت إليها احبتي ما شئت . وربجاكان الصواب ( ووافت ) اي بلغت رأس كل منيفة وقوله بعده ( وأقت ) كذا بالقاف والتاء خطأ صوابه و ( نافت ) ومع هذا يبقى فيه إشكال : وهو ان ناف الثلاثي لازم يقال ناف الثيء ارتفع وأشرف واناف الشيء على غيره ارتفع واشرف كذا في اللسان فالناظم ضمن ( ناف ) معنى وصل وبلغ ولذا عداه بنقسه . كأنه قال : وباهت نفسي رأس كل مرتفع .

عرفة عن ( اشباح الوجود ) حسن والاحسن منه ان تكون محرفة عن ( اشباح الوجود ) •

٣) قوله ( طويلة ) صفة قامت مقام الموصوف المحذوف على تقدير كل رتبة طويلة .
 ومهنى رتبة طويلة اشما عالمية فان علوها يستدعي ان تبكون المسافة إليها طويلة .

ع) في الاصل ( وظافت ) بالظاء المشالة و ( الاقليم ) لفظ غير عربي الاصل وقد اصبح يراد به قسم من الارض يتميز عن غيره بمميزات جنرافية او طبيعية او جو يّة ، وقواء استر في الاصل اشتري بالشين المعجمة وهو خطأ وصوابه ( استر) بالسين المهملة . وسرى واسرى

ودود فإن أصبحت رجلاي تشيعلى الثرى البال من دون كُثره خلي البال من دون كُثره معد وإن قابَلتني من جهول سَفَاهَة " وعد فلا بات يطغيني الغني إن بَلَغتهُ ولوفي فم الضرغام أصبح مَطْلَى ١٥٠ سَيَعُرِفُ من لم يعرفِ اليومَ من أنا ١٥٠ كُخُاطبني نفسي بأشياء في الكرَّى عن خطب العليآء يوماً ولم يكن صُبُورًا على وَقع الظِّيا ( والأسِنَةِ

ففوق الثريًّا يدُّرًا أطنابُ خيمتي بحال رخي الحال من غم قِلَّة يْقَابِلُهِـا حِلْمي بعفو ،رُو قي وَ لَا بَاتَ يَشْنِينِي عَنِ الْجُودِ فَاقْتِي هَجُمت عليه الجيش من غير خشية مَقَامي غد اإن كان من أهل شيعتي إذا عايَنتُها عين غيري أقِرَت (١

واسترئ واحد . وهو السير ليلًا وقد اراد بسه هنا مطلق السير تسامحاً . واسترى مجزوم . فالواجب حذف الياء و'تشبع كسرة الراء لاقامة الوزن. واستعال الناظم لهذا الفعل ( أي فعل استرى ) يدل على ان له بصارة بغريب اللغة ويأتي في البيت بعده شأهد عليه ايضًا . ، ١) مر الكلام على معنى هذا البيت وتصريف فعل (يد ) وانه من وتــد يتد – في المقدمة فلا حاجة الى اعادته هنا .

 على المبان من ذوق كثرة بمال رخى الحال من غمقلة » و ( الكُنْر ) يطلق ويراد به المال الكثير كفوله ( فإنَّ الكُنْرَ اعبـاني قليلًا ) وقوله ﴿ بِحَالَ رَخِي ٓ الْحَالَ ﴾ بتقدير حرف العطف كأنه قال وبحال أو هو حال ثنانية . وفي هذا التمبير مبالغة أذ جمل للحال حالًا رخيًا .وقوله ( •ن غم قلة ) من بدلية . ويكون المعنى أبيت خالي الذهن بالقرب من مالي الكثير فلا اهتم به وابيت احيانًا بم ل رخي وعيش هني " بدل الغم بالغلة اي قلة المال . ونحن جدًا النصحيح إن لم نكن وقعنا على الفاظ الناظم فقد وقمنا على المهنى الذي اراد. إن شاء الله ويؤيده قوله بعده فلا بات يطغيني الخ. ولو قُدَّم هذا البيت كان أحسن .

٣) قوله ( هجمتُ عليه الجيشُ ) هجم لازم متمدر : هجمتُ عـلى القوم وهجمتُ المنيل على القوم اي جملتها خجم عليهم قال الليث ولم اسمعهم يقولون. اهجمنا الحيل أي بالممزة ، فالجيش في البيت مفعول به لقوله هجمت .

ح) قوله ( أَقِرَّت ) مجهول : يقال أقر الله عينيك وفلان قرير العين كناية عن أنه في مسرة وهنآه . والمعنى إن كان غيري يتنعم في النوم برؤية أشياء من مُشَع الحياة مكتفيًا بذلك فإن نفسي تحضَّني على طلبها ولا ترضى مني الاكتفآء بالناذذ جما في الكرى . يربد أنه يعتم بطلب المعالي بينا غيره لا يطلبها إلا في المنام ولذيذ الاحلام. فقوله ( في الكرى)متعلق بما بعده في الاصل (الضبي) .

عامة فليس له في أن يُعرض نفسه ه و و ما مانعی منها ونفسی آیة ٣٠٠ وقد شَمَلَتني من إلهي عِنـاية " ٧٠٠ سخا وعلم راسخ وشجاعة ٨٠٠ ولي ' حالة أخرى ظفرت بعلمها ٥٠٠ أُصُدُرْ قِلَى عنها فَتُعزَى بوصلتي . ٢٠ أيانفس جدي في طلابك واصبري رور أأحبا بنا إن الليالي بعدكم سه تفتّت مُذ غِبتم فوادي بالنوى

لها وليعش (ا قنعاً بأدنى معشة وعَزْمِيَ ماض واللّبالِي مُدِّتِي وأيدني منها الزمان بنسبة (أ وحَزْم وإقدام وإرهاف عَزْمَة وإن عِشت (منها نلت عاية بغيتي وإنأنا يوما جدت بالوصل صدت ولأتقصري أن كنت نفس أمجدة رمت بسمام البين شملي فأصمت وأي فواد بالنوى لم يُفَتَّتُ (\*

١) في الاصل ( عتما ) كذا بنفطتين فوق التآء .

٣) قوله ( بنسبة ) اي بنسب . ولا نُسَب يفتخر به الا القربى النبويسة . أو لمل ( بنسبة ) محرفة عن ( بستة ) اي بست خصال ثم سرد هذه الحصال الست في البيت التالي وهو قوله ( سخاه وعلم راسخ الخ ) وهذا هو الصواب .

حوله (ولي حالة آخرى) الى آخر البيتين . الله اعلم ما هي تلك الحسالة التي طَفَر بطمها ولكنه لم يُطفر جا نفسها . حتى اذا ظفر نال غاية .ا يتمنى . فقوله ( منها )لملّ الاظهر أن تكون ( فيها ) وقوله ( فتمزى ) صوابه ( فتُنفرى ) من الإغراء وهو الحض على الشيء . هذه الحالة الاخرى التي يتمناها الناظم شبهها بالمعبوبة التي تُتمب عبها بكثرة تبهها ودلالها حق يعمله ذلك منها أحيانًا على بغضها وهجرها ثم لا ثلبث تلك المحبوب. أن تُنْرَى به وتمود إليه طالبة وصاله فيجود لها به لكنهـا نصد عنه وهكذا . فن هي ثلك المحبوبة يا ترى ? المعرفة ? الحكمة ? سرّ القدر ? وحدة الوجود ? الحقيقة الكلية ? الحقيقة المحمدية ? الله أعلم .

١٠) قوله ( ولا تُنفسِري ) أي ولا تُنكُفيِي و تُعْسِكي من الجد والعبر والدؤوب في الطلب وقوله ( نفس عبد ه ) في الاصل ( عبد ت ) بالتساء المستطيلة وصوابه بالثاء المستديرة . والاضافة هنا على حد قولهم ( مسجد الجامع ) أي مسجد المكان الجسامع . والتقدير هنا إن كنت ِ نفس نسسة مُجِيدًة ، والنَّسَمة ممناها الانسان . كأنه يقول : جِيدًي يا نفسي ان كنت نفس أنسان كامل في جدّه وطلابه للمعالي . وان لم تغملي كنت نفس مخلوق فير ذي جد ولا كمال وفي قوله مجدة نظر. . •) في الاصل ( لم تُفَتَّت ) .

۱۹۰ أين كنتم يوماً أيستم بغيرنا المعد الأخلاء أو نسوا ١٦٠ أقمتم بأكناف (الغوير وصبكم ١٦٠ أقمتم بأكناف (الغوير وصبكم ١٩٠ يجول جبال الروم في هوساته (المعد عن الأوطان فرد مشرد ١٩٠ بعيد عن الأوطان فرد مشرد ١٩٠ فطورا أرى من فوق صهوة (أشامخ عمده وطورا تراني راجلًا بين رفقة ١٩٠٠ وطورا ترى الديباج ثوبي وتارة

فعندي لكم والله أعظم وحشة فحفظي لذاك العددا بي وشيمتي بسيواس ملقى من ربي أرمنية بروم مراماً دونه كل صعبة المريد عن الأوطان أفي كل بلدة وطورا تراني فارساً وسط قفرة وطورا تراني فارساً وسط قفرة تراني لفيفاً في كما الأوطان وشعلة

أقم الى آخر البيت: (النوير) بالتصغير مآء لبني كلب بناحية الساوة بين المراق والشامو (سيواس) مدينة من بلاد الاناضول مشهورة أمنها الناظم في آخر عهد السلاجقة اي قبل استيلاء الاتراك العنائيين عليها بنحو ستين سنة. وقوله (من رُبي) (من) بمنى (في) كآية «أروني ماذا خلقوا من الأرض» أو صوايه (في ربي) وقوله (أرمينية) بكسر الميم لأن أصلها (أرمينية) بياء بعد الميم ولما حذفت اليآء لضرورة الشعر بقيت الكسرة دالة عليها •

ب) في الاصل (شكل ضيفة) و(الهموسات) جمع هموسة واحدة الهموس وهو الطوف في اللهل مع جرأة في الطلب ولذا سمي الاسد هواس ، ورجل مهوس بهدت نفسه ، فهموسات الناظم في جيال الروم بريد بعا طوافه وتجولاته غمة أو أنه يشير إلى حالة نفسية له ذات وسوسة نتجت عن سهره وتأملانه.

حبى قوله ( عن الاوطان ) و ( عن الاوطان ) لمل صواب احدهما ( الاوطار) بالرأء جمع وطر وهو المأرب والحاجة يترصدها الانسان وأرجع أن الاولى عرفة عن ( الارفاق) جمع رفقة وهم النوم ترافقهم في السفر ويهمع على رفاق ايضًا ، فسالناظم يشكو بعده عن أوطانه وعدم وجود رفقة له في غربته ولعلهم هم أجموه لهموسكاته وكزكمانه وباطنيته .

يه) آوله (شامخ) يريد الجبل وشبهه بالحصان فجعل له صهوة. وهي مقعد الفارس من الفرس، وقوله في الاصل ( فوقي حبال وحزمة ) تحريف فاحش فالحبال صوابه الجبال اذ هو يقول انه في هوسانه نارة يكون فوق رأس جبل وطورًا يرى الجبال من فوق رأسه ، وقوله ( وحزمة ) محرف عن ( حزومة ) أو حُزُونة وكلاها بمني الوعورة فهو يقول جبسال حزونة كما نقول رجال أدب ورجال سخاه أي ذوو ادب وذوو سخاه ، إلا اذا كان في ولاية سيواس جبال تسمى باسم يصلح ان يحرفه الناسخ الى ( حزومة ) وتكون اضافة جبال الى ذلك الاسم كإضافتها في قولنا جبال آراراط وجبال طورس مثلاً ،

وقوله ( في كساء وشبلة ) الكساء والشبلة عما يلبسه الاعراب في بواديهم وليسا

٧٧٠ ولستُ أَبَالِي إِنْ أَكَلَت لَقَيْمَةً ٧٣٠ ولا فرق عندي بين يابس كمرة ٧٧٤ ولا بين نومِي فوق خَزٌّ مزوّق ( ومه فذو قي أن بذاتي داغاً وتعارفي ٢٧٦ اِلسَّانِي قُويِسِي والتَّفَكُّرُ جَعْبَتِي ٧٧ وعَقْلِي سُلطًا نِي ونُطْقِي حَاجِي ٨٧٨ ونفسى نديي والمباحث مطربي ٧٧٤ مُخيلتي (\* تجلُو عنـلي عرآئساً مه، وصِدَ قِي صديقي والعَفافُ مُصاحبي ورسرتي سميري والمعالي حبيبتي ٧١، وصبري مُعِبني واحتالي مُعَاوني ﴿ وَحِلْمِي أَنْصَارِي وسِلْمِي وَسِلْمَى

وبت ورأسي مُسندُ فوق لِبْنَةِ إذا نِلْتُهِا يُوماً وبين قَليَّة ِ(ا وبين منامي فوق صحصح (أثربة وشوقي وعشقي للعلى وسياحتي و لفظي سِهامي والْمَا نِي رَمِيْتي وجسمي تنختي (أ والملوك رعيتي وذهني كأيسي والحقآئق خمرتي بديعات حسن والتميز شمعتي (٥

من لبوس اهل الترف والنميم كالحز والديباج .

( قلية ) هي ما قُلي من اللحم ونحوه ثم جُمل مع الطبيخ ليُطيّبه .

٣) في الاصل (خزّ مردف) وصوابه خز مزوّق أو مفوّف أو مزخرف أو نحو ذلك وقوله في الاصل ( فوق صَحنة تربة ) صوابه (صحصح تربة) وهو وصف للارض بدل على استوائها اي ارض مستوية ذات تربة اي تراب .

٣) قوله ( فَلَذَّوْقِ بذاتي ) النح أي إن له ذوقًا ولذةً يستمتم جما ويستمدها من أعماق نفسه وعض ذائبته لا من مباهج الدنيا المارجة عن نفسه كالتي عددها من لبس الديباج وأكل القلايا والنوم على المزر. وقوله ( وتمار في الخ ) اي ان هذه الحالات التي سردها هي ايضاً ذاتية له وقد أشربتها نفسه فهو يتلذذ جا وحدها دون اللذائذ المنارجية الاخرى. فقوله ( تعارفي ) عطف على ذوتي . أو هو وما عطف عليه مبتدأ والمنبر محذوف تقديره يذاتي ايضاً .

عُ) وقوله ( وجسمي تختي ) من لطائف التعابير المجازية : فانه لما جمل نفسه ملكاً جمل لها عرشاً يجلس عليه. ولا عرش سوى جسمه فروحه الملك وجسده المرش الذي قبر عنه بالتخت. والتخت لفظ فارسي بمنى السرير ويكني به عن عرش الملك وعاصمته. وقد استوحى الناظم تعذا المعني من اتراك الاناضول الذي لبث فيهم عمرًا .

 في الاصل ( مجليتي ) ولمل صوابه ( مخيلتي ) ويريد جا (الموة المخيلة وهي احدى قوى النفس الناطقة عند الفلاسفة . وقوله في الاصل ( سمعتي ) صوابه شمعتي اذ لا بد للزوج الذي تُتَرَكْفُ اليه عروسه ان يكون بين يديه شموع تزهر لكي يرى حسنها في جلوشا ، المه و فقري غنائي ( واشتفالي فراغتي ( المهه و حزمي و عزمي صاحباي و مر كبي المه و لا عمل ( في غير علمي بعفوه مد و ما شِبْتُ من عذ السنين و إغا مهم له لهمري إن ولى الصبى وأتى النهى المه تجرّعتُ أحداث الزمانِ وذُقتها المه فلم أر في الدنيا أشدٌ نِكايةً

وماني تجريدي (و كنزي قناعتي حيايي وتفويضي الى الله حيلتي ولا شافع لي غير إخلاص نيتي خطوب صروف الدهرشيان لمتي فقد أخذت (مني الليالي وأعطت بطعمي (خاها حلوة بعد مرة بقلب محيد من فراق أحبة

فعرائس تجليات الحضرة الالهية التي يتخيلها الناظم إنما يتبيتنها بقوة تمييزه وشدة تأمل. هذا التسييز هو بمثابة الشدمة في جلوة العروس تظهر للزوج حسنها وتريه دقائق حمالها فلا يببق شي منه مغيبًا.

آوله (غنائي) الغناء بالمد التغني والتطريب والنينا بالقصر ضد الفقر وهو المراد هنا. فيكون مده لضرورة الوزن وفي الاصل (غناي) من دون همزة وعليه يجب مد ياء المتكلم لضرورة الوزن ايضاً فنقول (غنايا) : فها ضرورتان اختر منها ما تحب وقوله (فراغتي) الفراغ اسم مصدر ولم برد (فراغة) بالتاء كما قالوا هنآ، وهناءة. ولكن الناظم قاله . والمعنى أن فراغه وتعطله عن العمل هو شغله الذي يحرص عليه لانه اذا فرغ جسمه شفل قابه في الفكر . وعكف على الذكر . وقوله (تجريدي) اي تجريد نفسي من المال هو المال المشمر المنتج ، فانه في حين تجرده وفقره يستفني بالله وبالتفكر في آلائه .

اي لاعمل له إلا عمل واحد وهو علمه بعفوه تمالى . والعلم بالمغو ليس من الاعمال وجعله منها تسامح . ولو قال ( ولا أكمل ) لكان حدناً .

٣) قوله (فقد أُخذت الح ) اي أن كانت (الميالي نالت من نشاطه وتحيَّفت من جسمه فقد أُعطته مكان ذلك تجربة وزيادة في العلم والمعرفة.

م) قوله (طمعني) مصدر طمم الشيء طمعاً إذا أكله : يقول ان احداث الرمان وخطوبه قد أكل تمراضا في حين ان قبلك الشمرات ليست ذات طمم واحد في ذوقه واغاكانت (حلوة بعد مرّة) والمقام وسياق الكلام يستدعي أن يقول (ومرة بعد حلوة) ليفيد اضا ثارة حلوة وطورًا مرة . ولكنه حذفه اعتادًا على دلالة السياق وفيم القارئ : ويحتمل ان يكون صوابه (مَرّة بعد مَرّة) بفتح المم فيها اي اكلت المرّة بعد المرة . وبذلك يُستفى عن تقدير محذوف . والاكل و (التجرّع والذوق كل ذلك كناية عن التجربة والاعتباد والمارسة .

ومه فدُونَكُمُوهَا أَن ابني الفَهم و انشُرُوا ومه فدُونَكُمُوهَا أَن تدركوا الفوز بالمنى ومه لعلكمُو أَن تدركوا الفوز بالمنى ومه وإن أظلمت طُرق الضلال ألكم فقد ومه خدوا أثررًا منها سَني سَنا نها ومه خدوا أثررًا منها سَني سَنا نها عليه الله طبة عليه الله الله عليه الله عليه ا

قو اها (وعوها) نكتة بعد نكتة الذا ما فهمتم ما حوت من بديعة إلى أضاء لكم مصباح نور النبوة مدد الدراري خلسا بالأشعة مشرقة تطفي سنا المغربية

و قوله (فدونكموها الخ) الضمير يرجع الى تأثيته التي نظمها فهو يتلوها على المريدين المستمدّين لفهمها ويقول لهم دونكموها اي خذوها (والقوى) جمع قوة والمراد جا هنا قوّات الحبل. وقُوّات الحبل وطاقاته الحيوط التي ينتل منها : اذ أن الحبل لا يكون عبطاً واحداً والما هو يتكوّن من خيوط تسمى قُوكى وطاقات واراد بقوله انشروا قواها اشرحوا ما تعقيد من مسائلها وغمض من اسرادها. (وُعُوا) فعل أمر من الوعي وهو حفظ الكلام مع تدبّر ممناه اي احفظوا القصيدة وتدبروا مماني نكاضا نكتة بعد نكتة . وقوله (وهوها) ساقط في الاصل .

٣) قوله (من بديمة) صفة قامت مقام موصوفها المحذوف تقديره من نكئة بديمة أو
 مسألة بديمة او نحو ذلك.

بالظا الشالة.

م) قوله (خذوا الح) السنّا بالقصر الضوء وهو بالمدالرفعة ولكن الممدود هذا قد يراد به الضوء كما فعل المصنف هنا فإنه الما الراد به الضوء بدليل جمله له أشعة تردّ الدراري خنسًا . والدراري الكواكب المثلاً لئة والمنس هي الكواكب كلّها او بيضها سميت بذلك من المنس وهو الستر : خمنس الشيء ستره ، فالناظم يقول ان ضوء قصيدته يصيّر كواكب السماء عنفية مكسوفة .

و) قوله (اتتكم بأدوا الخ) في الاصل (بأودا،) وهو محرف عن (بأدوا،) والادوا، جمع دا، لاجمع دوا، ولا يخنى أن الشاعر الما يريد أن قصيدته تأتيهم بأدوية الجهالة وعلاجاتنا لا بأدوائها أي امراضها فيكون الناظم ذهل فجمع دوا، على أدوا، خطأ قال في اللسان (وجمع الدوا، ادوية) وما يدرينا أن الناظم الما قال : أتنكم بديوا، الجهالة ولا ديوا،) مصدر داواه مداواة ودواء بكسر المدال قال في اللسان (والدوا، مصدر داويته درواه مثل ضاربته ضرابًا أه) ولا يخنى أن باب قاتل له ثلاثة مصادر وقد رنبوها داويته درواه مثل ضاربته ضرابًا أه) ولا يخنى أن باب قاتل له ثلاثة مصادر وقد رنبوها بحسب تقدمها في الاستمال وتداولها على ألسنة الفصحاء : أولها المفاعلة وثانيها الفيمال وثالثها الفيمال بزيادة ياه بعد الفاء ولا خلاف في قياسية المفاعلة والاكثر على أن (فيمال) قياسي ايضا ثم اشبحت كسرته فتولد منها ياء فصدر (فيمال) على هذا ليس قياسيًا وإغا صير الى إشباع كسرته عند الضرورة الشمرية حكما فعل النساظم مذ قال (ديواء) وبعضهم جمل

عبد تربل عمى عين الزكي وتذهب ال
المده وكم مَيْت أحيث وتحيي بردها المده أتت تتهادى كالمها بملاحة المده أتت تتهادى كالمها بموينها المده وبكر أتت لافارض بدرعها أتت لافارض بدروفها المده كان قوافيها ورضف بيوتها المده كأن قوافيها ورضف بيوتها المده وليست اذا عددتها بطويلة المده ولكنها ثم تم تم نظمها

مشاوة منها عاجلًا فرد الكفلة عليه فوى روح لها بعد فرقة عراقية أن بصرية عامرية ولكنّها سلطان كل قصيدة إذا ما بَدَاأخَى سُهَا الفادمية كواكب تبدو في حنادس ظلمة وما مُسينته من شريف قصيلة كرُهم بُخوم أو كأزهار رومنة يمل بها الراوي ولا بقصيرة يمل بها الراوي ولا بقصيرة بسبواس في ذال لتاديخ هجرة

(فيمال) هو الاصل و (فمال) من دون يآ. فرع مخترل منه فعلى هذا بكون قول الناظم (ديوا.) جرى فيه على القياس لا على الضرورة. هذا ما خطر لي في تصحيح كلمة (بأدوا.) وعسى ان أكون مصيبًا في تخميني ، وقوله (طبه) كذا من دون نقط صوابه (طبة) بفتح الطاء وتشديد الباء من الطب بالكمر والوصف طب بالفتح وطبيب والمؤنث (طبة) فالقصيدة طبة اي طبيبة أنت بالمداواة والممالجة وقوله في الاصل (مشرقي تطفي) لا يستقيم معه الوزن وصوابه (مشرقة) من شرك اذا أخذ في سيره ناحية الشرق. وقد مر الكلام في المقدمة على المراد من قوله (المنريبة)

وله (فَرْدَكَحَلة) الفرد ضد الروج وهو مفهول بطلق الهمل تذهب اي نذهب النشاوة إذهابة واحدة ، وهذا التعبير النشاوة إذهابة واحدة فقوله (فرد كحلة) قامت مقام إذهابة واحدة ، وهذا التعبير من التعابير الشامية الشائمة بين عامة بلادنا مذ نقول مشى بفرد نعل وفلان اعور بفرد عين ،
 وقوله (عراقية الح) يريد ان تائيته منسوبة اليه فهي عامرية نسبة الى اسمه (عامر) وهي بصرية نسبة اليه اذ هو (البصري) وهي عراقية لان كل بصري عراقي على ان هذه النسب مستملحة في الحمان .

٣) وقوله (لضعف معينها) اي لضعف ناصرها وناشر محاسنها .

ع) قوله ( وبكر أت لا فارض ) أسل معنى الفارض الطاعنة في السن من البهر وضدها المبكر وهي الفتية منه فهو يقول ان تائيته بين التائبات بمتزلة البكر الفتية وليست فارض) مسنة واراد بالفارضية التائية المنسوبة الى ابن الفارض وقد مرت الاشارة الى ذلك في المقدمة.

•) قوله ( ولكنها الح ) يريد أن عدد ابياتها خميائة وخمسة ابيات : لان حرف

" حذوهاهنيئاً ما أخلاي واعملوا ما أفلته فيها بصدق طوية ومنه من فكم لي بها فضل عليكم ومِنة ولله كم فضل علي ومِنة والله كم فضل عليكم ومِنة والله علي مان كم عيون قداعمت ومنه بحد بالغ لذوي الحجى بكشف معان كم عيون قداعمت من فإن كنت في سعيي " مصيباً فيا حَرى " وإلا فهذا كان مقداد طاقتي

قت القصيدة بجمد الله وعونه وكتبها من لم يذكر الله والله والله والله والله والم يذكر سواه

(الثآء) في حساب الجمل بخمسانة وحرف الهآء بخمسة ويظهر ان البيت الزائد أقحم بعد نظمها . وقوله (لتاريخ هجرة) لم نر كلمة (هجرة) مناسبة للمقام لانه الما أرخ بالذال للدلالة عنى مننة النظم لا سنة الهجرة (المهم إلا اذا كان الناظم يريد ان يشير الى ان سنة السبمائة والواحد والثلاثين كما كانت تاريخاً لنظم التائية كانت تساريخاً ايضاً لهجرته الى سيواس فيكون نظمها في سنة وصوله (ليها ويكون الصواب أن تكون (هجرتي) بيآء المتكلم . في الاصل (واعلموا) .

٣) قوله مصيباً بالصاد في الاصل معيبا وقوله (فبالحَرَى) بفتح الحاء والرآء بعدما
 ألف اي فأنا جدير وخليق بالاصابة .

م) قوله. (قت الفصيدة - الى قوله - سواه) كتبت هذه الكلات على شكل مثلث كما يرى القارئ : خمس كلات في السطر الاول واربع في السطر الثاني وثلاث في السطر الثالث ثم ابتدأ بعد ذلك بقوله برسم الهجرة الخ في سطر طويل ملائم لايسات القصيدة والبياض الذي حصل على جنابتي المثلث كتب فيه بالحمرة النم الجلالة (الله) عن اليسمن ورا ألله) عن البسان ولا نعلم من ابتكر هذا الشكل ? هل هو ناظم (اثاثية عامر بن عامر البصري السيواسي العالم الاديب الصوفي او هو ناسخها احمد بن يوسف بن سليان الكرلي ? الجاهل بالمغة العربية وقواعدها الاجرم ان يكون هذا الابتكار من صنيع الاول ويكون المراد بغمل المرك كتبكها ) انه نظمها وقوله (لم يذكر ولم يذكر) حكتبتا من دون نقط فاحتمل ان يكون الفعلان بضمير الفائب المجهول (يُذكر ولم يذكر) او بضمير الفائب المجهول (يُذكر ولم يُذكر) ولا فرق كبير في المهنى واغا المهم في لفظ (سواه) هل هو وصف بمني غير وحينئذ يكون المعنى اننا لم نذكر كاتب القصيدة ولم وحينئذ يكون المعنى اننا لم نذكر كاتب القصيدة ولم وأما اذا كانت (سواه) بمني إلا الاستثنائية فيكون المهنى اننا لم نذكر كاتب القصيدة ولم نذكر الاكاتب القصيدة ولم نذكر الاكاتب القصيدة ولم نذكر الاكاتب المعيدة ولم نذكر الاكاتب القصيدة . نَذْكُر الاكاتب القصيدة . نَذْكُر عن كل أحد ثم عاد فأثبته ونسبه الى واحد . فاذا فاذكر الاكاتب القصيدة . نقائبة من النا لم المنابية النا من النا لم المنابة المنابة . فاذكر الاكاتب القصيدة . نقل الذكر عن كل أحد ثم عاد فأثبته ونسبه الى واحد . فاذا

برسم المجرة في الله بالله لله اللاخ الصادق، والمحب الوائق، والمحبوب للخالق، شيخ الحقائق ومعدن الطرائق، إمام المحبين، وسلطان العارفين. ومحبوب المحققين، الشيخ زين الدنيا والدين، مسافر نفع الله به وأعاد على المسلمين من بركته آمين آمين

وصلى الله على سيدنا محمد وآله وصحبه وسلم انتهت بالحرف

لاحظنا هذا ولاحظنا ما كتب بالحمرة من اسم الجلالة في ناحيتي المثلّث علمنا ان في هذا القول وفي هذا الشكل من الكتابة غرضاً رمزياً رعبا كان له علاقة بوحدة الوجود . والكتابة بشكل مثاث وكتابة اسم الجلالة ( الله ) في الجبانبين بحيث انطوى كل ضلع من المثلث على اسم الجلالة – يشبه ماروي أنه وجد في بعض رسائل الحلاج الى أحد سريديه صورة فيها اسم الله مكتوباً على تعويج وفي داخل ذلك التعويج مكتوب (علي عليه السلام) . ولا قوله ( برسم الهجرة الى اخر الكلام الذي انتهى به الكتاب ) الباء في قوله برسم متعلق بكتبها فالمناظم أو الناسخ الما كتب برسم الهجرة للأخ الصادق فلان يعني انه نظمها او نسخها على نية الهجرة او ليكون ذلك مذكرًا بعا. وقوله ( في الله بالله لله) البخادي انه الما هاجر الى اخبه فلان لوجه الله لا لغرض دنيوي ويكون فيه الاشارة الى حديث البخادي الما بالنيات والما لكل امرى ما نوى فن كانت هجرته الى الله ورسوله الى اخر الحديث، ومن هو هذا الاخ الصادق الذي ساه ( مسافر) بعد ان لقبه بألم الالقاب دلالة على الرسوخ وعلو المقام في علم التصوف والقرب من الله وهل فوق الحكم بأن (مسافر) عجوب المالق حكم بمنقبة ، او تنويه بفضيلة ? وقد اشبعنا الكلام على مسافر هذا في المقدة . عبوب المالق حكم بمنقبة ، او تنويه بفضيلة ? وقد اشبعنا الكلام على مسافر هذا في المقدة .

(والحمد لله أولًا وآخرا)

الفهارس

# ا \_ فهرست ما في التائية العامرية من الفاظ لغوية محتاجة الى تفسير (مرتبة على حروف المعجم)

\_\_\_\_

#### عرف الالف

(إنّيتي) نسبة الى حرف التحقيق (إنّ) وهو استعمال مولد.
 (آب) رجع.
 (الأزل) القدم وما لا نهاية له في أوله ويقابله الأبد.
 (الأوج) العلو.
 (الأوبة) مصدر آب إذا رجع وعاد.
 (آثره) على نفسه فضله ورجعه وقدمه فهو مؤثر لغيره على نفسه.
 (أثّره) المجد أصله وثبته.

(الاقليم) لفظ غير عربي الاصل اصبح يراد به قسم من الارض يتميز عن غيره بميزات طبيعية او جوية ونحو ذلك .

#### مرف الباء

(البرزخ) الحاجز بين الشيئين . وما بين الدنيا والآخرة من حين الموت الى يوم الحشر .

(البُردة) ثوب فيه خطوط وخص بعضهم به الوشي.

(البخس) في البيع والشراء الخسارة والنقص.

(البُلغة) ما يتبلّغ به من العيش ولا يفضل عنه.

#### مرف التا.

(النيد) كبر والعجب.

(بدر التم) القمر حين تمامه واكتماله.

(متلاف) الكثير الاتلاف للمال المولع بانفاقه.

### عرف الجيم

(الجوهر) اذا قوبل بالمرض كان المراد به ذات الشي. ومادته .

(الجلوة) عرض العروس على انظار النظار ويستعمل بمعنى ضد الخلوة.

( المجرّة ) مجموعة النجوم المشهورة سميت بذلك لانهـا كأثر المجرّ ، كما في الصحاح.

( الجرم ) بكسر الجيم الجسم .

(الحِلَّة) الحُلقة والطبيعة.

(تجافوا) عن الشيء ابتعدوا عنه واجتنبوه.

(الجريرة) الجناية والذنب يرتكبه الانهان.

(انجبار) العظم صلاحه وبرؤه بعد كسره.

( الْجَلَّى ) العظيمة من الخطوب والنوازل ، والخطب جلل .

(الحِمْبة) وعاء النبل.

(تجرع) الدواه شربه بتكلف وتدرج.

( الجني ) ثمر الشجر يقطف غضًا طريًا .

#### عرف الحاء

(حَبَّة القلب) هنة من الدم سودا. تجكون في وسط القلب وتسمى ايضاً سويدا. القلب.

( حِلف ) الثي، الملازم له ٠

(الأحوليّة) مصدر بمعنى حول العين .

( الحِلية ) بكسر الحاً. الزينة و( محلَّى) مزيّن .

(عين حديدة) حـادة النظر ومنه قولهم : رجل حديد اذا كان ذا حِدّة في اللّسن والفهم والفضب -

( الحمأة ) الطين الاسود وعين حَمِئة : ذات طين اسود .

(الحطم والتحطيم) التكسير وقيل هو خاص باليابس .

(حكاه يحكيه) اذا اشبهه .

(حاف عليه) جار وظلم واسم المفعول محيف .

( نُحطام الشيء) ما تكسّر منه وتفتّت .

(حدا يجدو) للأبل غنَّى لها وهو يسوقها لتنشط في السير وهو الحادي .

(الحرّ) من الرمل والطين الطيب منهيا وطين حو لا رمل فيه . ورملة حرّة لا طين فيها وزاد في الاساس (طيبة النبات).

(المحفل) مُلاَ القوم ومجتمعهم .

(الحجى) المقل.

(الحزومة) بالميم كالحزونة بالنون: مكان حزم وحزن ضد سهل.

#### مرف الخاء

( الحالم ) الدائم الباقي \_ والذي ابط\_أ عنه الشيب وخلّد. جعله خالدًا فهو مخلّد .

(خَلَق ) العودَ سواه وقومه . وخلقه ايضاً طيبه : من الخلوق.

( خُرَّ ) سقط من علو الى أسفل .

(الخوار) صياح البقر.

( الحدر ) ما يواري ألمرأة عن الانظار من بيت ونحوه .

( الجِدن ) الصديق والصاحب . وخدن المدام الملازم لها .

( الْحَلَّة ) بفتح الحاء الخصله وجمعها خلال .

(الخصاصة) بفتح الحاء الفقر.

( خَلَا) مات · وخلا المكان أصبح خالياً .

( اكَنُور ) الضعف والجبن والحوّار الضعيف الجبان .

(الْخَنَّس) الكواكب وهو اسم لكلها أو لبعضها الذي يستنز: من خُنَس الثني، سَنْره .

#### مرف الدال

( ديومية ) نسبة الى ديومة مصدر دام الشيء اذا امتد بقاؤه وطال ثباته.

(الدَّجل) الكذب والدَّجال الكذاب الموة.

(المدلهم) الشديد الظلمة والبالغ في السواد.

(الديوم) الدائم. مشتق من الدوام.

(الدوحة) الشجرة العظيمة.

(الإدماج) إدخال شي. في شي. وتضمينه اياه.

( دقيقة ) مسألة دقيقة تدق وتصفر وتختفي فلا يهتدى اليهسا الا ذوو الأفهام الثاقية .

( دثر ) درس و بلي و امتحى .

(الدُجنة) الظلمة •

( الدك ) دقّ الشيء وتهديمه حتى يُسوّي بالأرض .

(تدارأوا) في الخصومة اذا تدافعوا فيها واختلفوا.

(الدعامة) بكسر الدال الماديقام عليه الشي، جمعه الدعائم.

(الدراري) الكواكب المتلألئة يقال كوكب دُري .

#### عرف الذال

(الذّروه) بالضم والكسر أعلى الشيء .

(الذخيرة) ما يخبأ ويحرص عليه لوقت الحاجة اليه وفهله ادّخر الشي. بدال مشدّدة ايضاً مشدّدة ايضاً واسلم المفهول مدّخر ومذّخر .

#### عرف الراء

( ترفیه ) مصدر رقه عنه اذا خفف عنه ونفّس عنه ووسع علیه .

( الرصانة ) الإحكام والاشتداد ورجل رصين ثابت رزين .

( الرُّمَّة ) بضم اوله ويكسر قطفة من حبل بال .

( رَ تَق ) الثوب اصلحه وضم فتوقه بعضها الى بعض .

( الرويّة ) النظر والتفكير في الأمور .

( أردف الشيء بالشيء ) اتمعه به وجعله ردواً له و تبَعا .

(الرُّوَّاء) بضم الراء حسن المنظر .

(ربّع) الطعام وغيره زكا وغا وزاد.

(رست) السفينة وقفت على الأنجر و ( الأنجر ) آلة ارساء السفينة .

( ركن اليه ) سكن اليه ووثق به .

(رخيُّ البال) ورخى الحال ــ كل ذلك اذا كان مهنــأ في عيشه لا يعكر صفوه معكر.

(إِرهاف) مصدر أرهف السيف شحده ورقق حدّه .

#### عرف الزاي

( الزخَّار ) البحر الذي زخر اي طها وارتفع ماؤ.

( أزرى به ) وَضَع منه وحطَّ من قدره .

( زها ) زهر وأشرق وغا •

( تُؤكَّت ) نفسه تطهرت وخلصت من الأدناس .

( الزَّأَة ) بفتح الزاي الهفوة والمرة من الزَّكل وهو الخطب أ واصله ان تُولَ قدمه فيسقط .

﴿ زَلَّتَ بِهِ النَّعَلِ ﴾ كناية عن الوقوع في الذنب او الإثم او الخطأ.

#### مرف السین

(سرمدية) نسبة الى سرمد ، بعنى الدائم ، وليل سرمد طويل ،

( يسخو ) كجود ويمنح ·

( مُسَهَّد ) السُّهد السُّهر والأرق .

( السراب ) ما يتراءى نصف النهار كالماء لاصقاً بالارض من شدة الحر .

(السدر) شجر النبق واحدته سدرة.

(سدرة المنتهى)اسم لشجرة في أقصى الجنة اليها ينتهي عــالم الأولين والآخرين ولا يتعداها (كما في النهاية ) ·

( السِّجلُّ ) الكتاب تدون فيه العهود والأحكام .

( السدّاجة ) البساطة ويعنى بها عدم التركيب والوصف منه ساذج . وهي اعجمية الأصل .

( السوابغ ) جمع سابغة وهي الدرع التامة الطويلة .

(السرد) نسح الدروع.

( سرار الشهر)آخر ليلة منه .

( السَرْأة ) العورة وما يستمحيي من إظهاره ·

( السندس ) الرقيق من ثياب الحرير .

( السبط ) ولد الولد كالحفيد واشتهر الأول في ولد البنت كما اشتهر الثاني في ولد الابن .

( سَفْسَط ) فهو مُسفسط تكلم بالحكمة الباطلة الموَّهة . والكلمة من اصل يوناني كالفلسفة .

( السَنَن ) الطريقة يستقام عليها - والطريق أو وسطه .

(سخافة) المقل رقته وضعفه ضد حصافته .

(أُسدَى خيرًا يسديه) عمله وأسدى الى فلان أحسن اليه .

(السديد) الصواب من الاقوال والأمود.

( تمسخر ) عليه اذا سخر منه وهو استعمال عامي ٠

( السَّفْسَاف ) الرديء من كل شيء والخفيف المتطاير من الغبار ونحوه .

(اسباب الدنيا) حطامها ووسائل العيش فيها .

( استری ) یشتری من بـاب اجتمع بمنی سری ومثلها أسری . وأصله المسير ليلًا .

(السّنا) بالقصر الضوء ويمد . والسناء بالمد الرفعة والسيّ المرتفع .

(السُّهي) نجم خني من بنات نعش تمتحن برؤيته الابصار .

#### مرف الثين

(الشاسع) البعيد.

(الشجو) الهم والحزن والشوط من البكاء:يقال بكت الحمامة شجوها.

( الشَبَح ) الذي. يظهر لعينيك فلا تتبيّن حقيقته وشبّح الذي. جعله عريضًا.

(شبّ) غا وارتفع . يقال شبّت النار بعد الحمود .

( الشدق ) أحد جانبي الفم وهما شدقان .

(الشَّهْرة) السكين العريضة النصل.

(شابه يشوبه)خلطه ومزجه والمشوب الممزوج بغيره .

( الشكيمة ) حديدة من اللجام تكون في فم الفرس تمنعه الجماح والسرعة .

(الشموخ) العلو والارتفاع والشامخ العالي المرتفع.

( الشَّملة الثوب عا يلسه الأعراب.

#### حرف الصاد

(الصمديّة) مصدر (الصَمَد) بمعنى الدائم وجمئى السيد الذي يقصد بالمهم من الحاجات ولا يقضى دونه أمر .

( الصِرْف ) الخالص من الشوائب مثل المُحض .

( الصِّفوة ) خالص كل شيء وخياره ٠

(الصريع) اللقي على الأرض.

(الصعقة) المرّة من صعق اذا غشي عليه.

( الصّقع ) الناحية .

( الصَرَح ) القصر او كل بناء عال .

( صار الشي. يصوره) اليه اذا ضمَّه و أماله .

(الصرّاط) والسِراط الطريق واسم للجسر او للطريق الممتدعلي مأن جهنم.

( الصفقة ) البيعة · واصله صفق اليد على اليد حين البيع ·

(الصَّنيعة) المعروف والجبيل تسديه الى آخر -

```
( الصريخ ) المارخ المستفيث طالب النجدة .
```

( أُصاه ) اذا رماه بنحو سهم فأصاب مقتلًا منه فأماته .

( الصَّهُوة ) مقعد الفارس من ظهر الفرس .

( الصَحْصَم ) الارض المستوية .

#### مرف الضاد

( اضمحل ) ذهب وتلاشي .

( أَضرم ) النار أشعلها وأوقدها .

(الضرغام) الأسد.

#### مرف الطاء

( الطُرَّة ) شعر الناصية الذي يسيل على الغرّة .

( الطُرفة ) الغريب المستملح المعجب من الأشياء .

( الطَول ) الفضل والعطاء .

(الطريفة) وجمعها طرائف عمني الطرفة.

(الطون) الجبل. واسم جبل يعينه.

(الطارق) اسم نجم خاص.

(طفا) زاد وغا وارتفع.

( الطفيف ) القليل .

(الطامَّة) الداهية تطبم وتعلو على ما سواها.

(الطاغي) الباغي المتجاوز الحد في سوء معاملة الناس.

(الطود) الجبل.

. (اطناب) جمع طنب بضمتين وهو الحبل تشد به الحيام.

( الطّب ) بفتح الطأء الحبير بالشيء العالم به بوغلب على الحبير بامراض الابدان كالطبيب وهي طبّة .

#### عرف العين

(العشوة) الظُّلمة . وضعف البصر .

```
(التعنّت) ان تدخل الأذى على غيرك وتكلفه المشقة وتتطلب زلته .
(العنصر) الاصل وعنصر الشيء مادته الاصلية .
(العَراه) الفضاء لا يستتر فيه بشيء .
(عَقَر) الناقة ذبحها بقطع قوائما بالسيف .
```

(العُلقة) التملق والعلاقة .

( العوار ) مثلثة العين العيب . ويكنى به عن العورة والسوءة.

(عرج) ارتقى وصعد . و(المعراج) آلته .

(العَرْشُ) الكرسي والسرير • واكثر ما يستعمل في سرير الماك .

(العفريت) البالغ في خبثه ودهائه من الشياطين .

(عتا) فهو عتى وعات ؛ اذا استكبر وقسا.

(عَنَى نَفْسَهُ) أَتَمْبِهِ الوادخل عليها المشقّة فهو معنى · وعناني الامر أهمني وأنصبني ·

(عزرائيل) اسم لملك الموت.

( العَنْد ) بفتح العين العِناد واللجاج في الخلاف ·

#### عرف الفين

(الغُرَّة) وجه الرجل وبياض جبهته ٠

(الغلة) المطش او شدته او حرارته.

( غاض الماء يغيض ) نقص وذهب .

( الغِل ) بكسر الغين الحقد والضغينة .

#### حرف القاء

( الفاحم ) الاسود ، وفعله َفيحُم ، ومنه الفَحْم ،

( ذو الفَقار ) اسم سيف لسيدنا علي رضي الله عنه .

(مفارید) جمع مفرد . واصل مفارید مفارد.

( الفترة ) السكون والهدنة · وما بين النبيين من الزمن ·

( تفسلف ) تكلف معرفة الفلسفة وهي الحكمة وادعاها .

```
(افترّ) فهو مفترّ : انفرجت شفتاً عن اسنانه حين التبسم .
```

( فرد كحلة) اي بكحله فردة واحدة .

( الفارض ) المُسنَّة من البقر : ليست فتية .

#### مرف الفاف

( القيمة ) بكسر القاف الارض السهلة المطمئنة كالقاع •

﴿ القَبْسِ وَالْاقْتُبَاسُ ﴾ الآخذ من الشيء • وأُصله آخذ شعلة من النار •

( القطب ) ملاك الامر وقوامه وقطب الرحى: الحديدة او العود المثبت في طبقها الاسفل ويدور عليه الطبق الاعلى .

﴿ قَعْرِ اللَّهِي عَلَم منتهى أَسْفُلِهِ .

(القِطْر) بكسر القاف النحاس الذائب. او هو ضرب منه.

( القد ) القطع .

( قوم ) الشيء عدَّله وأماله بعد اعوجاج .

( القينة ) المغيّية .

( المقدام ) الشجاع المُقدم على الخطر لا يبالي .

( قطع الحبل) كناية عن القطيعة والجفا. والهجران .

( القِنية ) ومتاع وعلكه من مال ومتاع .

( القِلي )

( القَلِيَّة ) مَا قُلِيَ عَلَى النَّارِ مِنْ لَحْمِ وَنَحُوهُ .

#### مرف الطاف

(كنه الشيء) حقيقته

(كُفُّ) بصره أي عمي . فهر مكفوف وكفيف .

(الكمية) المقدار نسبة الى (كم) وهو استعال مولد.

(الكياسة) العقل والفطنة وضد الحاقة.

(الكوثر) الخير الكثير. واسم نهر في الجنة.

( الكامن ) المستتر و(الكَنْنَة ) المرة من فعل الكمون وهو الاستتار . ﴿

(كُودَنَ كُودنةً ) مشى ببط. وثقل. و(الكودن) البرذون الهجين.

( كَلِف ب ملازم له .

(كَبَت عدوه) اذا قهره وأُذله وأُخزاه .

(كايباك) مكالمك الذي يكلّمك وتكلّمه .

(كَشَرَ البيت) جانبه. واصله للخباء من أُدَّم يتثني وينكسر طرفه فيجلس عليه.

(الكِسرة) من الخبر: القطعة المكسورة منه .

( التكالب ) على الشيء : الحرص المذموم على نيله والحصول عليه.

(الكريهة) المكروهة . ويكنى بها عن الحرب اذ هي مكروهة .

( أكناف الشيء ) جوانبه وأطرافه .

#### مرف اللام

(اللَّبْحَة) النظرة الخفيفة السريعة.

(اللبيب) ذو اللُّبُ : وهو العقل.

( تلقَّف الشيء ) تناوله بسرعة كلقفه ·

( اللَّج واللَّجَّة ) معظم الماء

( اللِقوة ) مرض الشدق اذا التوى الى احد جانبي العنق .

( مُلِمَة ) اسم فاعل من فعل ( الم ) به نزل به · فالملة النازل من الشدائد تلم بالانسان .

( لظیت ) النار تلظی توقدت واشتد لهیبها .

( اللِّبنة ) كاللِّبنة جمعه لِبَن المضروب من الطين ليبنى به . فاذا شوي بالنار سمي آجرا واحدته آجرة .

( اللِّبَّة ) مجموع شعر الراس الذي يصل الى شحمة الأذنين .

#### حرف الميم

( الميخضُ ) الخالص من كل شيء . والمحوضة مصدره .

( المعية ) نسبة الى ( مع ) لافادة المصاحبة · وهو استعمال طارئ .

(النُضَعَة) قطعة اللحم. وقلب الانسان مضعة من جسده .

( المشكاة ) كوة غير نافذة اذا وضع فيها المصباح وهو السراج ازداد نوره.

(المسخ) واخراته (النسخ) و (الفسخ) و (الرسخ) هي في اصطلاح الحكيا، بمنى انتقال النفس الناطقة من بدن الى بدن وحالات الانتقال مختلفة فيها باختلاف المنقول والمنقول اليه اذا كان أعلى او أدنى .

( مَرَّد ) البناء فهو ممرّد : اذا ملَّسه وسواه وطوّله .

( المُمَخْرَقُ ) اسم فاعل ( مَخْرَقُ ) الرجل اذا موَّه وكذب .

(مرية) شك

( الكبش الاملح ) الابيض او هو الاسود يعلو شعره بياض . وعلى كل فهو من لون الملح .

( المخيض ) هو اللبن الذي يمخض و يجرك لسكي يستخرج زبده .

(المها) جمع مهاة . بقرة الوحش تشبه بها الحسان كالظباء .

#### مرف الوله

(نَضًا الثوبَ عنه) خلعه ونزعه .

(النَشُوة) الرائحة والسُكر.

( نفث ) الراقي والساحر نفخ نفخة خفيفة من فيه خرج ممها رشاش من ريقه : فهو اخف من التفل والتفل اخف من البصق.

(نأى) بَعُد

(نفحت) فاحت وانتشرت رائحتها.

( التنكير ) تغيير الشي. وتبديل شكله نجيث ينكره من يعرفه .

( تَنَسَّ ) تلبَّس ( مَن اللَّبِس ) . وتظاهر بغير حقيقته .

( النَّهِي ) جمع نهية وهي العقل. ثم كثر استعمال النهي مفردًا بمعنى العقل أيضاً.

(النَّعبة) بفتح النون اسم مصدر لفعل تنعَّم اذا لان عيشه وحسن حاله وضدها البؤس.

( المنكاد ) صيغة مبالغة من النَـكَد . وهو قلة الخير في الانسان وعسر طباعه وضده الساحة والسجاحة . ولم يذكر منكاد في المعاجم .

(النجدة) الانجاد وإجابة المستنجد المستصرخ طالب المعونة .

(أناف) المكان ارتفع وعلا على غيره . فالمكان منيف والبقعة منيفة .

(النوى) البعد والفراق.

( النكتة ) من الكلام جملة موجزة منقحة تنبسط لها نفس السامع •

### مرف الهاء

( الهوتية ) نسبة الى ( هو ) خمير الرفع · ويراد بالهوية الحقيقة الذاتية و هو الستعال مولّد ·

(تتهادَى) تتايل في مشيتها كما تتايل العروس.

(الهجير) الحر. وقيظ نصف النهار كالهاجرة.

( الهيولي ) المادة الاصلية . وهي اعجمية دخيلة .

(الهالة) دارة القمر ، اما دارة الشمس فطفاوة ،

( المُهيمن ) من اسماء الله الحسنى اصله ( المؤين ) بالهمزة بمعنى انه تعالى يؤمن من الخوف .

( الهُوَّة ) الحفرة الغامضة العبيقة وهي الوهدة .

( الهشاشة ) انبساط وجه الانسان وجوارحه لجليسه فهو هش · وضـــده الانقباض والجهامة فهو جهم ·

( الهَرَج ) الطيش وخفة العقل فهو أهوج كأحمق.

( الهوسات ) جمع: من الهَوَس وهو الطواف في الليل مع جرأة في الطلب · والاسد هوّاس ورجل مهوّس يجدّث نفسه ·

#### مرف الواو

( وَسَمَه ) علمه بعلامة تميزه من غيره فهو موسوم اي معلّم بها .

(أُوماً) يومى ، ويسهّل : فيقال أوما يومى اذا اشار بيده .

(يَدُّ) اصله يتد · يقال و تد الو تد اذا ثبت وتمكن ووتده اذا ثبته و مكنه .

### مرف الياء

( اليقطين ) ما لا ساق له من النبات كالقثاء، وغلب على الدّباء وهو القرع الذي كالبطيخ .

( الم ) البحر - قيل هو من أصل سرياني .

(ينع) الشر وأينع: أدرك وطاب وحان قطافه.

## ٢ \_ فهرست الاعلام الوارية في الحكتاب

اهل الكهف ١٨ (1)آدم ۲۸ ۱۲۶ ابن حجر المسقلاني ٢٠٦ الباطنية ٢٧ ابن دقيق الميد ٢٣ بشنة ٣٤ ابن عامر الحكيم = عامر بن عامر الوكلين ١٠٦٨ ابن عربي ٢ ، ١٠ ، ١١ ، ١٣ ، القيس ١٨ 10 6 12 البوريني ( حسن ) ١٠ البوسنوي (عبد الله) ١٣ ابن الفارض ۲۰۲۲، ۱۰۲۱ ۱۰۲ البوني ( احمد بن علي ) ٤ YY 6 4. 6 1. 6 14 ابن الفرطي ٧ (:) ابن مالك ١٨ S. ابر الطيب = المتنبي التهانوي ٤٩ ابو عبد الله محمد بن علي الحاتي = الطائي (م ) الأتراك ٧٤ ، ٧٤ جبريل احمد بن على البوني = البوني جرير اه احمد بن يوسف بن سليان الكرلي = الجزائري (عبد القادر) الكرلي الجزري (محمد بن محمد) ١١ الاردستاني (على بن الفخر) ٧ جيل بشينة ٢٤ اسرافیل ۹۰ جواد (مصطفی) ۷ الأكراد ٨ الامع عبد القادر الجزائري = الجزائري الطاتي الطائي = الطائي

الحرث بن حلّزة ١١ حسن البوريني = البوريني حزة ١٠ حزة ١٠ حواء ٢٦ ، ٨٥

(و) الدهأن (محمد سامي) ١٦ (ز)

> ذو القرنين ٤٨ ذو النون = يونس (ز)

زكريا (عليه السلام) ٤٧ زكي مبارك ٤٧ الزيخشري ٣١ (س)

سامي = شمس الدين سامي السلاجقة ٢٣ السلاجقة ٢٣ سليان (عليه السلام) ٤٩، ٤١، ٤٩) ٩٩ سايان (عليه السلام)

> > الطائي ( ابو عبد الله )

(ع)

عامر بن عامر البصري ۳ ، ۱ ، ۵ ه ، ۱ ، ۵ ه ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۲ ، ۲ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۲۷ ، ۱۹

عبد الله البوسنوي = النابلسي عبد الله البوسنوي = البوسنوي عبد عدي بن مسافر ٨ عزرائيل ٩٩ عزرائيل ٩٩

على بن الي طالب ٢٦ ، ٢٦ على بن الفخر الاردستاني الاردستاني عمر بن الفارض = ابن الفارض عيسى (عليه السلام) ٢ ، ٢٠ ، ٢٠

(ف)

فاطمة الزهراء ٤٩ الفرزدق ٤٥ فرءون ٤١ فرءون ٤١

الكركي ( او الكرلي ) ` ه ، ، ٥ .

لاوست (هنري) ١٦ لويس ماسينيون = ماسينيون ( م )

ماسینیون (لویس) ۲۱،۲۷ مانی ۳۳۳ النبي (صلعم) = محمد (صلعم) نجم الدين ابرهيم بن هاشم النبلي = النبلي النبلي ٧

(1)

هارون (عليه السلام) ٢٤ هنري لاوست = لاوست ( ي )

البزيدية ٨ يونس (عليه السلام) ١٠٠٠ . . .

النابلىري ( عبد الغني ) • ١

# ٣\_فهرست الاماكن والبلكان الوارية في الكتاب

7.25	7.3
( ئن )	(1)
الشام ۲۳	ارمینیة ۱۱ ۲۳۴
(ط)	الأستانة ٨٥٨
الطور ١٠	الاناضول ۱۳ ، ۲۲ ، ۲۷
	الاندلى ١٤
(ع) العراق ۲۳	اوربة ٨
	( 🔔 )
(غ)	رهداد ۷
الغوير ٧٣	•
( ف )	( 9 )
الغرات ٧٠	جبال طوروس ۲۳
قینا ۲	جبل ۔شجار ۸
(ق)	(,)
قرطبة	دار الكتب الظاهرية ٢٥٢٦
قونیة ۱۱۲۲۲ ۲۰۱۲	دجلت ۲۰
(ك)	دمشق ۸ ۱۳ ۲
كك ( او كل ) •	( , )
( م )	الروم ۷۳
	(س)
المحاص الهريطاي ،	
المتحف الهريطاني ٦٠ الحجمع العلمي العربي ٦٠	الماوة ۲۳
مصر۱۱	سیواس ۲۰۱۲ ۱۰ ۱۰ ۱۱ کا
المفرب ١٤	YX 6 YY 6 YT
	<del>**</del>

## ٤ \_ فهرست الكتب وللراجع الواركة في الكتاب

(ع)

عجائب الروح ( محي الدين الطائي ) بر ( في )

الفتوحات المكية ( ابن عربي ) ١١ فهرست مكتبة ثينا ٢ ( و ١ )

قاموس الاعلام (شمس الدين سامي).

(ك)

كشاف اصطلاحات الفنون ( التهانوي ) و و

(0)

المان العرب ( ابن منظور ) ۲۶۲۲۰۹

عبه الآداب (ابن الفوطي) ٧

(1)

اساس البلاغة ( الزعشري ) ۳۱ الفية ابن مالك ۸۸

(:)

تاريخ الادب العربي ( بروكامن ) ٦ التصوف الاسلامي ( زكي مبارك ) ٨ تلخيص معجم الالقاب (ابن الفوطي) ٢ ( م )

الجامع الصغير (السيوطي) ٣٦ (

الدرر الكامئة ( ابن حجر المسقلاني )

(ش)

شمس المعارف (البوني) ٤

# وهرست مواضيع الكتاب فابوليه

#### المبقحة ومقدمه الاستاذ لويس ماسينون باللغه العربيد. [ **À** ] [ر] نص هذه المندمة بالفرنسية . مقدمه الناشر. نسخة الكتاب ــ وصف المجموعة الخطية ــ مسافو ــ الناظم الناسخ \_ التاثية . معدمه عامر به عامر النصري للثائد. النور الاول ــ في التوحيد . 70 النور الثاني ــ في معرفة الروح . 46 النور التالث - في معرفة النفس الناطقة . 47 النور الرابع - في الميولي. 47 النور الخامس -- في دموز المعجزات . 41 النور السادس ـ في المبدأ والمعاد وذكر القيامة . 11 الورد السابع ـ في مماني رموز دقيقة في القرآن : 13 النور النَّامن ــ في تغير الزمان وانحراف مزاج أهله · . النور الناسع ــ في بيان صاحب الوقت وعلامة ظهوره ·

النور العاشر ــ في خواص النفس •

70

النور الحادي عشر - في القيامة الكبرى وعلاماتها .

١١ النور الناني عشر \_ في الآداب والاخلاق والكمالات الانسانية .

٣٩ لمعم ٠٠٠ في شرح طوف ١٠٠ احوال الناظم ٠

٨٣ فررست ما في التائب مه الفاظ لغوب مخاجد الى نفسر.

٧٧ فهرست الاعلام الواردة في الكناب.

١٠٠ فهرست الاماكن والبلدان .

١٠١ فهرست الكتب والمراجع .

